

Ministro de Hacienda declaró que "en lo fundamental tenemos coincidencia"

ESCOBAR: ACUERDO CON EL FMI ES INMINENTE

(Información Pág. 7)



Un aspecto de la entrevista que el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, sostuvo con diecisiete editores y columnistas de diarios norteamericanos en el Palacio de la Moneda.

Editores y columnistas de EE.UU.

Destacan franqueza de Pinochet

"Respondió cordial y abiertamente nuestras consultas", señaló vocero del grupo de profesionales

(Pág. 5)

Ni el Colo paró a la selección

Con gol de Aravena el representativo chileno ganó por uno a cero al cuadro albo

(Págs. 16 y 17)

MARTES 5 de Febrero de 1985
Año LXIX N° 22.149 — 2^a Edición
Santiago de Chile — Santa Agueda

\$30

REGIONES I II XI XII \$ 40

LA NACION

Mundo Deportes

Canciller Jaime del Valle

Diálogo con Bolivia debe ser oportuno y conducente

Recibió instrucciones del Presidente sobre las reuniones que se desarrollarán en República Dominicana, a las que concurrirá junto con el Ministro Collados

(Pág. 5)

LÍNEA TRES DEL METRO

Fue firmado el convenio de financiamiento para la construcción de la Línea 3 del Metro, que en su primera etapa unirá la Estación Universidad de Chile con la Plaza Chacabuco. (Inf. Pág. 4)

APAGÓN EN ATERRIZAJE PAPAL

Una serie de explosiones dejó anoche a oscuras a sectores de Lima en momentos en que el Papa Juan Pablo II retornaba de una visita al norte del Perú.

(Inf. Pág. 23)

REMATARAN SEDE DE EVERTON

Banco de Concepción desalojará el inmueble para dar las facilidades del caso. La medida sería adoptada por deudas contraídas en administraciones anteriores. (Página 15).

MILLONARIO FRAUDE AL FISCO

Un fraude, que en un primer recuento supera los 300 millones de pesos, descubrió Impuestos Internos en la zona de Parral, provincia de Linares. (Página 12).

PREMIOS EN LA SELECCION

A un completo acuerdo llegaron el plantel de jugadores y el presidente de la Asociación Central de Fútbol, Miguel Nasur, en torno a los premios que obtendrán por su participación en las eliminatorias para el Mundial '86. (Inf. Págs. 16 y 17)



RENOVACION DE PATENTES. Las Condes, Providencia y La Reina comenzaron ayer a vender las patentes para los vehículos usados. La atención en los lugares dispuestos por los municipios se efectúa en forma rápida y expedita para el público. (Página 4).

cartas**Escuela de
Temporada****Señor Director:**

Es para nosotros especialmente grato dirigirnos a usted con el propósito de agradecer la amplia cobertura informativa que diario "La Nación" otorga a la Escuela Internacional de Temporada 1985, organizada por la Universidad de Chile, y que se realizó entre el 7 y 18 de enero recién pasado.

Estamos ciertos de que, sin la colaboración prestada por los medios de comunicación, no habríamos conseguido el éxito que distinguió a este evento de extensión cultural universitario.

Quedando a sus gratas órdenes, le saludan atentamente,

**Maria Eugenia Fontecilla C.
Directora
Escuela Internacional
Temporada 1985
Teresa Iriarte G.
Jefe**

Viajero de la Paz**Señor Director:**

Sudamérica vive en estos instantes un clima de especial reconocimiento espiritual con la visita del Santo Padre a Venezuela, Ecuador, Trinidad Tobago y Perú, y creo que es importante reflexionar en estos momentos sobre el gran significado que tiene para América morena la sextavenida de Su Santidad Juan Pablo II, cuya única intención es concretar la doctrina social católica, a fin de calmar el permanente trastorno que ocasionan la miseria y la violencia.

Para nosotros los chilenos, la figura papal alcanza ribetes extraordinarios y un agradecimiento sin límite, por su sabia mediación en el conflicto que teníamos con nuestros hermanos argentinos, cuya firma del tratado de paz debe quedar completamente oficializada en fecha próxima.

Esta sola gestión ha hecho que nosotros estemos pendientes, señor Director, de la presencia de Juan Pablo II. Tanto es así que han sido miles los católicos que han viajado a Lima, para estar presentes en los actos realizados en su homenaje y testimoniarle de esta forma el agradecimiento de un pueblo al cual su desinteresada mediación lo libró de una situación que jamás debió existir.

No hay que olvidar su preocupación, no solamente en el caso de Chile, sino que también es bueno recordar su participación de paz en la guerra de las Malvinas, cuando realizó un viaje de 31 horas a Buenos Aires, con la única finalidad de restablecer la buena convivencia entre dos naciones (Inglaterra y Argentina) que en esos momentos estaban empeñados en un conflicto, que dejó como saldo cientos de muertos y la aflicción en miles de hogares.

Otro hito importante en su afán de velar por sus hijos, fue el viaje que en 1983 realizó a Centroamérica, transformada en un verdadero volcán de pretensiones políticas, en desmedro de pueblos que sufrián hambre y privaciones. Su presencia, como en todas las otras ocasiones, trajo la esperanza de días mejores en una zona azotada por la ambición humana.

Y así sería largo de enumerar lo

mucho que le debe el mundo al Santo Padre y los claros conceptos que tiene sobre la realidad de América, cuando ha manifestado que "la realización de la justicia está frente a un grave problema: o se logra a través de reformas profundas y valientes, según los principios que respetan la supremacía humana, o se tratará de implantarla por la violencia, en cuyo caso no habrá resultados duraderos de beneficios para el hombre".

Dentro de esta idea es que quiero entregar mi reconocimiento, muy personal, a este santo varón que ya es conocido como "El Viajero de la Paz".

En otro particular lo saluda atentamente.

**Vicente Jerez S.
Un católico agradecido**

Premio Merecido**Señor Director:**

Por muchos años y sin proponérmelo, he seguido la trayectoria pediátrica del doctor Fernando Monckeberg y su formidable tarea en función del niño, su lucha contra el rachitismo infantil y su preocupación en la búsqueda de los recursos necesarios para la mejor atención de ellos.

Ahora me he impuesto por diferentes medios de comunicación que ha sido elegido como el "Pediatra del Año", distinción que le ha otorgado la Academia de Nueva York, después de una selección entre los mejores especialistas del mundo.

Yo creo que como chilenos, nos tenemos que sentir profundamente orgullosos de que un compatriota haya conseguido un reconocimiento a nivel internacional.

Este extraordinario facultativo es actualmente director de la Corporación de Nutrición Infantil, del Instituto de Nutrición y Tecnología de Alimentos (INTA), antecedentes que avalan el premio alcanzado y comprometen la gratitud de todos los que alguna vez tuvimos en suerte contar con su experiencia profesional en favor de nuestros hijos.

Atte. **Alejandro Rojas S.
Un padre de Santiago**

Hipódromos**Señor Director:**

Según el "Diario Oficial", los hipódromos capitalinos han sido autorizados para efectuar 86 reuniones de carreras (cada uno). Si el año tiene 52 semanas, no tendría por qué haber más de 79 reuniones, ya que sería una reunión semanal (la habitual) más una en mitad de semana (extraordinaria), también ya "habitual". Sin embargo, no contentos con todo esto, han hallado la manera, con la "viveza criolla" que nos caracteriza de sobrepasar a más de 100 las reuniones autorizadas. ¿Cómo? Simplemente haciendo programas kilométricos, ya que pasaron a ser "normales", reuniones de 16 o 18 carreras, dos veces por semana.

Si en las 86 reuniones autorizadas agregamos solamente tres carreras "super-extras" como promedio, tendremos al año 258 carreras, caídas del cielo, lo que hace que las 86 reuniones autorizadas, basadas a 13 ó 14 carreras por reunión, quedarán pasando lejos las 100 reuniones.

¿No temen estos Sres. saturar a los apostadores con tanta carrera?

Atte. **Federico Bustos León**

Bases de Datos: Nuevo Avance de la Ciencia

En los últimos diez años, los rápidos adelantos logrados en las tecnologías de la informática y las telecomunicaciones, basados en la microelectrónica, hicieron que ambas disciplinas converjan en una nueva actividad: la telemática. La internacionalización de ese proceso dio origen a las corrientes transfronterizas de datos, uno de cuyos componentes principales son las bases de datos en línea internacionales.

Las dos categorías principales de bases de datos son las de uso interno de las instituciones, a las que no tiene acceso el público, y las de uso público que son de libre acceso. Las primeras se refieren —principalmente— a las actividades de las grandes empresas transnacionales y la información misma es confidencial y no comercial. Las de uso público se dividen a su vez en dos categorías: las que funcionan privatamente sobre una base comercial y las establecidas por organizaciones nacionales o internacionales, cuya utilización es gratuita o está sujeta al pago de una cantidad nominal.

En 1982 se habían creado ya más de mil bases de datos en línea comerciales, de las cuales el 35 por ciento eran bases de datos de referencia y el resto bases de datos fuente. Uno de los campos en que existe mayor número de bases de datos en línea es el de la ciencia y tecnología, pero la mayoría de ellas son del tipo de referencia bibliográfica, que responden en gran parte a las necesidades de la labor de investigación y no a las necesidades de la empresa o la producción.

Sólo algunas bases de datos tecnológicas están destinadas a poner en contacto a compradores y vendedores ya sea de tecnologías, productos o servicios. Las organizaciones y las personas que disponen, para su venta o cesión mediante licencia, de tecnología, productos, bienes de capital, maquinarias, equipos, conocimientos técnicos o patentes, introducen resúmenes o anuncios en esas bases de datos.

La información que éstas contienen comprende, en particular, una descripción de la tecnología o el producto, palabras clave que describen el contenido del documento y el nombre y dirección de los proveedores. Ninguna de ellas, sin embargo, facilita información detallada sobre licencias o costos; para obtener esa información, los usuarios han de ponerte en contacto con el proveedor.

Una gran deficiencia que se observa en la actualidad es que ninguna base de datos en línea se preocupa de la tecnología de pequeñas empresas.

Es corriente que en la pro-

ducción de bases de datos y el suministro de transmisores y los servicios correspondientes intervenga directa o indirectamente el Estado. De hecho, los servicios públicos suelen ejercer gran influencia sobre las redes de telecomunicaciones que, en muchos países del mundo, tienen carácter de servicio público.

Varias oficinas nacionales de propiedad industrial han establecido también bases de datos computarizados a las que pueden tener acceso usuarios del exterior. El Institut National de la Propriété Industrielle de Francia, por ejemplo, creó una base de datos en línea que abarca no sólo los derechos de propiedad industrial registrados, sino también los procedimientos de fabricación y tecnologías que pueden ser cedidos con licencia.

Modernización y Participación

Una de las más importantes características por las cuales será reconocido el régimen del Presidente Pinochet en el futuro, será el esfuerzo realizado por extender un proceso de modernizaciones sociales, a casi todos los sectores ciudadanos, especialmente a los más populares.

Uno de los aspectos de la modernización que más atañe a la política, es la movilización social y el desarrollo económico. La movilización social incluye los cambios en las aspiraciones de los individuos, grupos y sociedades; el desarrollo económico implica cambios en sus capacidades.

La característica más fundamental de la movilización social, se refiere a la participación en la organización de la convivencia ciudadana de grupos populares que antes habían estado privados de ello.

Debe considerarse que esta situación desarrolla a veces, un conflicto entre aquellos que ven en su actuación, una forma de solucionar sus problemas y aquellos que no favorecen esa participación.

Es de primerísima importancia entonces, el desarrollo de nuevas instituciones sociales, que sean capaces de organizar dicha participación. Para ello existen una serie de instituciones de carácter comunal, llamados Codecos, a lo largo del país, cuya misión es por una parte contribuir a hacer más eficiente la administración comunal y por otro el permitir que se exprese a través de la participación la más legítima expresión de la voluntad ciudadana.

El impulsar con energía el adecuado funcionamiento de los Codecos, tiene una especial vigencia, en momentos en que el régimen jurídico de estado de sitio impera, porque uno de los aspectos más negativos de todos los procesos de modernización social, es la desorganización de los esquemas tradicionales de autoridad, producto de la exigencia natural de una mayor participación política, con la cuota de inestabilidad social correspondiente.

Esa desorganización es eficientemente utilizada por aquellos sectores políticos, que quieren transformar la necesidad de participación ciudadana, en un deterioro de la lealtad a las autoridades legítimamente constituidas.

Como la necesidad de participación, no desaparece por la vigencia temporal de un régimen de excepción, ésta podría ser canalizada por sectores adversos al Gobierno. Pero, también podría ser sanamente incluida a través de los Codecos, en la posibilidad de participar mayoritariamente en la organización y funcionamiento de las respectivas administraciones comunales.

Modernización es cambio, cambio es participación; la pregunta es: ¿deseamos una participación social saludable para la vida en comunidad o una negativa?

La respuesta es que debe hacerse todo lo posible para que la mayor cantidad de personas participe en la organización y funcionamiento de cada Consejo Comunal de Desarrollo. Es la única manera que la modernización de nuestro país sea una verdadera movilización social y no política.

Renovación de una Medida

Ha sido renovado, por un nuevo periodo de 90 días, el Estado de Sitio en todo el territorio nacional. Parece conveniente recapitular aquellos hechos y consideraciones más determinantes relacionados con esta medida a fin de comprender en mejor forma su justificación y alcances.

El 30 de octubre pasado en la ciudad de Viña del Mar, el Presidente de la República reiteró de manera formal una serie de llamados que venía haciendo a sectores de oposición, cuya actitud estaba conduciendo a un nuevo desquiciamiento total de la vida política nacional, con grave daño para el proceso hacia la plena democracia que el pueblo se trazó y que el Gobierno está empeñado en hacer cumplir.

Al igual que en otras oportunidades, tales advertencias fueron desoídas y los gestos de buena voluntad del Gobierno estimados como una manifestación de debilidad suya.

Entre los fenómenos constitutivos de este clima político debe destacarse el terrorismo, cuyas dolorosas y crecientes intervenciones habían comenzado a hacerse habituales. Y detrás de éste, el compromiso con la revolución violenta por parte de importantes corrientes partidistas de inspiración foránea, declaradas en estos días ilícitas y contrarias al ordenamiento institucional de la República por el Tribunal Constitucional.

Asimismo, no es menos grave el panorama que se observaba en la llamada oposición democrática. Su rechazo del ordenamiento constitucional de la República, aprobado por la gran mayoría de la nación, y su pretensión de excluirse del imperio de la ley constituyen actitudes secesionistas que hacen imposible la convivencia y el Estado de Derecho y, mucho menos, la consolidación de una democracia. A ello debe agregarse su falta de definición eficaz frente a la presencia del marxismo en la vida política.

Una oposición constructiva es un factor de progreso para toda nación, pero ningún país puede padecer por mucho tiempo una actuación disociadora que se manifiesta en los términos ya señalados.

Bajo una consigna democrática se pretendía llevar a Chile a adoptar un sistema político desprotegido que lo haría presa fácil del totalitarismo materialista, situación que adquiere especial relevancia en nuestro país dada su experiencia única en el mundo de haber frustrado la consolidación de un régimen comunista soviético, al que no han podido resistir otras naciones americanas.

Resulta sorprendente que habiendo Chile caído por vías democráticas en el marxismo leninismo, haya hoy quienes sin mostrar síntomas de recapacitación busquen restablecer en esta tierra un sistema idéntico a aquel que permitió nuestro colapso institucional.

Especialmente grave a este respecto fue el papel de determinados medios de comunicación que, a las tareas de denigración personal que ya parecían cosa del pasado, sumaron el empleo de modernas técnicas de acción sicológica para disponer las mentes a una sicsosis de conflicto y de enfrentamiento.

El 6 de noviembre de 1984, previo acuerdo de la H. Junta de Gobierno, se decretó en toda la República el Estado de Sitio, régimen de excepción constitucional, cuyas normas están previstas en nuestra legislación desde los inicios de la República.

Esta medida aparecía, en primer lugar, como una importante herramienta para combatir el terrorismo. En un principio, sin embargo, dicho fenómeno subversivo no disminuyó en la realización de operativos mayores, lo que muestra el grado de preparación a que había llegado y los poderosos recursos de que disponía. Hoy, entretanto, ha decrecido, en parte, por la eficacia de las medidas adoptadas y, en parte, por un propósito táctico de repliegue. En cualquier caso no puede ni debe pasar inadvertida la devastadora acción terrorista que nos circunda y cuya acción internacional concertada no reconoce fronteras.

El segundo propósito del Estado de Sitio es permitir un tiempo de reflexión ciudadana que haga posible superar el clima gravemente contrario al debate democrático y a la unidad nacional, que algunos se empeñan en sostener.

Este período ha posibilitado una mayor atención por parte del Gobierno a los problemas del país real, una mengua en el clima de lucha de clases sicológica que algunos medios y agrupaciones, civiles y eclesiásticos, procuraban producir, y una provechosa tranquilidad de la ciudadanía para desarrollar con normalidad su vida familiar y laboral.

No obstante las circunstancias expuestas, hemos visto surgir con nuevo ímpetu el ataque y la manipulada incomprendimiento exterior hacia nuestra realidad. A inaceptables intromisiones en la vida nacional se ha agregado una mayor distorsión en el exterior de noticias originadas durante este tiempo en nuestro país. Esto no debe extrañar a quien tenga presente que el Gobierno de Chile y los valores que defiende, son realidades que contrastan con ciertos ideologismos exacerbados y con la transnacionalidad política de muchos centros de poder mundiales.

El objetivo del Estado de Sitio, pues, no ha sido otro que el cumplimiento estricto de la Constitución y las leyes. En el ejercicio de las atribuciones que este Estado de Excepción otorga, el Gobierno ha sido prudente y ponderado y, como la ciudadanía lo ha percibido, en mayor grado posible se han dejado de aplicar aquellas medidas que no eran imprescindibles para el logro de los fines propuestos.

Empero, la evaluación de los antecedentes de que dispone el Gobierno, tanto en el plano nacional como en el internacional, y la irreducible conducta de no pocos agentes políticos que no han evolucionado hacia la posición de racionalidad democrática que exige un sólido consenso, sumadas a la acción destructora no superada del terrorismo, permiten afirmar que subsisten, en medida determinante, los graves motivos que movieron al Gobierno a disponer el Estado de Sitio y que han justificado ahora su renovación por el término de noventa días permitido por la Constitución Política del Estado.

Importa destacar que esta situación en nada afecta al propósito y diligente actividad del Gobierno en procura de ir estableciendo, en el tiempo de transición que resta, las condiciones jurídicas y políticas conducentes a una plena aplicación de la Constitución, particularmente en lo relativo al conjunto de las llamadas Leyes Políticas.

Propiedad Reivindicada

El Ministro de Economía, Modesto Collados, en días recientes, reafirmó los conceptos esenciales que reconocen y amparan el derecho de propiedad como componente fundamental del modelo nacional de desarrollo.

A raíz de las deliberaciones oficiales y los comentarios surgidos en el área privada, en torno a la mejor manera de normalizar la propiedad y administración de bancos y sociedades que quedaron circunstancialmente en poder del Estado, surgieron inquietudes sustentadas en especulaciones sin asidero real alguno.

Como consecuencia de la aguda recesión internacional que afectó a la economía de Occidente como un todo, incluidos países de la órbita socialista, se deterioraron las bases de la estructura propietaria de las empresas privadas. En primer término hubo bancos, a los que se agregó una equivocada administración y utilización, que se pusieron en medio de su aniquilación al perder dos, tres o más veces su capital accionario. Si el Estado no hubiera intervenido para impedir su quiebra, el enmarañado enjambre de vinculaciones que se habían tejido en torno de algunos de ellos, habría ocasionado un descalabro de proyecciones insoportables para la economía como un todo y que la autoridad, que debe cuidar del bien común, no podía aceptar. Engarzados con tales bancos había un conjunto de empresas que vivían de ingentes aportes financieros de aquellos, de lo cual se concluye que junto con la banca, debió ser regulada la existencia y operación de sociedades que, con anterioridad a la crisis, habían sido de gran prestigio y rentabilidad.

Esta fue una situación coyuntural derivada igualmente de hechos extraordinarios y como tal, cuando éstos pasaron, aquella debió igualmente volver a la normalidad. Para lograrlo, finalmente, era necesario regularizar con medidas también excepcionales, en primer término, la administración para que siguieran operando y no

acumulando saldos negativos; y luego, la propiedad para que todo volviera a sus cauces normales.

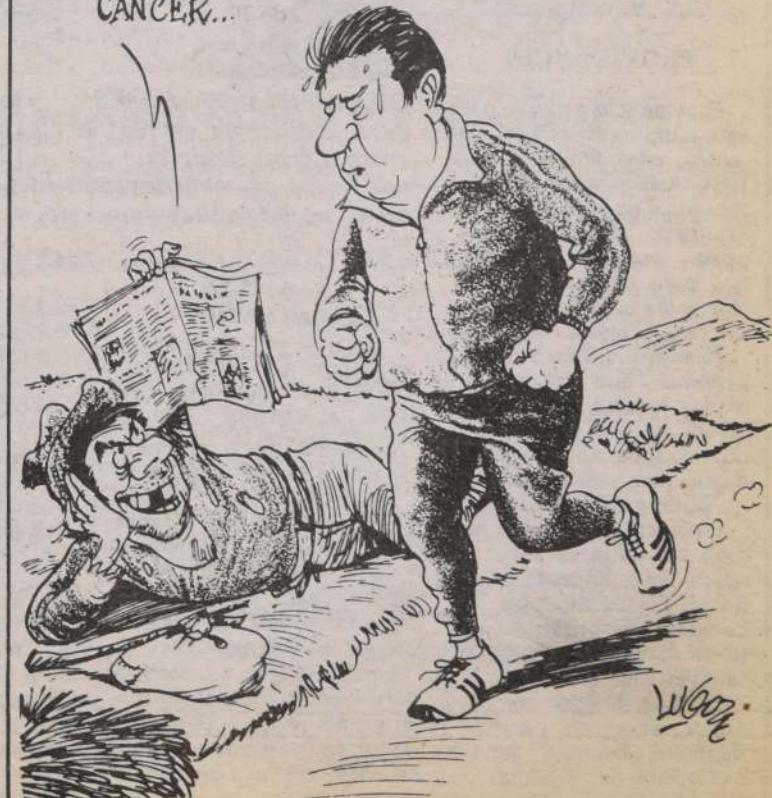
Los hechos que llevaron a la intervención del Estado impulsaron a una revisión de la normativa por una parte y del obrar de sus administradores, por otra, ya que esos factores agregaron gravedad a la causa inicial ya indicada, esto es, la recesión económica internacional y sus efectos en el país.

Los Tribunales de Justicia están examinando las causas procesales iniciadas por los organismos públicos pertinentes, y por quienes fueron encargados por la autoridad para administrar los entes caídos en desgracia financiera y operacional por las razones señaladas. Junto a lo cual se había iniciado un examen en profundidad de las leyes que regulaban el quehacer de bancos y empresas productivas o comerciales involucradas.

Las responsabilidades están siendo enmarcadas en las causas inciadas, en tanto que se perfecciona la legislación y se adoptan las decisiones que mejor logren los objetivos apuntados. Así es como se ha optado por la fórmula conocida como capitalismo popular para la banca intervenida, al implementar uno de los componentes expuestos por todos los análisis modernos de la vida de las sociedades anónimas, esto es, la diversificación de la propiedad, atomizando el capital accionario de manera que al intervenir muchos pequeños ahorrantes o inversionistas, la responsabilidad se masifique y se ponga término a uno de los hechos que aparece como causante del deterioro en la imagen pública que sufre la sociedad anónima como institución característica de una economía de mercado.

De este modo, como enfatizara el Ministro Collados y mirando más allá de lo circunstancial o sectorial en una visión orientadora integral, se reafirmó la propiedad como concepto y como hecho, afianzando las bases de la estrategia chilena de desarrollo.

¡OIGA! AQUÍ DICE QUE EL EJERCICIO PRODUCE CÁNCER...



Cada país debe negociar su propia deuda externa

□ **Ministro de Economía, Modesto Collados, dijo que esa era la posición de Chile, la que será debatida en reunión de Santo Domingo. Descartó de esta manera la existencia de un deudor común porque condiciones son totalmente diferentes**

El Ministro de Economía, Fomento y Reconstrucción, Modesto Collados, reiteró ayer que "Chile mantiene su posición de que las deudas son cosas privativas de cada país y en consecuencia deben haber negociaciones separadas. No puede haber un deudor común porque las condiciones son absolutamente diferentes en los países, pero sí las condiciones pueden estudiarse en conjunto para sacar provecho de ellas".

La reiteración del Ministro fue formulada al finalizar una entrevista que sostuvo con el Presidente de la República, Capitán Augusto Pinochet Ugarte. En la parte final de esta entrevista el Ministro fue acompañado por el Director del Servicio de Impuestos Internos quien "recibió instrucciones de parte de Su Excelencia, en el sentido de maximizar la recaudación de los

impuestos y hacerlo en la forma más justa y equitativa posible", según señaló el titular de Economía.

El Secretario de Estado dijo que viaja en compañía del Canciller Jaime del Valle a la conferencia de Santo Domingo, donde se reunirán los países deudores latinoamericanos.

"He pasado a despedirme del Presidente de la República y le he expuesto cuál es la posición que vamos a plantear allá, desde el punto de vista de Chile y pedirle instrucciones. Vamos a tener en Santo Domingo una posición en que sea posible, junto a las negociaciones bilaterales, bastante firme en el seno del grupo de los 11 deudores latinoamericanos", señaló el Ministro Collados.

En lo que respecta a los planteamientos que hará Chile, el Ministro Collados

expresó: "En general, en estas reuniones la gran ventaja que se obtiene, y no ha sido poca la que hemos logrado hasta ahora es el conocimiento de cómo negociar otros países. Al mismo tiempo, obtener para nosotros las mejores condiciones posibles, el tipo de tasa preferencial, por ejemplo".

El Ministro Collados precisó además que "se va a plantear en Santo Domingo la posibilidad de una conversación de tipo político sobre aspectos generales. Esta conversación de tipo político sería entre gobiernos deudores como los nuestros y gobiernos acreedores. Esa es una de las cosas que se va a plantear a alto nivel; naturalmente, en estas reuniones sólo se tratan temas generales y cosas de orden general. No la deuda externa de Chile, por supuesto, pero sí cuáles son las ta-

sas, las condiciones, las prórrogas, etc."

Más adelante el Ministro respondiendo a consultas periodísticas, manifestó que el IPC de enero será dado a conocer hoy en Concepción y evitó entregar mayores antecedentes al respecto. Aclaró que la suspensión del crédito del Banco Interamericano de Desarrollo, BID, a Chile es absolutamente temporal y se mostró optimista en cuanto a su resultado que según dijo, será favorable a Chile.

Por su parte, la delegación técnica que participará en la reunión viajó a Santo Domingo el fin de semana. La integran el subsecretario de Hacienda, coronel Manuel Concha; el director de Política Económica Internacional de la Cancillería, Francisco Recabarren, y el coordinador de la Deuda Externa, Hernán Sommerville, entre otros.



El Ministro de Obras Públicas, brigadier general Bruno Siebert, firma el convenio de financiamiento, por intermedio del cual se inicia la fase preliminar de la construcción de la línea 3 del Metro, que en su primera etapa abarcará el tramo comprendido entre la Estación Universidad de Chile y Plaza Chacabuco.

Firmado convenio

127 millones de dólares para línea 3 del Metro

□ **Primera etapa unirá estación de la Universidad de Chile con Plaza Chacabuco**

A las 19.00 horas de ayer se firmó en el Ministerio de Obras Públicas un crédito con el Gobierno y banca francesa, por el monto de 127 millones de dólares, con el cual se financiará parte de la construcción de la línea tres del Metro, que unirá en su primera etapa la estación Universidad de Chile con la Plaza Chacabuco.

En la ceremonia que fue seguida de una conferencia de prensa, se encontraba el ministro del ramo, brigadier general Bruno Siebert, quien debió aplazar sus vacaciones para estar presente en el acto; el agregado comercial de Francia en Chile, Etienne De; representantes de los bancos franceses, personeros de las firmas de ingeniería SOFRETU y CLIFFORD TURNER y el director general de Metro, Lüdolf Lausen.

El costo total del tramo Universidad de Chile-Plaza Chacabuco, alcanzará la suma de 242 millones de dólares y los trabajos, según el Ministro Siebert "comenzarán a fines de año", diciendo esto con optimismo, ya que aún se realizan obras en la línea dos.

Consultado sobre los daños que podría causar al comercio del sector central, en especial del Paseo Ahumada, el Secretario de Estado indicó que se trataría de causar las menores molestias, pero dada la magnitud de la obra, el sacrificio que podría significar para algunos se superaría con creces una vez terminada la construcción, que incluirá a otros sectores en el cómodo y rápido sistema de transporte.

También se refirió a los valores de los pasajes del Metro, indicando que por el momento se mantendrán.

Con este paso se dará por iniciada la llamada red de Metro, y la línea, cuando sea completada, abarcará desde la Plaza Chacabuco (frente al Hipódromo Chile) hasta la plaza Egaña, de Ñuñoa, con un costo total de 472,6 millones de dólares.

La obra de la primera etapa se estima que dará trabajo directamente a más de dos mil hombres, durante cuarenta meses, y a una cifra similar en forma indirecta.

Se activa proceso de obtención de patente única de vehículos

□ **Municipalidades destinan locales especiales para una más rápida y expedita atención de los usuarios**

En forma rápida y expedita comenzó la entrega de patentes únicas para los vehículos usados en los distintos municipios capitalinos y del país. La Nación realizó un recorrido por tres comunas santiaguinas y constató la rapidez del trámite que deben efectuar actualmente los propietarios de automóviles y otros vehículos motorizados.

PROVIDENCIA

Providencia espera, para este año, vender 65 mil patentes, cifra similar a la de 1984. Así lo indicó el director del Departamento del Tránsito, Juan Nestler, quien aseguró, además, que para una mejor atención a los usuarios habilitaron diez locales de venta.

Nestler manifestó que el personal que labora en dichos lugares asistió a un curso, de una semana de duración, destinado a capacitarlo para atender en forma óptima al público.

En la Municipalidad el horario de venta se extiende desde las 8.30 hasta las 17 horas. En los módulos, en cambio, comienzan a las 9 de la mañana, terminando también a las 17 horas, aunque esto puede cambiar "dependiendo de la demanda de los usuarios", señaló el director del Tránsito de Providencia.



Diversos locales han habilitado las municipalidades para atender la entrega de la patente única que entra a regir desde este año. En la fotografía algunos de los propietarios de vehículos formulan consultas para la obtención de la correspondiente placa.

LOCALES DE ATENCIÓN

Estos se sitúan en: Municipalidad de Providencia, en Pedro de Valdivia 963; Plaza de La India, en Los Conquistadores con avenida Santa María; avenida 11 de Septiembre con Miguel Claro; José Miguel Infante con Rancagua; Pocuro con Tobalaba; Bilbao con Tobalaba; Plaza 18 de Septiembre, en Los Leones con Diagonal Oriente; Parque Inés de Suárez, en Bilbao con Antonio Varas; Parque Bustamante con Bilbao y Automóvil Club de Chile, en Fidel Oteiza con Pedro de Valdivia.

LAS CONDES

Esta comuna capitalina habilitó cuatro lugares de atención al público ubicados en el Parque Arauco, también en la Avenida Kennedy esquina Luis Carrera. Los otros dos sitios están en la rotonda Plaza Atenas y en el Departamento de Tránsito, de Apoquindo 6793.

LA REINA

Para este año la comuna de La Reina espera vender más de 20 mil patentes, cifra que significa un incremento en relación a 1984 cuando otorgó 16 mil 500 placas metálicas.

El director de Tránsito,

Gustavo Pacheco, manifestó que el trámite demora aproximadamente cinco minutos. Señaló, además, que este año comenzará a operar con computadoras.

La Municipalidad de La Reina habilitó para este año cuatro puestos de venta, ubicados en Aguas Claras con Príncipe de Gales, Clorinda Henríquez con Loreley, Tobalaba con Avenida Ossa y también en la sede del Municipio, Echeñique 6300.

TRAMITES DE COMPRA

Para obtener patentes de vehículos es necesario llevar el padrón de 1984, el carnet de identidad del propietario y su RUT. Si se requiere modificar algún dato del padrón anterior, es necesario llenar un formulario especial.

Como se sabe, este año por primera vez comenzará a usarse la placa única de circulación que será igual para todo Chile y ella no llevará el nombre de la comuna en la cual se compró.

Con este sistema no será necesario cambiar anualmente la patente metálica y sólo deberá pagarse una vez al año el permiso de circulación que no requerirá acudir al mismo municipio en donde se efectuó la compra inicial de la placa única.

Saludo presidencial a diario "La Discusión"

El Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, envió un conceptuoso saludo al diario "La Discusión" de Chillán, con ocasión de cumplir 115 años de labores de difusión.

La nota enviada por el Mandatario a la directora de ese diario sureño, Silvia Machiavello, expresa: "En esta fecha tan significativa para usted en que "La Discusión" de Chillán cumple 115 años desde su fundación, me es grato hacerle llegar el cordial saludo del Gobierno y mío en especial, que agradeceré lo haga extensivo a todos los que trabajan en ese medio de comunicación".

A través de una dilatada y vasta trayectoria en el periodismo nacional, ese matutino ha sabido encauzar con éxito las inquietudes de la comunidad regional, constituyéndose en un impulsor del desarrollo de esa zona", sostiene el Presidente Pinochet en su nota de congratulación.

Por último señala: "Al reiterarle mis congratulaciones, formulo votos por la ventura personal y éxito profesional de cada uno de los que allí laboran y de sus distinguidas familias".

Pinochet respondió con franqueza consultas de periodistas de EE.UU.

Como muy agradable fue calificada por un representante de los periodistas norteamericanos de visita en nuestro país, la entrevista sostenida ayer con el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte. Al mismo tiempo un vocero del grupo de 17 editores y columnistas de diarios de ese país, señaló que el Presidente Pinochet les había respondido con mucha franqueza las consultas que le habían formulado.

Al finalizar la reunión almuerzo con el Mandatario, William Perry, que próximamente asumirá como asesor de Asuntos Latinoamericanos en el Senado de su país, dijo que el encuentro con el Jefe del Estado se constituyó en "una reunión muy agradable y los periodistas han presentado las preguntas que ellos tenían sobre Chile".

Añadió que "el señor Presidente les respondió, francamente, con muchas cosas sencillas".

Con anterioridad, los periodistas habían visitado Brasil y Argentina. Una vez que finalicen su gira por nuestro país, se dirigirán a Cuba y Nicaragua, donde también se impondrán de la realidad allí existente.

William Perry manifestó que "no ha habido petición" de ninguna especie al Presidente de la República.

"Hubo cuestiones para esclarecer las cosas que los periodistas no saben del país y expresaron sus preguntas", dijo.

Puntualizó que ellos, los periodistas, querían "saber la situación política del país y el camino que el señor Presidente está recorriendo para la democracia y los problemas que Chile está enfrentando dentro del Estado de Sitio".

Admitió Perry que en esta oportunidad se consideró la situación de restricción que enfrenta la prensa chilena originada en las normas inherentes al Estado de Sitio. Dijo finalmente que a Chile lo conocía bastante bien. "Yo soy latinoamericano desde hace 15 años", expresó para enfatizar el conocimiento que tiene de nuestro país.

CUADRA

El Ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Javier Cuadra, que estuvo presente en la reunión-almuerzo, también calificó como "agradable" dicho encuentro.

"Fue una reunión-almuerzo bastante agradable. Comenzó a las 12.45 horas con una exposición del Presidente y una rueda de preguntas de los periodistas, hasta las 13.30 horas. De ahí en adelante, almorcamos y conversamos

con las distintas personalidades que vinieron. Fue una reunión muy cordial, muy franca y creo que absolutamente necesaria y conveniente", manifestó el Ministro Cuadra.

Señaló que a los periodistas norteamericanos les interesaba conocer el pensamiento del Presidente de la República acerca del itinerario constitucional de transición democrática. Hizo presente que los visitantes en algunas materias referidas a nuestro país, estaban bien informados, pero en otras no.

"En otras, obviamente, el hecho de no estar en los centros naturales de poder de los Estados Unidos, significó para muchos de ellos conocer antecedentes que hasta ahora no manejaban. Se manifestaron interesados en conocer algunos aspectos del desarrollo social y económico del país en los últimos años. Y en conocer cuáles son las causas políticas que históricamente explican el pronunciamiento del año 1973, y con esa perspectiva histórica, comprender mucho mejor cuál es el proceso político que vive el país, en términos de llegar al plazo que establece la Constitución en 1989", dijo el Ministro Secretario General de Gobierno.

Se le presentó si acaso "hubo alguna manifesta-



Una entrevista con 17 editores y columnistas de diarios norteamericanos sostuvo ayer el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, ocasión en que los visitantes calificaron a Chile como un país de gran valor noticioso.

ción expresa de ellos en torno a lo que informarán a su regreso a Estados Unidos. A ello dijo el Ministro Cuadra que "no, porque ésta es una gira más bien de trabajo, de mediano y largo plazo. Ellos son, en su gran mayoría, redactores o editores de periódicos del interior de los Estados Unidos, por lo tanto, su única fuente de información consistía básicamente en cables de agencias extranjeras o los periódicos de mayor circulación o más importantes de la capital o de Nueva York, que informaban sobre Chile".

Más adelante, el Ministro Cuadra dijo que los periodistas norteamericanos se mostraron interesados, según sus preguntas al Presidente Pinochet, en conocer todo lo que guarda relación con el estado de sitio, su duración y las medidas restrictivas de la prensa que están incorporadas dentro de las disposiciones adop-

tadas. "Pero fue algo absolutamente puntual y que dentro del contexto, aparece más bien con un carácter de complemento", precisó el Secretario de Estado.

También en la oportunidad, dijo el Ministro Cuadra, se habló "sobre el problema del terrorismo, particularmente sobre las dimensiones, financiamiento y apoyo externos al terrorismo. Hay que pensar que muchos de los periodistas que vinieron están trabajando en este problema del terrorismo a nivel internacional, porque ellos no cubren solamente las noticias de América Latina, sino que también otras partes del mundo, donde el terrorismo ha provocado dificultades serias".

ESTADO DE SITIO

Finalmente, se le preguntó al Ministro Secretario General de Gobierno sobre

las razones que se tuvieron en consideración para prorrogar el estado de sitio.

Fundamentalmente, dijo el Ministro Cuadra, las causas que justificaron la decisión de S.E. el Presidente de la República, que tomó el 6 de noviembre pasado, se mantienen en términos generales y todo aconsejaba prorrogarlo por otros 90 días. De esa manera, lograr controlar dentro de los límites que son permisibles en la materia, el problema del terrorismo y facilitar que sectores moderados recapaciten en torno a la ausencia de viabilidad y a la inconveniencia de insistir en estrategias y tácticas políticas que, en definitiva, llevan al país a la violencia y al desorden, que obligó a la autoridad a ejercer sus facultades constitucionales para garantizar el orden y la tranquilidad de la población, terminó manifestando el Ministro Secretario General de Gobierno.

Designación de relator es un hecho discriminatorio

□ Embajador ante la ONU, Pedro Daza, reitera posición del Gobierno en el sentido de rechazar la nominación de un representante de dicho organismo

"Nosotros hemos sostenido que el nombramiento de un relator en sí, es un acto discriminatorio que no está aceptado en la carta de las Naciones Unidas. En ésta se obliga a la organización a dar un tratamiento global al tema de los derechos humanos, sin hacer calificaciones especiales o tratos discriminatorios por países. El relator en sí, es un acto discriminatorio que no hemos aceptado".

Así se expresó el embajador de Chile ante la Organización de Naciones Unidas, Pedro Daza, al ser consultado sobre la designación de

un relator especial para Chile, anunciado en Naciones Unidas.

El diplomático chileno se entrevistó ayer con el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, antes de viajar a Nueva York para reasumir sus funciones. El embajador Daza permaneció en Chile haciendo uso de su feriado legal.

Según señaló el embajador Daza, al responder una pregunta en torno a la posible designación de un relator latinoamericano, "de lo que tenemos que preocuparnos, o sea, la apre-

ciación que hay que hacer sobre el nombramiento, no es la nacionalidad del relator, sino el instrumento que se está usando, que es un instrumento discriminatorio y esa es la parte sustantiva de nuestra crítica al acto de las Naciones Unidas".

Chile a partir de 1973, ha debido enfrentar variadas investigaciones por supuestas violaciones a los derechos humanos. Especialmente Naciones Unidas ha nombrado comisiones y relatores encargados de estudiar denuncias formuladas por algunos organismos de fachada del marxismo internacional.

Señaló Canciller Jaime del Valle

Diálogo con Bolivia debe ser oportuno y conducente

El Ministro de Relaciones Exteriores, Jaime del Valle, manifestó que el diálogo con Bolivia "debe ser oportuno y conducente". Las declaraciones del Canciller fueron formuladas en el Palacio de la Moneda, al término de una entrevista sostenida con el Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte.

En la entrevista, dijo el Ministro, se consideraron algunos nombramientos pendientes en la Cancillería.

"Hice las proposiciones correspondientes al Presidente. Quedó todo resuelto de modo que vamos a dar un comunicado en dos horas más, informando de los nombres" señaló el Canciller.

Los nombramientos se referían al de Agregado Cultural en Buenos Aires y el de Director Jurídico del Ministerio de Relaciones Exteriores. Posteriormente hizo presente que con el Jefe del Estado también se trató de lo relacionado con la reunión de República Dominicana, a la que asistirán

el Canciller Del Valle y el Ministro de Economía, Modesto Collados.

Se le consultó acerca de las eventuales conversaciones que sostendrá en República Dominicana con los Cancilleres de Bolivia y Perú. "Las instrucciones que me dio el Presidente Pinochet fueron bastante coincidentes con las que yo llevaba, así es que prácticamente no hubo cambios", precisó el Ministro Del Valle.

Referente a recientes declaraciones del Presidente de Perú, Fernando Belaúnde Terry, en el sentido de que sería muy conveniente un acercamiento entre Chile y Bolivia, el Canciller Del Valle precisó: "El Presidente de Perú sabe muy bien que nosotros estamos en eso y que hemos tenido dificultades que ustedes conocen bien, de tal manera que yo creo que estamos todos de acuerdo y nosotros deseamos justamente, buscar un diálogo, pero ese diálogo debe ser oportuno y conducente".

Posteriormente, el Mi-

nistro de Relaciones Exteriores manifestó que más adelante se resolverá sobre la designación de embajador de Chile ante la Organización de Estados Americanos, por renuncia de Mónica Madariaga. En respuesta a otra consulta periodística, dijo que no se tienen noticias sobre la situación del chileno detenido en Cuba. "Yo creo que eso tomará un tiempo", señaló el Canciller. También se refirió a los problemas que han tenido algunos chilenos residentes en Mendoza, originados por la pérdida de viviendas y enseres a raíz del sismo registrado en esa zona argentina. "Se han tomado las medidas del caso, llevando incluso ayuda económica o entregándoles pasajes para que puedan venir a Chile".

Finalmente, el Ministro de Relaciones Exteriores puntualizó que la prórroga del Estado de Sitio de ningún manera interfiere en el aspecto internacional. "No tiene por qué interferir, porque nosotros no aceptamos que se meta en los asuntos internos nuestros".

6·crónica

Mediante asignaturas especiales

Las escuelas rurales formarán alumnos con capacidad de arraigo

□ El proyecto, que tomó para su experiencia piloto a la X Región, no sólo espera convertir al establecimiento educacional en centro del desarrollo, sino evitar la siempre creciente concentración poblacional en la zona central del país

Teniendo como meta el desarrollar en los alumnos la capacidad para realizar determinadas funciones, o resolver variados problemas relacionados con las actividades productivas predominantes de la X Región, comenzarán a impartirse este año en la zona los Programas de las Asignaturas del Plan Complementario de

Habilitación Laboral, para Escuelas Rurales.

El proyecto ha consistido en el diseño, a partir de los diagnósticos regionales y específicos de las cinco comunas rurales de esa región, de un currículum único o diferenciado por áreas de especialización, que son susceptibles de incorporarse a los actuales programas

de Educación General Básica, integrando técnicas elementales relacionadas con las actividades más relevantes del medio, como la agricultura, ganadería, pesca, artesanía o forestal, entre otras.

Ello permitirá que los estudiantes egresen de ese nivel de enseñanza, con cierta especialización que les

permite incorporarse en mejores condiciones a la vida laboral, alcanzando al mismo tiempo una mayor eficiencia, sin perjuicio de reforzar sus aprendizajes en la enseñanza media, a través de los planes de educación de adultos.

COMPROMISO POR IDENTIFICACION

La idea partió de lo observado a través del sistema de supervisión. Se evidenció una desvinculación del proceso enseñanza-aprendizaje con el medio rural, ya sea por la escasa preparación que en este sentido tiene el profesor (pues se le forma para servir al sistema nacional), o bien por los mismos textos, que enfocan la educación de acuerdo a pautas standard, sin enfoques sociales particulares o demasiado sectorizados.

La intención es, al más largo plazo, llevar a otras regiones de particulares características, programas complementarios de formación laboral, que en ningún caso suponen una modificación de los planes y programas de estudio de la enseñanza básica.

Los principales objetivos de esta modalidad son convertir a la escuela rural en el centro del desarrollo cultural y social de la comunidad rural; diseñar nuevas estrategias de enseñanza-aprendizaje a partir del alumno rural y su medio; implementar nuevas formas de organización del ambiente escolar, con los recursos existentes y organizar actividades congruentes con los objetivos de un currículum centrado en la persona y que permite integrar a los padres y las condiciones ambientales del sector.

Estudiarán líneas de trabajo para fertilización in vitro

□ Ministerio de Salud está recogiendo antecedentes a través de organismos internacionales para implementarlas en un futuro próximo

El Ministerio de Salud está recogiendo antecedentes a través de organismos internacionales, "para poder —en el futuro— fijar la línea de trabajo", que se va a tener en relación a la fertilización in vitro y transferencia embrionaria en Chile, señaló el doctor Augusto Schuster, Ministro de Salud subrogante.

El Secretario de Estado, indicó que el éxito alcanzado por este programa en el Hospital Militar "demuestra el alto grado del profesional chileno que lo coloca a nivel internacional y capaz de competir con cualquier lugar del mundo".

Consultado sobre informaciones que dieron cuenta de la formación de una comisión especial dedicada al tema, integrada por ministerios de Salud, Defensa y agrupaciones médicas, dijo "que esa no ha sido la voz oficial del Ministerio de Salud".

Sobre investigaciones similares que se registran en el Hospital Paula Jarama, añadió que eso

es parte de una "investigación científica y que naturalmente se realizan en el campo de la medicina".

Incentivan la campaña sanitaria en balnearios

□ Medida también es válida para centros turísticos

La Subsecretaría de Salud reiteró a las dependencias de su Sistema Nacional de Servicios de Salud —SNSS— las instrucciones destinadas a intensificar el control sanitario en los balnearios y centros de atracción turística, en especial de los establecimientos de alojamiento, incluidos los campings, locales de elaboración y expendio de alimentos, con el propósito de garantizar a los turistas, tanto nacionales como extranjeros, condiciones ambientales que no afecten su salud.

La reiteración ministerial agrega que "estas acciones deben desarrollarse en coordinación con otros servicios, especialmente con las Municipalidades y las oficinas locales de la Dirección Nacional de Turismo, para optimizar los recursos disponibles y evitar la duplicidad de funciones".

La circular enviada a todas las dependencias sanitarias del país está firmada por el Subsecretario de Salud subrogante, doctor Fernando Symon Torres, quien ocupa el cargo titular de Jefe de la Oficina de Planificación y Presupuesto de esa Secretaría de Estado.

Forman especialistas en educación extraescolar

El Ministerio de Educación, a través de su departamento especializado, diseñó un curso de perfeccionamiento a distancia en educación extraescolar. Los objetivos del programa son proporcionar al profesorado interesado en esta materia, el marco teórico que le permita visualizar clara y precisamente los fines, metodologías y técnicas de trabajo de la educación en horas libres en los establecimientos de enseñanza.

Asimismo, se espera establecer las condiciones de aprendizaje más adecuadas, para dar oportunidad a cada participante de

alcanzar los más altos niveles de su propio aprendizaje.

Maria Inés Arellano, jefe de Educación Extraescolar y delegada nacional del Canal Escolar de la DIGEDER, expresó que la enorme complejidad que presentan hoy las actividades extraescolares de tiempo libre en la niñez y la juventud escolarizada, ha llevado a las instituciones públicas y privadas a trazar una política de conocimiento y comprensión de esta problemática.

Un análisis de esta realidad recomienda, en una primera instancia, establecer un lenguaje técnico común en los aspectos meto-

dológicos de la educación extraescolar, a nivel de profesores asesores de grupos, clubes, academias.

El curso está conformado por 8 módulos, que recibirán los inscritos, los que equivalen a 120 horas pedagógicas. Al término de cada módulo se encuentra una prueba o examen, que debe ser enviado con sus correspondientes respuestas a la unidad regional, provincial, comunal o de colegio que corresponda.

Los requisitos son: ser profesor titulado, estar trabajando en un establecimiento educacional y acredecir experiencia en enseñanza extraescolar.



Maria Inés Arellano, jefe de Educación Extraescolar.

Para tratamientos

Eximen pago de aranceles a los equipos médicos

Entró en vigencia la medida que establece la exención total del pago de aranceles aduaneros para diversos elementos médicos que necesitan ser importados para tratamientos. Así lo especifica el decreto N° 15 que fue publicado en el Diario Oficial de ayer. La disposición beneficiará solamente a aquellas personas que acrediten mediante certificado médico que las mercancías indicadas son indispensables para su tratamiento, mientras que esta documentación no será necesaria cuando se trata de instituciones que representen a las personas indicadas precedentemente y debidamente acreditadas ante el Ministerio de Salud.

Los elementos favorecidos con la reglamentación son los equipos dialisadores y oxigenadores de sangre, con sus elementos y accesorios para su instalación y adecuado funcionamiento y, los marcapasos y válvulas cardíacas artificiales.

También quedan liberados del pago de aranceles vigentes —35%— las importaciones que efectúe el Ministerio de Salud de las mercancías señaladas, por sus organismos dependientes.

Califican niveles de los ruidos molestos

El reglamento sobre los niveles máximos permitidos para los ruidos molestos, generados por fuentes fijas, entrará en vigencia el 14 de marzo próximo, después de haberse cumplido el plazo legal de la publicación en el Diario Oficial.

La iniciativa que establece "los niveles máximos permisibles de presión sonora y los criterios técnicos para evaluar y calificar la emisión de ruidos molestos", corresponde a un detallado análisis sobre la materia efectuado por el Ministerio de Salud y cuya fiscalización estará a cargo de personal del Servicio de Salud (SNSS), sin perjuicio de las atribuciones específicas que las ordenanzas municipales otorgan a los inspectores de dichas corporaciones y Carabineros, señalando además que en la Región Metropolitana, estarán circunscritas al Servicio de Salud Ambiente.

El nivel de presión sonora se mide en decibeles y se establecen los siguientes máximos: de 7 a 21 horas, zona residencial exclusiva, 55 decibeles; zona residencial con comercio, 60; zona mixta con industria inofensiva, 65, y zona mixta con industrias molestas, 70. Estos mismos niveles, de 21 a 7 horas, deben reducirse a 45, 55 y 60 decibeles respectivamente.

Dentistas podrán optar a contratos en el SNSS

□ Ministerio de Salud llamó a concurso para contrataciones de profesionales generales de zona y de atención integral

Los dentistas generales de zona y aquellos que prestan atención integral, podrán optar a las plazas ofrecidas por el Ministerio de Salud para estos especialistas, a través de un llamado a concurso efectuado por esa Secretaría de Estado.

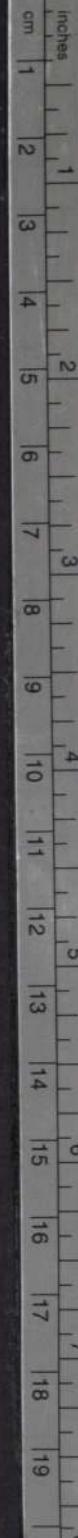
Podrán postular a ellas, los cirujanos dentistas con título profesional que tengan hasta cinco años de profesión. También podrán hacerlo aquellos profesionales que se desempeñan como funcionarios en algún servicio de salud.

Los interesados podrán presentar sus antecedentes hasta las 17.00 horas del 22 de febrero en la oficina de partes del ministerio —Mac-Iver N° 541—, mientras que en las otras regiones los antecedentes se recibirán en las respectivas direcciones de los servicios de salud.

INFORME

En un informe entregado por la Oficina de Comunicaciones y Relaciones Públicas del ministerio, se indica que las plazas ofrecidas como generales de zona serán de tres años de permanencia como mínimo, para optar a una beca de retorno, con horario completo de 44 horas semanales y remuneración cancelada de acuerdo a la Ley N° 15.076.

En cuanto a los contratos de dentistas para atención integral, serán igualmente con horario de 44 horas semanales y remunerados conforme a la misma ley. La lista con los seleccionados se dará a conocer los días 16 y 17 de marzo por orden decreciente de puntaje.



Inminente acuerdo con entidad internacional

Etapa final de negociaciones con el FMI

□ Ministro de Hacienda, Luis Escobar Cerdá, declaró que "en una semana estaremos prácticamente listos"

El Ministro de Hacienda, Luis Escobar Cerdá, anunció ayer que las conversaciones con la misión del Fondo Monetario Internacional que se encuentra en el país "están bastante avanzadas", estimando que en los próximos días se llegará a un acuerdo con la entidad.

Escobar manifestó que "nosotros continuaremos las conversaciones con la misión del FMI y yo espero que en una semana más estaremos prácticamente listos. Unos días más o menos, pero esa es la idea".

Añadió que "con la misión del Fondo estamos continuando las discusiones para el arreglo stand-by que corresponderá al año 1985 y posiblemente 86 y 87". Escobar declaró que "en lo fundamental estamos de acuerdo en todo lo que es la orientación macroeconómica de la política del Gobierno y ahora estamos armando el cuadro con los números correspondientes".

Liberan de aranceles a equipos médicos

□ Disposición favorece a dializadores, oxigenadores de aire y marcapasos

Diversos equipos y artículos para uso médico fueron liberados del pago de aranceles aduaneros, de acuerdo a un decreto del Ministerio de Hacienda publicado ayer en el Diario Oficial.

La resolución señala que entre las mercancías favorecidas con esta franquicia están los llamados equipos dializadores y oxigenadores de sangre, con sus elementos y accesorios necesarios para su instalación y adecuado funcionamiento".

También se mencionan los marcapasos y válvulas cardíacas artificiales. La disposición favorece a las

importaciones que de estas mercancías efectúe el Ministerio de Salud a través de sus organismos dependientes.

El decreto señala textualmente que "la presente franquicia sólo podrá ser impetrada por las personas que acrediten mediante certificado médico que las mercancías indicadas son indispensables para su tratamiento". Sin embargo añade que "no será exigible esta presentación en las importaciones que realicen las instituciones que representen a las personas indicadas precedentemente, debidamente acreditadas ante el Ministerio de Salud".

Precio del cobre

□ Dólar comprador se situó ayer entre 127,73 y 129,50 pesos la unidad

A 63,513 centavos de dólar la libra, se cotizó ayer el cobre en la Bolsa de Metales de Londres, con precio futuro de 63,936 centavos de dólar.

El precio promedio del mes pasado, fue de 63,479 centavos de dólar la libra, mientras que el promedio anual, alcanzó a 61,878 centavos de dólar.

La Comisión Chilena del Cobre, dio a conocer que se transaron ocho mil 625 toneladas y que el precio definitivo correspondiente al

cano de Desarrollo, BID. Al respecto, señaló que con ese organismo se abocó al estudio de diversos proyectos de inversión a los cuales el Gobierno chileno le asigna gran importancia. Dijo que existe una lista de iniciativas para 1985, 1986 y 1987 que están en estudio. Añadió que en el análisis conjunto de estas materias tuvo una importante participación los diversos sectores que conforman el área económica.

También el Ministro de Hacienda comentó las gestiones que efectúa en Santiago una delegación del Banco Mundial, precisando que "ellos tienen una misión parecida

ya que está identificando diversos proyectos a los cuales le asignamos gran importancia. Informó que el próximo viernes se reunirá con esa misión.

Consultado sobre un crédito por 130 millones de dólares que estudia el BID para el área industrial de nuestro país, Escobar señaló que "ese préstamo será considerado durante esta semana por el directorio de la entidad".

PERIODISTAS DE EE.UU.

Una entrevista con el grupo de editores de diversos diarios estadounidenses, que

se encuentran en el país desde el fin de semana sostuvo ayer el Ministro de Hacienda, Luis Escobar, con el objetivo de darles a conocer algunos aspectos sobre la realidad económica nacional.

La delegación está integrada por 17 profesionales y su visita a América Latina fue organizada por la Universidad de Georgetown, en Washington D.C. Walter

Perry, investigador de dicha universidad, señaló a la salida de la reunión que se conversó sobre la economía chilena y la visión que los correspondientes tienen de ella.

Perry indicó que en su país se piensa que la situación de la economía chilena "es difícil y que requerirá de algunos años de austeridad, pero que el Gobierno tiene un programa que ya está en marcha, para salir adelante".

ASIMET: cae demanda de sector metalmecánico

□ Presidente de entidad solicitó entrevista a titular de Hacienda

La Asociación de Industriales Metalúrgicos, ASIMET, que preside Angel Fantuzzi, pidió una entrevista al Ministro de Hacienda, Luis Escobar, con el objeto de hacerle presente su "preocupación por la caída de la demanda", en ese sector.

Así lo señaló ayer Fantuzzi, luego de entrevistarse con el jefe de gabinete del Ministerio de Hacienda, Rodolfo Ramírez, a quien le hizo presente la caída que ha experimentado el sector en los últimos meses.

Según Fantuzzi esa baja de la demanda es provocada básicamente por una menor cantidad de dinero en el mercado financiero y una competencia externa que a su juicio está afectando en forma importante la actividad nacional.

Abogó por la implantación de medidas para arancelarias en relación con el ingreso al país de productos subsidiados desde el exterior, indicando que esos artículos son vendidos en Chile a precios inferiores por las empresas multinacionales.

Expresó, además su preocupación por el hecho que los productos importados tengan similar arancel aduanero que las materias primas, manifestando que esto causa dificultades a las empresas chilenas, provocando cesantía, especialmente en el sector metal mecánico.



El Ministro de Hacienda, Luis Escobar expresó ayer que las conversaciones con la misión del FMI están "bastante avanzadas" precisando que "en una semana estaremos prácticamente listos".

¡¡SE FUERON DE VACACIONES LOS PRECIOS ALTOS!! EN "MUEBLES NORTE"

ESTAMOS ATENDIENDO EN TANGAS Y BIKINIS

NUESTROS PRECIOS SON BAJOS Y REFRESCANTES

SOMOS FABRICANTES Y ESTAMOS LIQUIDANDO TODOS NUESTROS MUEBLES. ATENCION ESPECIAL A CLIENTES DE PROVINCIA

¡¡DEFIENDA SU DINERO!!
¡¡CONSULTE PRIMERO A MUEBLES NORTE!!

NUESTRAS OFERTAS

"Conozca nuestra superoferta de la semana: Dormitorio llave plana, de madera de eucaliptus, quincallería de bronce, cómoda toilette, con espejo gigante, marquesa y dos veladores, total \$ 19.900".

"Y continuamos con nuestra super, superoferta, de marquesas de eucaliptus con somier sueco, colchón de espuma y almohada de regalo: todo en \$ 5.900".

"Livings modelos europeos, tapiz de felpa, desde \$ 11.800. Biblioteca salomónica con bar incorporado, en madera de eucaliptus: \$ 24.800".

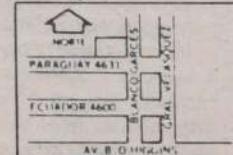
"Dormitorio salomónico Renacimiento, oferta: \$ 29.800. En el comercio \$ 60.000".



LIVING SANDRA

ATENCION AL PUBLICO en nuestro salón de ventas, en la misma fábrica ubicada en calle Paraguay N° 4631 (Ecuador altura 4600), Quinta Normal, de lunes a viernes de 9.00 a 19.30 horas.

"Sábados de 9.30 a 15.00 horas".



"NO ATENDEMOS LOS DOMINGOS".
"Consulte a nuestros teléfonos: 799167 y 795960".

Recuperación de empresas textiles

□ Márgenes de utilidad fluctúan entre 13 y 25 por ciento

Cuatro empresas del rubro textil mostraron un significativo incremento en sus ventas a septiembre último, de acuerdo con antecedentes de la Cámara de Comercio de Santiago.

De las empresas encuestadas, la mayor alza correspondió a Linos de Chile con un 100 por ciento de variación y Textil Viña con un 93 por ciento.

Esta última empresa concentra el mayor porcentaje de mercado con un 58 por ciento, Textil Progreso le sigue con un 22 por ciento y Linos de Chile se ubica en tercer lugar con un 10 por ciento del mercado analizado.

De las cuatro sociedades, sólo Textil Viña registró pérdidas en el período, en

tanto que la Fábrica Victoria de Puente Alto mostró una variación de 80 por ciento respecto de 1983.

Linos de Chile, por su parte, registró utilidades por \$ 50 millones, mientras que en 1983 experimentó pérdidas por \$ 24 millones.

En cuanto a la relación utilidad-patrimonio, Linos de Chile tuvo el porcentaje más alto con un 25 por ciento, seguido de Textil Progreso con 8,8 por ciento y Fábrica Victoria de Puente Alto con 7,6 por ciento.

Las deudas en el sector son bajas y fluctúan entre 0,1 o 0,5 veces el capital.

Por último, cabe destacar que los márgenes de utilidad varían de 13 por ciento en Textil Viña hasta un 25 por ciento en Linos de Chile.

Comercio pide mayor control de evasión

□ Directiva del gremio detallista envió nota al titular de Hacienda, planteando el problema del clandestinaje

La Confederación del Comercio Detallista, que preside Elías Brugere, envió una nota al Ministro de Hacienda, Luis Escobar, planteando el problema del clandestinaje comercial, que afecta al gremio establecido por la elevada evasión tributaria, difícil de cuantificar, como por la competencia desleal que representa para el sector que opera dentro de las normas legales y sujeto a los respectivos controles.

La entidad gremial reitera que la fiscalización tributaria debe aplicarse a todos los sectores de contribuyentes, sin excepciones "y

no centrando su acción en los de mayor facilidad de control con domicilio conocido y sujetos a normativas y exigencias propias de su giro".

Finalmente, la Confederación manifestó que el actual impuesto al valor agregado de 20 por ciento resulta demasiado elevado, ya que en definitiva "grava al consumidor y dada su incidencia en el precio final incita a la evasión". La entidad añade que sería conveniente por ese motivo retornar al impuesto a la base, de más fácil control, que evitaría la evasión.

Indicadores básicos

Asignación Familiar	552	
Asignación Movilización	376,44	432,00 □
Asignación Colación	460,71	529,00 □
Ingreso Mínimo	8.000	
Ingreso Mínimo Imponible	6.667	
Unidad de Fomento al 5-II-85	\$ 2.265,04	
Subsidio de cesantía:		
mínimo	2.376,18	
máximo	5.346,42	
Subsidio único familiar	600	
IPC Diciembre	1,4%	
IPM Diciembre	1,3%	
Unidad Tributaria febrero	3.983,00	
Sueldo Vital R. Metropolitana	1.218,14	
Min. Imp. Casa Part.	4.447,39	
Cuota de ahorro	73,87	
Unidad Reajustable febrero	22,80	

Sector Privado y Público que negocia colectivamente.

□ Sector Público que no negocia colectivamente.

Significativo mejoramiento mostró mercado de seguros

□ En el período enero-septiembre de 1984 las compañías generales registraron utilidades por \$ 578 millones, en tanto que las ventas crecieron en 11,9 por ciento



La participación del transporte en los seguros generales aumentó el año pasado respecto de 1983.

Un crecimiento real de 11,9 por ciento registraron las ventas de seguros generales durante los nueve primeros meses de 1984, respecto de igual período de 1983, totalizando \$ 9.365 millones, correspondientes a prima directa, según informó la Superintendencia de Valores y Seguros.

La prima directa en el tercero trimestre del año mostró un crecimiento real de 18,4 por ciento en relación a las ventas de igual trimestre de 1983.

La composición de la cartera se mantiene, correspondiendo la mayor proporción a los ramos de incendio y vehículos con 37,1 y 29,9 por ciento de participación, respectivamente. Sin embargo, se advierte un incremento en la participación porcentual en el primer trimestre de los tramos transporte y casco en relación a 1983.

Por su parte, a septiembre del año pasado, el monto de las inversiones que mantenía el mercado de seguros generales ascendía a \$ 14.762 millones correspondientes a instrumentos financieros e inversiones inmobiliarias libres de prohibiciones o gravámenes, es decir, las que son representativas de reservas técnicas o patrimonio. Este monto es similar al existente a igual fecha de 1983.

Las inversiones financieras representan alrededor de 83 por ciento del total de la cartera y dentro de ella, los instrumentos con mayor participación son los del Estado con un 20,4 por ciento, los depósitos a plazo

en instituciones financieras con 19,8 por ciento y las acciones en sociedades anónimas con 27 por ciento.

En el período, la rentabilidad de las inversiones fue de 5,4 por ciento.

Cabe hacer presente que la situación del mercado a septiembre de 1984 es mejor que la del año anterior, ya que se observa una recuperación en los niveles de ventas y un incremento en la rentabilidad de las inversiones.

Record de desocupados en Alemania

NUREMBERG, ALEMANIA OCCIDENTAL, 4 (AP). — La desocupación registrada en el país en enero pasado alcanzó a la cantidad record de postguerra de 2,619 millones de personas, o sea un 10,6 por ciento de la fuerza laboral, dijo hoy la Oficina Federal del Trabajo.

El record anterior, registrado en enero de 1984, fue de 2,539 millones de desocupados, que representó un 10,2 por ciento.

Las cifras de enero último reflejaron el notable aumento de 294.226 de personas sin trabajo respecto a diciembre de 1984, cuando hubo 2,325 millones de desempleados, o sea un 9,4 por ciento, dijo el informe.

El presidente de la Oficina del Trabajo, Heinrich Franke, atribuyó el alto incremento en el desempleo al desusado clima frío invernal, que interrumpió la mayor parte de las

obras de construcción y afectó a otras industrias.

BANQUEROS URUGUAYOS

BONN, 4 (DPA). — Una delegación del Banco de la República Oriental del Uruguay (BROU) visitó hoy autoridades bancarias en Berlín Occidental y Oriental.

La comitiva, encabezada por el director del BROU, Jorge Ponce de León, está integrada además por el subgerente Emilio Lessa.

el país precisa. A continuación publicamos los precios y destino de algunas ventas. "A Firme" de nectarines temporadas 1984-1985.

Especie: Nectarines Precio de Exportación Fruta Chilena Vendida "A Firme", Temporada 1984/85

Variedad	Calibre	Fecha Declaración	Volumen Declarado (cajas)	Tipo de Envase	Precio FOB Chile US\$/Kg. Neto	US\$/Cj.	Retorno Productor Estimado US\$/Cj.	Destino
Azking	s/e	07 Dic	126	cj 3,6 kg	1,740	6,26	3,80	Niza, Italia
Azking	s/e	07 Dic	500	cj 3,7 kg	1,059	3,92	1,67	Amsterdam, Holanda
Azking	s/e	07 Dic	24	cj 8,0 kg	0,875	7,00	4,06	Milan, Italia
Azking	s/e	07 Dic	200	cj 3,5 kg	1,133	3,96	1,70	Milan, Italia
Azking	s/e	07 Dic	100	cj 4,0 kg	1,237	4,95	2,60	Zurich, Suiza
Azking	s/e	07 Dic	500	cj 8,0 kg	0,874	8,87	5,76	Paris, Francia
Azking	s/e	07 Dic	250	cj 3,5 kg	1,135	3,97	1,71	Londres, Inglaterra
Azking	s/e	07 Dic	50	cj 8,0 kg	0,812	6,50	3,60	Calgary, Canadá
Azking	s/e	07 Dic	110	cj 8,0 kg	0,812	6,50	3,60	N. York, USA
Azking	s/e	10 Dic	887	cj 7,0 kg	1,000	7,00	4,06	Philadelphia, USA
Azking	s/e	10 Dic	13.489	cj 7,0 kg	1,000	7,00	4,06	Philadelphia, USA
Azking	s/e	10 Dic	670	cj 8,0 kg	0,812	6,50	3,60	Miami, USA
Azking	s/e	10 Dic	90	cj 8,0 kg	0,812	6,50	3,60	Kuwait, Kuwait
Azking	s/e	11 Dic	100	cj 8,0 kg	0,875	7,00	4,06	Panamá, Panamá
Azking	s/e	11 Dic	100	cj 6,0 kg	1,000	6,00	3,15	Miami, USA
Azking	s/e	11 Dic	1.927	cj 7,9 kg	1,013	8,00	4,97	Ginebra, Suiza
Azking, Azqueen y Oro	s/e	11 Dic	125	cj 3,5 kg	1,241	4,34	2,05	Jedah, A. Saudita
Azking	s/e	12 Dic	80	cj 7,0 kg	1,071	7,50	4,51	Paris, Francia
Azking	s/e	12 Dic	100	cj 3,5 kg	1,400	4,90	2,56	Vancouver, Canadá
Azking	s/e	12 Dic	150	cj 3,5 kg	1,600	5,60	3,20	Amsterdam, Holanda
Azking	s/e	12 Dic	50	cj 3,5 kg	1,114	3,90	1,65	Frankfurt, Alemania
Azking	s/e	12 Dic	150	cj 3,5 kg	1,397	4,89	2,55	Miami, USA
Azking	s/e	12 Dic	1.912	cj 8,0 kg	0,964	7,71	4,71	Miami, USA
Azking	s/e	12 Dic	187	cj 8,0 kg	0,937	7,50	4,51	Miami, USA
Azking	s/e	12 Dic	960	cj 8,0 kg	0,937	7,50	4,51	Miami, USA
Azking	s/e	12 Dic	3.446	cj 8,9 kg	0,863	7,68	4,68	Paris, Francia
Azking	s/e	12 Dic	200	cj 3,7 kg	1,306	4,83	2,49	N. York, USA
Azking	s/e	13 Dic	280	cj 8,0 kg	0,812	6,50	3,60	Milan, Italia
Azqueen	s/e	13 Dic	300	cj 3,6 kg	1,284	4,62	2,30	Paris, Francia
Azking	s/e	13 Dic	250	cj 3,7 kg	1,135	4,20	1,92	Paris, Francia

Fuente: Convenio Departamento de Economía Agraria de la Universidad Católica de Chile y Pro-Chile. Elaborado en base a antecedentes de la Cámara de Comercio de Santiago A.G. y Comité de Productores de Fruta de la S.N.A.

Intendente metropolitano recorrió comunas rurales

□ Mayor general Osvaldo Hernández Pedreros se impuso, en el terreno, de los planes que expusieron alcaldes de Til Til, Lampa y Colina

Los alcaldes de las municipalidades de Til Til, Lampa y Colina expusieron al intendente de la Región Metropolitana, los planes que serán concretados en el curso de este año, en sus respectivas jurisdicciones.

El mayor general Osvaldo Hernández Pedreros concurrió a ellas en el día de ayer donde fue recibido por los jefes municipales.

El intendente visitó en las tres comunas, obras que están ya materializando, expresando su agrado por el trabajo efectivo que se realiza y por el entusiasmo con el que laboran los obreros en estos trabajos.

COMUNA DE TIL TIL

En la comuna de Til Til, el alcalde Demetrio Marín, le dio a conocer que en la planificación 1985 se contempla el equipamiento integral para el equipo psicotécnico, ampliación de la Posta de Primeros Auxilios de Polpaico, construcción del estadio techado, erradicación definitiva de viviendas marginales, pavimentación de la costanera y mejoramiento del alumbrado eléctrico comunal.

COMUNA DE LAMPA

Por su parte, José Bisquert Bravo, alcalde de

Imparten 5 cursos de Seguridad

El Consejo Nacional de Seguridad informó que continuará con los programas impartidos durante febrero y marzo. Se encuentran abiertas las inscripciones para cursos en primeros auxilios, manipulación de alimentos, riesgos eléctricos, prevención de riesgos y orientaciones para integrantes de comités paritarios.

El siguiente es el calendario de inicio de los cursos:

Primeros auxilios; 11-02-85.

Manipulación de alimentos y saneamiento; 18-02-85.

Aplicado a la prevención de enfermedades digestivas; 18-03-85.

Riesgos eléctricos; 04-03-85.

Básico de prevención de riesgos; 04-03-85.

Orientación en prevención de riesgos para integrantes de comités paritarios de higiene y seguridad; 11-03-85.

Mayores antecedentes pueden solicitarse en la sede del Consejo, Avenida Brasil 75, teléfonos: 6982337-724510, de 09.00 a 13.00 y 14.30 a 19.00 horas.

Lampa, expresó al intendente Hernández que los planes del año consideran la forestación de los faldeos del cerro Lagunas, construcción del centro deportivo "Joaquín Cervero", erradicación de campamentos, dentro del programa de autosubsistencia de familias incorporadas, contemplado en el llamado "Plan Quinquila", para las comunas de Quinta Normal, Quilicura y Lampa; construcción de sedes sociales y otras obras menores. El alcalde indicó al intendente que los fondos contemplados para estas obras, ascienden a 8.900.000 pesos.

COMUNA DE COLINA

La alcaldesa de Colina, Julia Salinas Cabezas, le expuso que las obras a re-

alizar en el presente año en su comuna consideran una masiva reforestación para crear defensas contra el río de Colina, y así, evitar los desbordes invernales, creando un parque recreativo con 2 piscinas, una plaza, una medialuna y una cancha de bicicross; especial impulso para la construcción de 180 casas de adobes; terminación del gimnasio municipal, radicación definitiva del campamento "Los Robles", regularización de los servicios de agua, luz y alcantarillado, mayor alumbrado público domiciliario, renovación de las señales de tránsito y estudio de los antecedentes del caso para la construcción de una escuela agrícola en la comuna, que pueda serle útil a toda la jurisdicción que comprende la provincia de Chacabuco, de la Región Metropolitana.



El Intendente de la Región Metropolitana, mayor general Osvaldo Hernández, inspeccionó las obras de remodelación del monumento a Manuel Rodríguez, en la carretera hacia Til Til.

Durante febrero La Florida erradica su último campamento

Con el traslado de 70 familias a la villa "Valle Central", de la comuna de Renca, se inició ayer la erradicación definitiva del último campamento de La Florida, denominado "San Rafael", en donde habitaban más de seis mil personas.

Dicho campamento está ubicado en las cercanías de la rotonda de Vicuña Mackenna, entre la avenida del mismo nombre y Américo Vespucio, y por espacio de 15 años sus habitantes permanecieron entre el barro y las débiles casas de madera.

La erradicación de las mil 231 familias se hará por etapas durante todo el mes de febrero. Un grupo de 370 se irá a vivir a la comuna de Renca, en la villa mencionada anteriormente; otras 591 tienen viviendas asignadas en los conjuntos "Angelmó" N°s. 1 y 2, de la comuna de San Bernardo, y las 370 restantes se ubicarán en igual número de casas de la villa "Amazonas", de esa misma localidad.

Con la eliminación del campamento San Rafael desaparece en La Florida este tipo de viviendas marginales. Ya antes se habían trasladado los campamentos de "Las Rosas", Santiago Bueras", "Monte Patria", "Américo Vespucio", "La Alborada" y "Los Coquihues".



TURISMO EN LA PLAZA DE LA CONSTITUCIÓN

Que Santiago se queda vacío en el mes de febrero, no es una novedad, como lo confirma este acierto fotográfico tomado el domingo recién pasado cuando los relojes marcaban las 15.15 horas. La gente aprovecha los fines de semana para viajar al litoral central o a las diferentes piscinas y paseos que ofrece la capital. Pero algunos turistas extranjeros no lo estimaron así y consideraron que no había nada mejor que disfrutar de una tarde dominguera descansando en los prados de la Plaza de la Constitución, teniendo como fondo el Palacio de la Moneda, gozando el sol y la tranquilidad reinante.

Tres nuevos centros abiertos crean en comuna de Santiago

La creación de tres nuevos centros abiertos, el comienzo de un programa de atención escolar, uno de información comunitaria, y un fondo de desarrollo vecinal, además de la formación de tres bibliotecas comunales, son los principales proyectos que contemplan para este año el Centro Social y Cultural de Santiago.

Dicho centro, depende directamente de la Ilustre Municipalidad de Santiago y tiene como objetivos fundamentales impulsar el crecimiento personal a través de la cultura y mejorar las condiciones de vida de los habitantes de la comuna.

obras durante todo el año. Entre ellas la de asistencia social para los habitantes, programas de emergencia, programa de prevención primaria de drogadicción, mejoramientos de centros sociales, mejoramientos de multicanchas y programas de recreación familiar.

Todos están destinados a responder con los mecanismos adecuados a las necesidades de participación social de los habitantes de la comuna, integrándolos a las decisiones municipales que les atañen.

PROGRAMACIÓN CULTURAL

Por otro lado, el centro se dedica a impartir 36 cursos diferentes, todos ellos con una duración trimestral, que van desde enseñanzas sobre gimnasia reductiva hasta cursos de

LOS PROGRAMAS SOCIALES

Dentro de esta área, el Centro Social y Cultural de Santiago efectúa diversas

En conferencia

Filósofo italiano hablará sobre el enigma del hombre

Reflexiones acerca del "Enigma del hombre", presentará el filósofo italiano Jorge Livraga Rizzi, en una conferencia el próximo jueves 7, en el Hotel Galerías.

En la conferencia, el investigador verterá el fruto de una labor de más de tres décadas en cuanto a descubrir y aplicar de manera actual lo más válido del patrimonio cultural de la humanidad a la luz de la filosofía clásica. El doctor

Livraga es fundador y director mundial de la Organización Internacional "Nueva Acrópolis" y ha recibido reconocimientos como la Cruz de París en Artes, Ciencias y Letras, y la Gran Cruz de la Orden Imperial Bizantina de Constantino el Grande. Ha publicado, en varios países de Europa y América, ensayos y novelas y es miembro académico de la Universidad Internacional Filo-Bizantina.

necerá en nuestro país entre el 5 y el 12 de este mes.

El evento se efectuará en los salones Raúl y Araucaria del Hotel Galerías, auspiciador del evento que comenzará a las 20 horas. Posteriormente se ofrecerá un vino de honor.

Las consultas sobre invitaciones se recibirán en Barrios Borgoño 15, en la metro estación Manuel Montt, de 19 a 22 horas.

El doctor Livraga perma-



cm
inches

10 quinta región

Santiago de Chile,
Martes 5 de Febrero de 1985

LA NACION

Reloj de sol en Viña del Mar

VIÑA DEL MAR (Alfredo Villalobos Silva).— Desde las primeras horas de la tarde de ayer se encuentra en funciones un moderno "reloj de sol" en el sector costero de la Ciudad Jardín, entre las avenidas Jorge Montt y 15 Norte.

De inmediato el singular reloj se convirtió en un nuevo atractivo turístico de la comuna, con lo cual se cumple plenamente el objetivo trazado por la municipalidad viñamarina, que hizo los esfuerzos para ir complementando el ornato de la ciudad balneario.

La inversión alcanzó a los tres millones de pesos y se materializó con la participación de los departamentos de Proyecto, Aseo y Ornato y Servicios Generales de la Corporación.

El reloj va colocado sobre una base radial de hormigón armado de 20 metros de diámetro, con revestimiento de fulget de color. La aleta tiene un largo de 14 metros y los números un tamaño de un metro cuadrado cada uno.

Planta elevadora en sector nororiente de Viña

58 mil personas beneficiadas con suministro de agua potable

VIÑA DEL MAR (Dela Barria).— Aproximadamente 58 mil personas serán beneficiadas con el suministro de agua potable con la construcción del gran alimentador nororiente de Viña del Mar. Esta estructura entregará el vital elemento a las poblaciones Reñaca Alto, Expresos Viña del Mar y Glorias Navales y mejorará el suministro en Achupallas y Gómez Carreño.

La municipalidad de la

Ciudad Jardín indicó que los trabajos están prácticamente terminados y que la empresa está cumpliendo en los plazos estipulados y necesarios para satisfacer a los miles de pobladores que necesitan este servicio.

Esta obra se construye en el costado poniente del Camino Internacional, sector Villa Dulce.

La obra tiene un costo de 16 millones 932 mil pesos y los trabajos de la planta ele-

vadora consistieron en la construcción de la casa donde están instaladas las tuberías y los grupos electrógenos que permiten el funcionamiento de la subestación eléctrica de 400 kilowatts de potencia. Desde allí el agua será conducida por tuberías matrices hasta el estanque elevado que se construye en la entrada sur de Villa Independencia, para en una tercera etapa iniciar el desplazamiento de las redes internas hacia cada población y las redes domiciliarias.

Estos trabajos corresponden a una iniciativa de la alcaldesa Eugenia Garrido de Vargas, la que mediante gestiones obtuvo del Primer Mandatario recursos del Fondo Social Presidente de la República por un total de 829 millones de pesos.

Cabe señalar que 40 millones más fueron aportados por ESVAL, consistentes en materiales y otros.

Estas obras, que prácticamente se encuentran funcionando ya, otorgan la

comodidad importante de contar con agua y con un sistema sanitario adecuado y han causado en la gente del sector reacciones positivas.

LA NACION conversó recientemente con doña Paz Carrera Mena, dueña de casa, que durante 15 años ha permanecido en el sector de Glorias Navales:

"Creo que todos estamos agradecidos y que el valor de estas cosas sólo se traduce en felicidad, obtenida gracias al señor Presidente y a la señora alcaldesa".

"También quiero agradecer a las damas que nos ayudan con sus charlas y exposiciones, para que logremos vivir dignificadas".

Otro de los pobladores, Julio Almarza, también conversó con LA NACION. "Quiero decir que siempre hay una esperanza y si se le hace empeño se logran las cosas, especialmente si se tiene autoridades conscientes de nuestras necesidades; yo sólo tengo palabras de agradecimiento".

Charlas de CONAF a pobladores

Intensifican campaña de prevención de los incendios forestales

VIÑA DEL MAR (Dela Barria).— "La conciencia de los pobladores en cuanto a los daños que ocasiona un incendio forestal y sobre todo las pérdidas que se pueden causar en viviendas y propiedades, es lo fundamental para efectuar un trabajo completo en preventión". Esta es la opinión de la alcaldesa Eugenia Garrido de Vargas, quien constantemente recibe información de su área operativa acerca de las actividades que se realizan para la prevención de siniestros y la extinción de los mismos.

Carabineros, se encuentra efectuando una campaña de prevención que va desde la vigilancia de sectores que ofrecen mayor peligro, hasta la detención de los causantes de fuegos.

El mayor trabajo se concentra en los sectores agrícolas, donde en forma indiscriminada se realizan quemas de pastos al igual que en sectores cercanos a carreteras, donde la irresponsabilidad del automovilista deja graves daños en bosques y áreas verdes.

ACCION MUNICIPAL

En estos momentos la acción municipal viñamarina se concentra en algunas poblaciones que se presentan con mayores características de peligro de incendios. Estas son: Irene Frei, Villa Linda, Villa Monte, Población Las Brisas, Lourdes, Quinta Vergara, Siete Hermanas, Viña del Mar Alto y otras de forestal de Rodelillo, donde se construye un camino de alternativa.

En Valparaíso, la acción comunal se despliega hacia Playa Ancha, Rodelillo, La Isla, San Roque, donde se ha comprobado la intencionalidad de los incendios que se ha producido en este puerto. Carabineros ha detenido la mayor cantidad de sospechosos.

**Debido al Exito
una vez más
¡EXCLUSIVO!**
para nuestros
lectores de la V Región

**Ahora
en febrero sorteamos**

**4 Becas
gratuitas**

Para estudiar
inglés en el
Instituto Chileno
Norteamericano
de Cultura,
una institución que cumple
con lo que programa

2

Becas
cursos
de niños
(7 a 12
años)

+ 2

Becas
cursos
bimestrales
(Adultos)



Diario "LA NACION" le invita a continuar participando en un fácil concurso; si quiere estudiar inglés, llene con sus datos personales el cupón que se publica en esta página, envíelo a: "YO QUIERO ESTUDIAR INGLES", Diario "LA NACION", Casilla 140-V. Valparaíso, o dépositelo en los buzones instalados en las oficinas del Diario "LA NACION". Condell 1172. Mientras más cupones envíe mayores son las posibilidades de obtener una beca gratis para estudiar inglés en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura.

El segundo sorteo se
efectuará el 28
de febrero
OTRO APORTE
EDUCACIONAL DE SU DIARIO
LA NACION
, El diario de los siete días!

Yo quiero estudiar inglés		IGRATIS!
Instituto Chileno Norteamericano de Cultura		
Nombre:
Dirección:
C. de Identidad:
Otro aporte educacional de su Diario
LA NACION El diario de los siete días!		



Con nueva dirección cuenta, desde ayer, el Hospital "Carlos van Buren" de Valparaíso, el más importante de la Quinta Región. En la fotografía, luego del consejo técnico celebrado para este efecto, aparecen, desde la izquierda, los doctores Carlos Molinari, director saliente del hospital; Domingo Quinteros, jefe del Departamento del Programa de las Personas del Servicio de Salud; el nuevo director del Hospital "Van Buren", Fernando Bertoglia Richards; Anabella Arredondo, directora de la Dirección de Atención Primaria del Servicio de Salud; y el director subrogante del Servicio de Salud Valparaíso-San Antonio, Saúl Horta Parraguez.

Dr. Fernando Bertoglia Richards

Asumió nuevo director del Hospital Van Buren

VALPARAISO (Raúl Santiz Téllez).— Con el desarrollo de un consejo técnico, que presidió el secretario regional ministerial de Salud, doctor Jorge Aguirre Julio, se procedió ayer al cambio de dirección en el hospital "Carlos van Buren" de esta

Dos mil personas lo visitaron en Valparaíso

Rumbo a Juan Fernández zarpó velero uruguayo

□ Durante una semana estuvo en nuestro país como parte de su crucero anual de instrucción

VALPARAISO (por Raúl Santiz Téllez).— Con destino al archipiélago "Juan Fernández", donde debe arribar cerca del mediodía de hoy, zarpó ayer lunes desde este puerto, el velero-escuela uruguayo "Capitán Miranda", que por espacio de seis días cumplió una visita de buena voluntad a nuestro país, como parte de su crucero anual de instrucción de sus guardiamarinas.

El velero, al mando del capitán de navío Roberto Camarote Canaroví, recaló el martes pasado en este puerto, con una dotación de 9 oficiales, 44 guardiamarinas y 39 tripulantes.

Durante cinco de sus seis días de permanencia en el sitio de atraque en el espigón portuario, destinó las tardes para permitir visitas del público a bordo, con un promedio de 300 personas por día. El fin de semana, durante el mismo horario habitual, de 14,30 a 18 horas, el promedio aumentó notoriamente, para registrar finalmente, como cálculo total de visitantes, casi dos mil personas.

El velero, de tipo goleta de tres palos, con una superficie de vela de 772 metros cuadrados, mide 60,21 metros de largo (eslora) y 8 metros de ancho (manga), cumple adecuadamente las funciones de proporcionar instrucción marinera a las promociones de guardiamarinas de la Escuela Naval de la Armada Nacional del Uruguay.

"A pesar del desarrollo de la navegación —dijo a "La Nación" el teniente Julio Braga, oficial de relaciones públicas de la nave— los marinos añoran el viejo estilo, donde el navegar era una competencia continua con el medio, donde el mar reclamaba del hombre el máximo de sus habilidades y aptitudes, exigiéndole una formación que hoy tiende a perderse.

"Es por ello —continuó— que el velero escuela de la Armada uruguaya "Capitán Francisco Miranda" tiene la misión de dar a los futuros oficiales ese temple final que complementa la teoría adquirida en la Escuela Naval, dejándolos en condiciones de convivir con el mar, ya que es un velero, más que que en cualquier otro tipo de buque, donde el hombre logra controlar los vientos y la navegación, sintiendo más directamente en su habilidad y en sus manos el dominio del mar".

La nave zarpó a las 8.30 horas, siendo despedida en el puerto por el agregado naval del Uruguay en Chile, capitán de navío Vicente Pose Pato.

ciudad, considerando el más importante de la Quinta Región.

Estuvieron presentes el director del Servicio de Salud Valparaíso-San Antonio, doctor Jorge Aguirre Julio, y el decano de la Facultad de Medicina de la Universidad "Carlos van Buren" de esta

de Valparaíso, doctor Carlos Patillo, entre otras autoridades del ramo.

Dirigió la sesión, en su calidad de interventor, el doctor Fernando González López, director del hospital "Enrique Deformes", quien dio lectura a la disposición del servicio que aceptó la renuncia del anterior director, que se desempeñaba en calidad de interino, Dr. Carlos Molinari, para nombrar en su lugar al Dr. Fernando Bertoglia Richards, junto a sus nuevos subdirectores, doctor Carlos Matamala Rivas, en el ámbito médico; y Juan Carlos González Araya, en el administrativo. Este último fue confirmado en esta función que ejercía desde agosto del año pasado.

En la parte central del consejo técnico intervino el director subrogante del Servicio de Salud, doctor Saúl Horta, quien se refirió a la incorporación de los dos nuevos ejecutivos a la planta directiva superior del Hospital Van Buren, haciendo una breve reseña curricular de los profesionales. Asimismo, sintetizó las funciones que se esperan del establecimiento, en el sentido de "proyectarse hacia la comunidad para obtener un diagnóstico preciso, no de la enfermedad o del cuadro clínico, sino sobre el individuo enfermo afectado fuertemente por factores de su entorno, en todo lo cual se implica el mejor aprovechamiento de los valiosos recursos hospitalarios mediante una adecuada selección y referencia de pacientes".

Finalmente, para agradecer la designación, hizo uso de la palabra el nuevo director, doctor Fernando Bertoglia Richards, quien luego de expresar su gratitud por los conceptos vertidos en su favor, manifestó que espera valerse de una experiencia anterior en numerosos cargos médico-directivos para, una vez aunada con la participación activa de los ejecutivos hospitalarios, "contribuir a mantener la reconocida excelencia de la atención médica que se brinda en este establecimiento".

Aclaró alcalde Francisco Bartolucci

Patentes de vehículos pueden adquirirse en cualquier comuna

□ El jefe comunal advirtió que no existe obligatoriedad de renovar el permiso de circulación en el mismo lugar del año pasado

VALPARAISO (Ana María Acevedo).— El alcalde porteño, Francisco Bartolucci, aclaró que las patentes de circulación de los vehículos pueden ser adquiridas en la comuna que el dueño lo deseé.

El alcalde porteño señaló que no existía obligatoriedad de sacar estas renovaciones en la comuna que se hubiese hecho el año recién pasado.

La Municipalidad de Valparaíso ha implementado un sistema computarizado, que ya funcionó con éxito en años anteriores y que se ha ido perfeccionando, de manera de otorgar al contribuyente una atención ágil y rápida.

A partir del 15 del mes en curso empezará a funcionar el primer centro integral de atención en el Arco Británico, ubicado en Avenida Brasil de esta ciudad, con nuevos equipos. En este lugar se habilitarán cajas de pago, contándose además con la presencia de funcionarios del Registro Civil, los que procederán a la inscripción en el nuevo Registro Nacional de Conductores y la entrega de las placas mismas que se colocarán en los vehículos.

Luego, a partir del primero de marzo, dos nuevos centros integrales se sumarán a esta atención. Estarán ubicados en la Remodelación Balmaceda, en la Avenida España, y en la Plaza 11 de Enero.

Hoy en Los Andes

Inauguran empalmes de la Carretera Internacional

Una importante obra vial, que evitará el ingreso a la trama urbana de Los Andes de todo tráfico internacional, tanto de turismo como de transporte de productos vía Valparaíso, el que se efectúa en camiones de alto tonelaje, inaugurará hoy, a las 11 horas, el Ministro de Vivienda y Urbanismo subrogante, Luis Salas Romo.

Se trata de los empalmes de la carretera internacional con la Avenida Argentina de Los Andes, trabajos que demandaron una inversión total de \$ 53.913.000, monto aportado en su mayor parte por esta Secretaría de Estado y por el Fondo Nacional de Desarrollo Regional (F.N.D.R.).

La ceremonia de entrega oficial al uso público de las faenas contará también con la asistencia de autoridades regionales, provinciales, comunales y del sector Vivienda y Urbanismo de la Quinta Región.

Las obras consisten específicamente en incorporar a la ruta internacional la Aveni-

Septiembre, en Avenida Pedro Montt.

CIFRAS DE VENTAS

El alcalde Francisco Bartolucci señaló que la ciudad vende anualmente entre 25 a 30 mil patentes, pero que en este período, hasta marzo, son aproximadamente 20.000. El resto se sigue vendiendo durante el resto del año.

Al referirse a los ingresos, señaló que eran difícil de calcular, ya que dependen de los avalúos de los vehículos.

VELERO DANES EN VALPARAISO
VALPARAISO.— Inesperadamente, casi sin llamar la atención, recaló el sábado por la noche en Valparaíso un pequeño velero tripulado por un solitario marino danés que una vez llegó a puerto, atracó junto a una de las lanchas del sector del muelle Sudamericana y... se dedicó a dormir, sin preocuparse de navegación alguna. En primera instancia se ha rehusado dialogar con la prensa, adelantando que permanecerá algunos días antes de volver a la mar, sin determinar aún el rumbo que tomará. En la foto, el velero mientras su tripulante descansa.



los que son fijados por Impuestos Internos.

De la recaudación, sólo el 50 por ciento ingresa a beneficio de la municipalidad, el otro 50 por ciento va a un fondo común que posteriormente redistribuye entre todas las municipalidades del país el Ministerio del Interior y el Ministerio de Hacienda.

Estos dineros que obtiene la municipalidad por concepto de venta de patentes se invierten en gastos que genera la administración comunal y en las obras de adelanto que anualmente se ejecutan en la ciudad.

En los trabajos se invirtieron, igualmente, fondos sectoriales por la cantidad de \$ 28.352.997 y recursos del Fondo Nacional de Desarrollo Regional (F.N.D.R.) ascendentes a \$ 16.614.000. De este modo, el valor total de las obras alcanzó a la suma de \$ 53.913.000.

La nueva vía evitará que todo el tráfico internacional, tanto de turismo como de transporte de carga, constituido especialmente por pesados camiones que portan productos vía Valparaíso, entre a la ciudad de Los Andes.

A nuestros lectores

Por razones técnicas derivadas de los programas de mantenimiento, ampliación y modernización de nuestros equipos en un nuevo esfuerzo por entregar a nuestros lectores un servicio más eficiente, durante el presente mes la Empresa Periodística "La Nación" S.A. no editará las cuartillas de Regiones Sur y Quinta Región.

El caudal informativo regional se consignará durante este período en las páginas del diario, donde tendrán cabida, de la misma manera, todas las inquietudes de la comunidad.

Apareció cadáver desnudo en el fatídico canal El Carmen

□Corresponde al de una mujer de aproximadamente 27 años de edad, que tenía una data de muerte de 13 días

El fatídico Canal El Carmen, se convirtió nuevamente en motivo de altera-

ción de la tranquilidad que estos días ha hecho navegar en aguas calmas a los

funcionarios de la Brigada de Homicidios de Investigaciones.



Justo donde se ve uno de los obreros del canal El Carmen, apareció enredado en la compuerta el cadáver de una joven, desnuda y con muestras de haber sido golpeada. Otro motivo de preocupación para la BH de Investigaciones.

Descubierto millonario fraude al fisco en Linares

LINALES (Sergio Hernández, corresponsal).— Una estafa que podría superar los trescientos millones de pesos e insospetadas implicancias investiga en estos momentos la policía civil y Carabineros de Parral.

Un contador general, identificado como Roberto Antonio Guzmán Godoy, ex funcionario de INDAP de esta ciudad, se encuentra confeso del delito de fraude tributario. En su poder se encontraron dos timbres metálicos con los que autentificaba facturas falsas.

La oficina donde se maquinaban estos fraudes donde se le hacía la competencia a Impuestos Internos, está ubicada en calle Arturo Prat 450 de esta ciudad.

Un comisionista era el encargado de confeccionar las facturas falsas, con nombre, dirección y número del Rol Único Tributario.

MODUS OPERANDI

El fraude consistía en compensar mensualmente el impuesto al Valor Agregado, IVA con las facturas de venta de los usuarios. De esta manera se adulteraban los libros de contabilidad por parte de los contadores involucrados. El fraude es cuantioso y el hermetismo, por parte de la policía y de los investigadores es total, a tal extremo que en la zona se han originado cualquier cantidad de rumores, especulaciones en torno a supuestos detenidos implicados y prófugos.

Sarmiento Parra Fuentes, jefe de la Unidad de Im-

puestos Internos de Linares, quien manifestó que hace meses se descubrieron anomalías en facturas por intermedio del sistema de fiscalización de Impuestos Internos, tomando cartas en el asunto la policía civil y Carabineros.

El detenido, Roberto Antonio Guzmán, vendía las facturas a incautos agricultores en las inmediaciones del sector céntrico de la localidad de Parral.

Desde abril de 1984, se encuentra desaparecido un contador de la ciudad de Linares, quien se presume estaría implicado en los hechos. Esto da como pauta que esta operación fraudulenta viene operando desde hace bastante tiempo.

Una llamada telefónica en las últimas horas del domingo hizo movilizar a los peritos forenses hasta las inmediaciones de La Herradura, recoveco profundo que el cauce tiene en lo alto del camino El Salto.

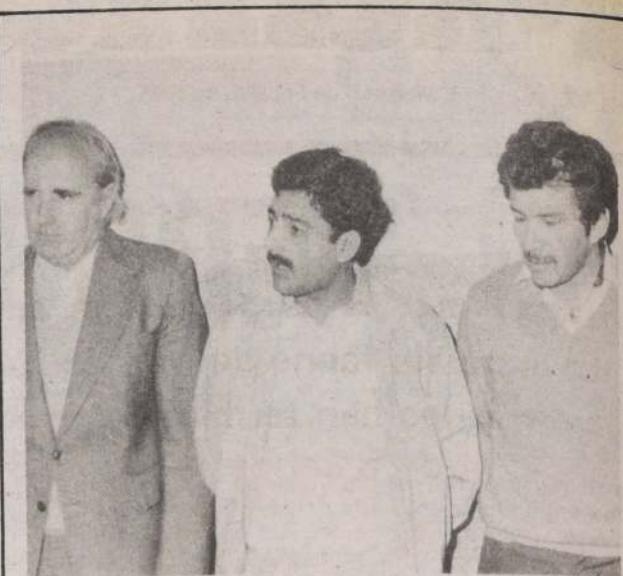
Una mujer de aproximadamente 27 años de edad, de tez blanca y sin ropa alguna que pudiera servir de señal apareció flotando apresada entre los fierros de una compuerta.

Rescatada en horas de la noche por los Carabineros del sector de la tenencia La Pincoya, se estableció que tenía aproximadamente la edad anteriormente descrita.

La tez blanca y las manos refinadas del cadáver hicieron que los policías se sumergieran en lo que podría ser un nuevo caso policial tan intrincado como el de la joven desaparecida María del Carmen Errázuriz Aguirre, encontrada muerta a pocos metros de este nuevo hallazgo.

Un examen ocular al cuerpo permitió conocer la participación de terceros en la muerte de la muchacha. Pudo haber sido el arrastre propio de las aguas, que incluso desgarró las ropas de la mujer, o el accionar de ratones que en grandes cantidades habitan en el sector.

En todo caso será el informe del Servicio Médico Legal quien entregue las causas exactas del deceso y la Asesoría Técnica de la policía civil la identidad, mientras tanto la BH sigue como adelantándose a los hechos trabajando en lo que podría ser otro espeluznante crimen, de los que nos tiene acostumbrados a esconder el fatídico Canal El Carmen.



ESTAFADORES

Mediante la falsificación de colillas para retirar cheques a nombre de diversas instituciones, los antisociales Manfredo Kulankampf, 55 años, Dante Alvarez, 32, y Mario Miranda, 39, lograron esquilar a la Cooperativa Agrícola Elqui y a "Viña Santa Carolina" la cifra de tres millones 700 mil pesos. Los estafadores premunidos de cédulas de identidad falsas, luego de adulterar las firmas, cobraban los documentos. La acción oportuna de la II Brigada Investigadora de Delitos Económicos puso fin al fructífero negocio, descubriendo que los individuos tentan planeado estafar al Banco O'Higgins en 27 millones. Otros dos cómplices se encuentran fugados, mientras que un tercero no identificado fue capturado con posterioridad.

Trágico saldo de la imprudencia

Otras 20 personas mueren por inmersión en el país

nino Sergio García Aranda, de 9 años, cuyo cadáver fue trasladado a la morgue local.

En Casablanca, en el tranco "La Palmilla", fue rescatado el cuerpo de Juan Ramón Barrera Fuentes, quien se bañaba en un lugar prohibido.

Por su parte, en Chillán, a la altura del kilómetro seis del camino a Yungay, en el río "Las Lajuelas", pereció por inmersión Guillermo Milina San Martín, de 15 años, quien no sabía nadar y se encontraba en aguas profundas.

En Coronel se encuentra desaparecido el cadáver de Héctor Alarcón Torres, de 10 años, quien se encontraba nadando mar adentro en compañía de su padre, sin que volviera a la orilla.

En Concepción, en la desembocadura sur del río Bío Bío, a 300 metros del mar, fue arrastrada por las aguas María Curin Tranamil, de 11 años. Su cuerpo aún no ha sido rescatado.

Otros casos fatales se produjeron en Osorno, Quirihue, Peumo y Valparaíso, lugar en que pereció el menor Juan Barrera Fuentes.

Exito absoluto

Ningún robo en "casas recomendadas"

□El sistema de vigilancia a las viviendas que no se encuentran habitadas en verano está a cargo de Carabineros y es un servicio totalmente gratuito

Optimos resultados ha entregado el sistema de "Casas recomendadas" en las comunas de la capital, no habiéndose registrado robos en ninguna de las viviendas custodiadas, hasta la fecha.

Esto significa, según Carabineros de las diferentes comisarías, que el sistema de vigilancia implantado hace seis años ha resultado ser realmente exitoso, y que, paradójicamente, el porcentaje de delincuencia se ha mantenido sólo en las casas que están habitadas.

Según Carabineros de la comisaría de Las Condes, la comuna en general registró el mes de enero pasado una disminución de delitos por robos debido a que, además de cumplir con la custodia de las viviendas recomendadas, se vigila todo el sector.

Se señaló que el sistema rige durante los meses de enero y febrero, destinándose un período de 30 días de custodia para cada solicitante. En este momento la cantidad de casas reco-

mendadas en dicha comisaría llega a las 800.

Por otro lado, Carabineros de La Reina señaló que, aunque el porcentaje de robos se ha mantenido respecto al año pasado, aún no se ha registrado ni un solo robo en las 55 viviendas inscritas.

El sistema de custodia para las casas de los veraneantes, llamado "Casas recomendadas", opera las 24 horas del día en los distintos sectores de las comunas, a cargo de Carabineros

de Chile. Al servicio, que es absolutamente gratuito, pueden optar todas las personas que viajan fuera de Santiago en esta época, dirigiéndose directamente a la comisaría de su comuna.

Una vez allí, Carabineros le entrega un formulario, solicitando los datos pertinentes. Carabineros de La Reina explicó que ellos distribuyen en las diferentes viviendas custodiadas una boleta que certifica al usuario del sistema la constante vigilancia a su casa habitación.

DIFÍCIL DE ENTENDER

Dentro del increíble, pero también admirable desorden que existe en nuestro ciclismo, se produce a diario hechos que permiten

observar cómo se maneja este deporte a nivel directivo.

Juan Naveas, uno de los buenos valores del pedal chileno, caminador por excelencia,

peón de categoría para nuestro plato, por razones de fuerza mayor se ha quedado sin club para la temporada actual. Vicios reglamenta-

rios, resquicios legales manejan al ciclista en forma ingratia.

"Tuve conversaciones con los dirigentes de mi actual club, Green Cross en la que inicialmente me hicieron ver algunas posibilidades que el plantel superior se ampliaría para 1985, pero razones extra deportivas que el club nada tiene que ver, dejaron al plantel profesional sin respaldo. Quienes entendieron mejor la situación se movilizaron y lograron tener club. En mi caso personal, el asunto es totalmente distinto. No me ofrecí a su debido tiempo y estoy sin camiseta. En Green Cross no pueden darme apoyo por razones lógicas. Quieren trabajar con los menores. Los planteles están completos y otras entidades no están en condiciones de cancelar mi pase que es alto por ser corredor de primera categoría. Mientras tanto, me encuentro sin club, no puedo actuar más allá de un mes con la camiseta de la Asociación, ya que los reglamentos lo impiden como tampoco puedo hacerlo por Green Cross que no desean adultos... ¿Adónde voy? Por estas situaciones tan increíbles, debo de dejar de hacer ciclismo..."

Con la victoria de Martínez-"Casual" se agregó una satisfacción más a la poderosa representación argentina que se llevó varios títulos, el más importante la Copa Eduardo Yáñez Zavala con Ricardo Kierkagaard "Risueño".

En la competencia "Elija su recorrido" contra reloj, fue ganada por Alvaro Arriagada-"Entonao" cero falta y 60 segundos, seguido de Alfredo Sone-Jacob, 0-60 y 66/100, 3º Ricardo Aranda-Honey Blue", 4º Fernando Martínez "Caudillo".

Lo increíble es que es un hecho real que sucede en este ciclismo, admirablemente tan desordenado y ocurre con un pedalero del primer plano. Esto es insólito.



Juan Naveas, un corredor de primera categoría del ciclismo chileno, se encuentra sin club por las fallas reglamentarias que adolece este deporte. Incluso se le impide actuar por su club al que legalmente pertenece, debido a una nueva política de trabajo. Pero tampoco se le deja en libertad de acción.

Inches
cm

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19

Equitación

CON UN TRIUNFO SE DESPIDIO ARGENTINA, DE VIÑA DEL MAR

VIÑA DEL MAR (Por Benito Ruiz).— La dupla argentina de Fernando Martínez "Casual" tras un emotivo desempate se adjudicó la

prueba recorrido preliminar "Copa del Mundo" con la que se clausuró la temporada internacional ecuestre que se desarrolló con notable éxito

en el jardín de saltos del Regimiento N° 2 Maipo y el Valparaíso Paperchase Club.

Martínez-"Casual" hablan empatado con cero falta en el recorrido con sus compatriotas Martín Mulhall "Sweet Gary", los chilenos Alfredo Sone "Trumao" y Alejandro Melgarejo "Solitario" por lo que debieron ir a la segunda vuelta, del 1,5- y con ocho obstáculos y 9 saltos. En ese recorrido la dupla argentina volvió a realizar su tentativa sin fallas, mientras que sus rivales lo hicieron con una falta. La faena de Sone fue atrayente ya que en el último salto, botó justo la paralela N° 8, cuando todo el público, gran asistencia, se aprestaba a la tercera vuelta de desempate.

Con la victoria de Martínez-"Casual" se agregó una satisfacción más a la poderosa representación argentina que se llevó varios títulos, el más importante la Copa Eduardo Yáñez Zavala con Ricardo Kierkagaard "Risueño".

En la competencia "Elija su recorrido" contra reloj, fue ganada por Alvaro Arriagada-"Entonao" cero falta y 60 segundos, seguido de Alfredo Sone-Jacob, 0-60 y 66/100, 3º Ricardo Aranda-Honey Blue", 4º Fernando Martínez "Caudillo".

El deporte náutico se apoderó del litoral central con varias competencias en las más importantes bahías de la zona que de esta forma se llenaron de velámenes en un espectáculo inusual.

CIRCUITO OCEANICO

"Chilote" capitaneado por Hernán Cifuentes al ser segundo en el último track que lo ganó "Fantasma III" de Fernando Boher, logró la mayor cantidad de puntos en los seis días de competencias que culminó con el tramo Quinteros-Higuerillas de 10,5 millas.

Los resultados generales: Clase IOR. "Chilote" — Hernán Cifuentes, con 5,6 puntos. 2º "Seewolf" de Hans P. Engels, 7 puntos en contra. 3º "Austral" — Manuel Urzúa con 7,4.

Clase. SNR. 1º Huar-Pedro del Fabero, 3,8 puntos 2º "Ycha-Jorge González, 4,2 puntos. 3º "La Souris-Elias Arze.

EL LITORAL ESTUVO DE FIESTA

- Alberto González en "Gacela" ganó en Yates. Felipe Echeñique en "Ideaix" lo hizo en Optimist
- Hernán Cifuentes con "Chilote" venció en regatas

GRAND PRIX DE OPTIMIST

Felipe Echeñique en excepcional actuación conduciendo a "Ideaix" se adjudicó el Grand Prix Ladecosas para veleros "Optimist" que se desarrolló frente al club de Yates de Algarrobo.

Echeñique, es un muchacho chileno radicado en Brasil donde ha conseguido importantes triunfos nacionales y ahora de vacaciones en su patria, se prepara para defender a Chile en el próximo campeonato sudamericano que se desarrollará en Algarrobo.

Los resultados de las series. — Hasta 10 años — 1º Cristóbal Pérez. 2º Rodrigo Seona. 3º Francisco Marfull. Hasta 12 años. 1º Jorge Zácaras. 2º Ricardo Berdichevski. 3º Daniel Castaño. Hasta 15 años. 1º Felipe Echeñique. 2º Fernando Pérez. 3º Francisco Pérez.

YATES LASER

Alberto González, en su bote "Gacela" se adjudicó la

penúltima etapa del Gran Premio Almacenes Paris que se disputó en la bahía de Algarrobo en la especialidad de láser.

El triunfador es el navegante que más primeros lugares a acumulado en la actual temporada y espera ahora ratificar su excepcional momento para ganarse el Gran Premio que se correrá a fines del presente mes.

Las clasificaciones. Láser superior. 1º Alberto González; 2º José M. Ugarte. 3º Gerardo Irarrázaval. NOVICIOS: 1º Juan Pablo Ugarte, en "Top Secret". 2º Cristian Vidal, "Cualquiera". 3º Daniel González, "Caña". JUVENIORS: 1º José M. Ugarte en "Exocet". 2º Marcos Fuentes en Gacela. 3º Pablo Peillard en "Con Tutti". SENIORS: 1º Francisco Campbell, "Aty". 2º Raúl Grez en "Greci". 3º David Norero en "Ewa". DAMA: 1º Mariza Maureen "Torro"; 2º Soledad González, en "Taquilla"; 3º Carola Court, en "Carola". MASTER: 1º Gerardo Irarrázaval, "Marino II".

Jubilado de la Armada

UNA HUMORADA QUE LES HIZO GANAR POLL A GOL

□ Una sociedad familiar se llevó el gran pozo de 15 millones de pesos

VILLA ALEMANA.— El suboficial en retiro de la Armada Guillermo Figueroa Cordero, 50 años, separado, domiciliado en Caupolicán 365, casa 16 de esta ciudad es el único ganador del concurso 459 de pronósticos deportivos de Polla Gol. Este registró en su cartilla, de 570 pesos, la totalidad de aciertos y obtuvo un premio de primera puntuación de 13 millones 348 mil 656 pesos y seis de segunda puntuación con lo que recibirá la suma total de 15 millones 255 mil 607 pesos.

El jubilado de la Armada manifestó que habían jugado la cartilla en la agencia 10620 de esta ciudad junto a un compadre de Limache, su esposa y

tres sobrinos, una sobrina y sus dos hijos los que el día sábado volvieron al Perú, donde residen sin saber la enorme suma ganada que deben repartirse entre las seis personas ya identificadas.

Guillermo Figueroa manifestó que jugaron la cartilla entre los seis por hacer una humorada y ponían ganador, empate o doble, de acuerdo a una votación realizada entre las seis personas, de esta forma jugaron dos triples, dos dobles y apuestas simples.

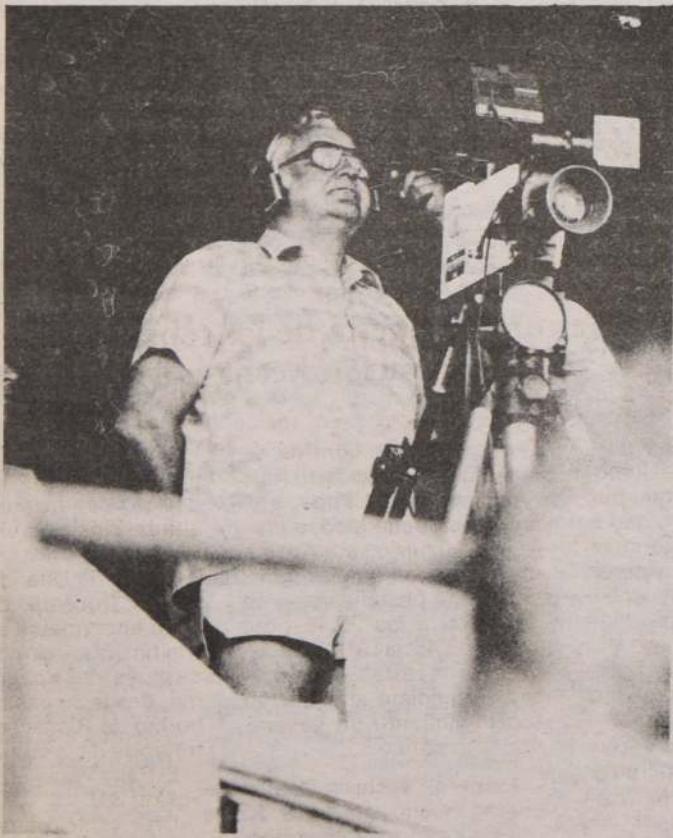
Manifestó que todavía desconocía en qué forma iban a gastar la gran suma pero que se encontraban celebrando el triunfo desde el domingo.

de la foto
de la fecha



• LA MEJOR FOTO

En primer plano, la pelota. Más atrás Cristián Olgún, de Palestino. Y en el fondo, Batista, de Audax Italiano. Tres planos para una gran foto. La pierna que cruza es desconocida. El hombre del acierto se llama Jesús Inostroza.



• LA MEJOR PINTA

Sergio Livingstone frente a una cámara de Canal 11. En shorts y camisa. Veraniego el hombre para soportar el calor del Santa Laura. Lo que se llama imagen televisiva.



• EL MEJOR FESTEJO

Sandrino Castec lo grita. Hernán Godoy también, mientras se van a fundir en el abrazo. Audax quedaba en ventaja y se acercaba a un triunfo, que después se le escaparía de las manos. Pero el festejo quedó ahí, gracias a la máquina de Marco Muga.

Paralizada Bolivia por huelga de la COB

LA PAZ, 4 (REUTER).— Bolivia amaneció hoy casi paralizada por una huelga de 24 horas convocada por la Central Obrera Boliviana (COB), mientras miles de trabajadores fabriles se plegaron a un ayuno de sus dirigentes para obtener incrementos salariales.

La Confederación de Fabriles anunció que cerca de 10.000 trabajadores de Cochabamba se plegaron hoy a la huelga de hambre que mantienen en La Paz casi 300 dirigentes exigiendo que los empresarios cumplan una resolución gubernamental que incremente sus salarios.

El paro dispuesto por la COB es principalmente de apoyo a la demanda de los fabriles, dijo Walter Delgadillo, secretario general del máximo organismo laboral del país.

Sólo los servicios de emergencia en hospitales y los de agua, energía eléctrica, teléfonos, vuelos y comunicaciones internacionales, así como los medios de comunicación social, funcionaban normalmente, dijo la COB.

Las demás actividades, tanto públicas como privadas, quedaron totalmente paralizadas. Los trabajadores mineros, bancarios, petroleros, funcionarios públicos y de otros sectores cumplen "disciplinadamente el paro dispuesto por la COB", dijo Delgadillo.

Aclaró que la medida de fuerza, si bien es de apoyo a los fabriles, constituye también una protesta contra los bajos salarios y "la indiferencia del gobierno frente a la crisis económica", que padece el país.

Cita tripartita para ver caso de Gibraltar

GINEBRA, 4 (REUTER).— Horas después de que España levante esta noche sus 16 años de clausura de la frontera con Gibraltar se iniciarán aquí conversaciones sobre el futuro de la colonia británica que los españoles esperan conduzcan a su recuperación mientras Gran Bretaña insiste en que no habrá entrega.

Los diplomáticos ven el encuentro tripartito de mañana entre el canciller español Fernando Morán, el británico Geoffrey Howe y el jefe de Ministros Gibraltarino Joshua Hassan como un importante paso hacia la normalización de las relaciones anglo-hispanas.

En noviembre, Madrid aceptó poner fin a las restricciones fronterizas con Gibraltar, apodado "El Peñón", al tiempo que Londres aseguró a los españoles que podrían vivir, trabajar y comprar propiedades allí.

El trato, en el que por primera vez Gran Bretaña se comprometió a discutir la soberanía de la colonia, sobresaltó a muchos de sus 25.000 residentes que en 1967 votaron por abrumadora mayoría permanecer bajo jurisdicción británica.

José Bossano, líder del opositor Partido Laborista Socialista, se retiró abruptamente el mes pasado del Parlamento de Gibraltar cuando aprobó la legislación para la apertura de la frontera y recogió casi 10.000 firmas en un petitorio por la cancelación de la medida.

Condenados intelectuales yugoslavos a prisión

BELGRADO, 4 (REUTER).— Tres intelectuales yugoslavos fueron condenados hoy a penas de prisión de uno a dos años después de haber sido declarados culpables de difundir propaganda hostil contra el estado.

El guionista Miodrag Milic, de 55 años, fue condenado a dos años de reclusión; el sociólogo Milán Nikolic, de 37 años, recibió una sentencia de un año y medio de cárcel, y el técnico de radio Dragomir Olujic, de 36 años, deberá permanecer recluido un año.

El presidente del tribunal, Zoran Stojkovic, al dictar el fallo, manifestó que los tres habían sido culpables de "presentar de manera deformada y con mala intención, verbalmente o por escrito, al sistema yugoslavo y de haber calumniado a la jefatura yugoslava".

El veredicto fue el primero dictado en un juicio contra seis disidentes, que se inició el 5 de noviembre, y que ha sido considerado como posible pauta de la futura política yugoslava sobre derechos humanos.

Los acusados fueron sometidos a juicio junto con otros tres, bajo cargos originales más graves, de conspirar para socavar el sistema comunista yugoslavo.

En una medida inusual adoptada el 23 de enero, el fiscal público dejó sin efecto todos los cargos contra el traductor Pavluska Imlirovic, de 36 años, y redujo la acusación de conspiración rebajándola al nivel de difundir propaganda hostil contra los tres sentenciados.

El Papa advierte a religiosos contra desviaciones ideológicas

PIURA, (Perú), (AP).— El Papa Juan Pablo II dijo hoy a una multitud reunida en las dunas arenosas de una franja desértica en las afueras de esta ciudad, que los religiosos, no deben desviarse de las enseñanzas de la Iglesia Católica en favor de "divisiones sociopolíticas".

El Pontífice, que habló desde una plataforma elevada techada, afirmó que los religiosos tienen el deber de mantenerse fieles a las enseñanzas de Jesucristo, y añadió que la jerarquía eclesiástica no es propietaria de la palabra de Dios, sino sus ministros.

Los 75.000 personas varon al Papa viajero y repitieron varias veces "Paz sí, violencia no", y "Viva el Papa". Trabajadores eclesiásticos recorrieron el lugar y rociaron a la multitud con agua fresca para aliviarlas del intenso calor. Personal auxiliar retiró a varias personas en camillas.

El Papa siguió sus ataques contra los religiosos que se apartan de la enseñanza tradicional de la Iglesia para predicar un activismo militante basado a veces en fundamentos marxistas.

El Vaticano, en un documento el 3 de septiembre pasado, condenó los elementos marxistas en algunas manifestaciones de la "Teología de la Liberación", que tomó su nombre de un libro publicado en 1971 por el sacerdote peruano Gustavo Gutiérrez.

Juan Pablo II condenó aquí "las relecturas del Evangelio en claves no eclesiásticas sino acomodadas a interpretaciones inspiradas en la moda o en visiones socio-políticas".

CONSUELO A ENFERMOS

CALLAO, Perú, 4 (AP).— El Papa Juan Pablo II trajo hoy su mensaje de consuelo a enfermos y ancianos y mantuvo un emotivo diálogo con una multitud que le dió la bienvenida en esta ciudad portuaria.

El Pontífice dijo al pueblo que para la Iglesia Católica los enfermos son dignos de la dignidad humana y pidió comprensión para aliviar la soledad de los ancianos.

Junto a uno de los mayores complejos hospitalarios del Perú, Juan Pablo II destacó el valor redentor del dolor diciendo que "el hospital tiene siempre algo de calvario, porque allí se ofrecen vidas por la redención del mundo".

El Papa viajero fue entusiastamente recibido por enfermos, muchos de ellos en sus sillas de ruedas, ancianos, niños y religiosos, con quienes mantuvo un diálogo emocionante.

FUERA DE PROTOCOLO

Un lisiado, visiblemente emocionado, saludó la palabra del Papa elevando una muleta al aire, "que se

quede, que se quede", gritó el público.

"Sí, sí — respondió Juan Pablo II —, quizás sería una buena solución, pero San Pedro no da permiso. El Papa debe estar en Roma, sólo puede visitar el Perú.

"Que se quede", insistió el público haciendo flamear banderas con los colores rojo y blanco del emblema peruano y amarillo y blanco del Vaticano.

Una anciana entre las primeras filas no pudo contener las lágrimas y rompió a llorar desconsoladamente.

El Pontífice, también satisfecho del texto preparado, manifestó su agradocimiento "a quienes atienden a los enfermos en los hospitales, a los religiosos, los médicos del Perú. Los enfermos y enfermeras, para ellos mis bendiciones mas cordiales".

EMERGENCIA

PIURA-PERU 4 (ANSA).— El intenso calor que soportaron desde

muchas horas antes del arribo del Sumo Pontífice, Juan Pablo II, los casi trescientos mil feligreses congregados en el aeropuerto de esta ciudad, provocaron centenares de casos de deshidratación, desmayos, vértigos y otros malestares que fueron debidamente tratados por los servicios sanitarios.

BRECHA ENTRE RICOS Y POBRES

TRUJILLO, (Perú), 4 Febrero (DPA).— El Papa Juan Pablo II dijo que "a la luz de la fe es un escándalo y una contradicción con el ser cristiano la creciente brecha entre ricos y pobres", hablando en Trujillo, 500 kilómetros al norte de Lima.

Su Santidad advirtió que "el lujo de unos pocos se convierte en insulto contra la miseria de las grandes masas", en la homilía que pronunció en la Universidad de Trujillo, la tercera ciudad que visitó hoy después del

Callao y Piura, en el cuarto y penúltimo día de su estadía en Perú.

MENSAJE JUDÍO

LIMA 4 (ANSA).— La comunidad judía en el Perú entregó hoy un mensaje al Sumo Pontífice, expresando su solidaridad con la constante e indescriptible preocupación de Juan Pablo II por establecer una sociedad más justa, el pleno respeto de los derechos humanos y abogando por un mayor acercamiento de las relaciones entre el Vaticano e Israel.

La comunidad judía, manifestó al Sumo Pontífice sus más fervientes votos por el éxito de su elevada misión espiritual y luego de recordarle que el Perú vive horas de dificultad, azotado por la pobreza y la violencia deshumanizada, expresó su confianza en que su elevada autoridad moral contribuya a que los peruanos reencuentren el camino de la paz y la armonía.



Un grupo de religiosas peruanas que esperó horas para ver al Papa en el aeropuerto de Ayacucho, rompe los cordones de seguridad para verlo. La policía intenta vanamente contenerlas e impedir que se acerquen al Santo Padre. (Radiofoto AP).

Afectó aterrizaje de avión papal

Guerrilleros maoistas provocan apagón en Lima

□ Se presume que es una respuesta de los rebeldes de "Sendero Luminoso" a la exhortación hecha por S.S. para que depongan las armas

LIMA, 4 (AP).— Guerrilleros maoistas provocaron hoy un apagón que afectó la iluminación de las pistas del aeropuerto internacional de esta capital, en momentos en que descendía el avión del Papa Juan Pablo II pero el aparato aterrizó sin problemas, según las autoridades.

Poco después, los rebeldes de la organización Sendero Luminoso, aparentemente en respuesta a la exhortación hecha el domingo por el Papa para que depongan sus armas,

encendieron una gigantesca hoguera y un martillo en las montañas al norte de esta capital.

La torre de control de vuelos del aeropuerto dijo que el avión del Papa, que regresaba de la ciudad nortena de Trujillo, aterrizó en momentos en que las luces de la pista pestañeaban y se apagaron a las 20.45 hora local (00.45 GTM). Las luces fueron restablecidas casi de inmediato al entrar en funcionamiento un generador automático.

Empero, el resto de la ciudad quedó sin luces 30 minutos después al producirse otro apagón.

La empresa estatal Electrolima dijo que la falla en el suministro de energía se produjo en la ciudad de

Huancayo, a unos 320 kilómetros al este de Lima, donde comienza la línea de alta tensión que viene a esta capital.

Un periodista de la AP, Luis E. Podestá, dijo haber visto encenderse el martillo y la hoguera unos cinco minutos después del apagón en Lima, desde su casa en el suburbio de Rimac, en el sector norte de la ciudad.

El Papa venía en un avión Fokker 28.

Una estación radial que cubría las actividades del Papa dijo que el Pontífice subió al automóvil del Presidente Fernando Belaúnde Terry y partió a la Nunciatura en la oscuridad.

Reagan da a conocer ayuda exterior para presente año

WASHINGTON, 4 (AP).— El Presidente Ronald Reagan informó hoy al Congreso que se propone gastar el año próximo cerca de 14.500 millones de dólares en ayuda militar y económica externa para respaldar el empleo de los Estados Unidos por lograr "un orden mundial que provea paz, seguridad y prosperidad".

Entre los renglones de gastos dirigidos a alcanzar esos objetivos figuran nuevos equipos para sistemas de telecomunicaciones, incluso Radio Martí —cuyas transmisiones estarán dirigidas a Cuba— y la atención de refugiados en América Latina, Asia y África.

"El mejoramiento de la comprensión en el extranje-

ro de la sociedad norteamericana y de la política exterior de los Estados Unidos es un importante objetivo de esta administración", dice el informe que acompaña el proyecto de presupuesto nacional".

Los programas de gastos militares y conexos, con un presupuesto de 9.200 millones de dólares, superan holgadamente los 5.300 millones contemplados para ayuda económica. El presupuesto de Reagan define la ayuda militar como un instrumento vital de la seguridad nacional y de la política exterior de los Estados Unidos a través del robustecimiento de gobiernos aliados y amistosos.

Los costos adicionales, incluso 1.900 millones para gastos administrativos y

600 millones en contribuciones para el Banco de Exportación e Importación, elevan a 18.300 las erogaciones internacionales de los Estados Unidos previstas en el presupuesto para el próximo ejercicio fiscal.

Al igual que la mayoría de los renglones en el presupuesto de 973.000 millones de dólares propuesto por Reagan, las partidas para programas de ayuda exterior han sido recortadas para el año fiscal 1986 que comenzará el primero de octubre próximo. La asistencia militar será reducida en 900 millones de dólares con respecto al año en curso, la economía en 200 millones y el costo total de las operaciones internacionales en cerca de 1.200 millones.

Asesinado soldado israelí

TEL AVIV, 4 (ANSA).— Un soldado israelí, de guardia en un edificio público, fue asesinado hoy en Ramallah, en el norte de Cisjordania ocupada. La noticia fue dada por un vocero militar israelí.

El soldado fue acuchillado por disparos que le hizo un grupo de árabes. La zona donde se registró el episodio fue inmediatamente rodeada por fuerzas israelíes y se proclamó el toque de queda.

RETIRO

BEIRUT, 4 (ANSA).— El 85 por ciento de las tropas israelíes destacadas en la zona de Sidón (sur del Líbano) se han retirado y esta primera fase de la evacuación concluirá en el plazo de dos días, afirmó hoy la radio falangista libanesa citando un informe militar del sur del Líbano.

Unidades israelíes se encuentran en el Líbano desde junio de 1982 en el ámbito de una operación militar definida "Paz en Galilea" tendiente a desmantelar las bases palestinas en el sur del Líbano. El pasado 8 de noviembre comenzaron las negociaciones militares de Naqoura (frontera entre Israel y Líbano) entre representantes israelíes y libaneses para hablar del sistema de seguridad que habrá que adoptar en el sur del Líbano al retirarse el ejército israelí de este territorio.

Las negociaciones fueron suspendidas el pasado 7 de junio ya que las partes no lograron ponerse de acuerdo sobre las medidas de seguridad por adoptar en la zona y sobre quién debería recibir las fortificaciones dejadas por las tropas israelíes después de su retiro.



Mellizos sobrevivientes del campo de concentración nazi de Auschwitz se reunieron en Jerusalén para relatar ante un tribunal, las experiencias a las que fueron sometidos por el doctor Mengele (Radiofoto AP).

Sobrevivientes de campos nazis relatan experiencias de Mengele

JERUSALEN, 4 (REUTER).— Mellizos judíos que sobrevivieron a los campamentos nazis de exterminio dieron hoy testimonios elocuentes de cómo fueron utilizados a la manera de conejillos de Indias en extravagantes experimentos genéticos realizados por el doctor Josef Mengele, apodado "El Angel de la muerte".

Los gemelos relataron sus experiencias al iniciar el "J'accuse", un congreso de tres días organizado para recabar evidencias que permitan gestionar la extradición de Mengele a fin de someterlo a juicio por crímenes cometidos en

el campamento de concentración Auschwitz.

Una testigo, Vera Kriegel, con la voz quebrada de emoción, describió cómo ella, su hermana gemela de cinco años y su madre fueron enjuagadas como animales, inyectándoles drogas desconocidas y obligadas a someterse a extracciones de sangre todos los días.

Relató ante un grupo de seis juristas y expertos que una vez entró al laboratorio de patología de Auschwitz y vio globos oculares arrancados a víctimas del campamento, alineados sobre repisas.

Había una pared llena de

ojos, recordó la señora Kriegel.

Otro mellizo, Zerech Tauz, contó que él y su hermano fueron sometidos a minuciosos exámenes médicos y mediciones a cargo de Mengele y sus colaboradores. Muchos no sobrevivieron a los experimentos y sufrieron largas agonías antes de morir o fueron eliminados en las cámaras de gas.

Tauz describió cómo Mengele, golpeándose con una fusta sobre las altas botas de cuero, elegía a los prisioneros que debían ir a las cámaras de gas para ser exterminados.

Fuerzas vietnamitas avanzan hacia posiciones de rebeldes

ARANYAPRATHET, TAILANDIA, 4 (AP).— Unos 8.000 soldados vietnamitas han llegado a tres kilómetros de un importante baluarte de los guerrille-

ros de la resistencia Khmer Rouge, en las montañas del sudeste de Camboya, dijeron hoy autoridades militares tailandesas.

El subjefe de las fuerzas

fronterizas, coronel Chettha Thanajaro, indicó que ahora los vietnamitas podrían estar esperando más suministros y municiones para lanzar un ataque en plena escala contra bases de los Khmer Rouge en las montañas Khao Din.

Ese avance hacia bases guerrilleras en la zona de Phnom Malai se concretó tras el ataque contra otra posición del grupo de resistencia, luego del cual hubo una breve tregua hasta el amanecer de hoy, indicó el militar tailandés.

Según las versiones, Vietnam ha desplegado fuerzas masivas para el ataque previsto contra posiciones guerrilleras en las provincias sudoccidentales camboyanas de Battambang, Pursat y Koh Kong.

Las fuerzas de Hanoi, en su principal ofensiva desde que ocuparon Camboya a fines de 1978, ya dominaron siete bases de otro grupo guerrillero, el Frente Popular Khmer de Liberación Nacional, en su avance hacia Khao Din, a unos 60 kilómetros al sur de Aranyaprathet, agregó Chettha.



Después de una operación a la garganta la Princesa Margarita de Inglaterra arribó al aeropuerto de Londres para dirigirse al Caribe y tomar unas cortas vacaciones (Radiofoto AP).

CONFECCIONES

BEAS

Dos nombres para un buen vestir

JEANS

AINGA

SUCURSAL N° 1 GRAN AVENIDA 6552
L. 64 CARACOL EST. METRO LO OVALLE.

FCA. SAN DIEGO 1625 F. 5550658



Resumen semanal

"Invento" sacó patente de "Decano" en el Puerto

La justa de mayor trascendencia de las programaciones de viernes y fin de semana fue la "Copa El Mercurio" que ganó flamantemente el pupilo de Pedro Bagú sobre "Shadow".

El triunfo de INVENTO en la tradicional prueba viñamarina COPA EL MERCURIO, fue lo más destacado entre las carreras de carácter clásico que se realizaron durante las programaciones de los últimos tres días de la semana pasada.

El pupilo y defensor, además, de las sedas de PEDRO BGU impuso su mayor categoría clásiquera en el césped porteño ante una yegua que siempre ha sido gran exponente en este tipo de terreno, "Shadow". Bajo la conducción de Ernesto Guajardo, dejó que la hembra, muy favorecida en el peso (48 kilos sobre 56) se alejara del grupo, para darle caza en los últimos cien metros, relegándola por tres cuartos de cuerpo.

Con este triunfo el hijo de Saint Ange II, que pertenece a una sociedad conformada por el antes aludido trainer, Víctor Sefiore, Pablo Larraín, Eduardo Grove y Guillermo Aguirre, acumula seis triunfos en su campaña y venía precedido de un segundo puesto de "Dibujanta", en el clásico "Gustavo Rivera B" disputado también en el Sporting.

CHILE Y CLUB

La justa central de La Palma, premio "Luis Cortés Sepúlveda", sobre 1.300

Luis Solar

"Muchos terceros serán perjudicados"

"El Hipódromo Chile cumplirá con su programa habitual el próximo sábado toda vez que se inscribieron cien caballos durante la mañana y otros veinticinco por la tarde, por cuenta de sus propietarios. Con ellos, considero, podremos organizar una reunión normal. Debo indicar que los dueños de finasangre están facultados por el Código de Carreras para anotar a sus defensores. Es una lástima que los preparadores adoptaran esta posición de la que no tenemos conocimiento oficial al respecto ya que los dirigentes no se han acercado a nosotros para comunicarnos sus planteamientos. Es una lástima también que sucedan estas cosas ya que serán muchos terceros los perjudicados: aquellos cuida-

dores que contaban con la bonificación por caballo presentado, los jinetes que no podrán correr, los propietarios que no verán a sus pupilos, los empleados del Hipódromo, los herradores, los concesionarios, en fin, muchas personas".

Declaración de Luis Solar, subdirector ejecutivo del Hipódromo Chile acerca del nuevo momento de tensión de la actividad originado por la petición de los preparadores de una bonificación por caballo en la pista.

El alto funcionario indicó que la situación será analizada por el directorio de Plaza Chacabuco en reunión de mañana, pero que de todas formas habrá carreras el sábado.



BASTONAZO: descartado y todo luchó por el premio, venciendo de gran forma en el Club Hípico: (J.V. Pérez).

metros, fue ganada magistralmente por GREMLIN, quien demostró neta superioridad junto a un jockey que lo trajo perfectamente por todo el derecho. Los cinco pesos y 80 centavos que entregó de sport en nada reflejan la calidad de este pensionista del efectivo Samuel Fuentes, que lo adiestra para las sedas del stud "Anglo Chileno", ya que en ocasiones anteriores había avalado su inmensa capacidad en la arena.

En Blanco Encalada se produjo un final de emoción entre Pañolero y Diadoro, triunfo que perteneció al segundo de los mencionados por sólo ventaja perceptible. Luis Toro no se entregó nunca sobre la montura del pupilo de Orlando Salinas, que impidió fructificar el arrollador avance de "Pañolero", que dio la impresión que se quedaba con la victoria. A la postre el fallo fotográfico dijo lo contrario en favor del hijo de Mediatore.

ERNESTO GUAJARDO

Quedó como nuevo líder el jinete Ernesto Guajardo luego de la magnífica cuadrigueta lograda en la sesión del viernes en el Sporting. El efectivo látigo venció conduciendo a "Tonino", "Bella Lola", "Invento" y "Sharpala", de un total de once carreras.



PRETOR, fue uno de los tres triunfos que logró el trainer Patricio Baeza en la jornada de Blanco Encalada (J.V. Pérez).

Recibió sólo piropos en cotejos del Club

"Enagua" se dejó ver...

ENAGUA realizó uno de los mejores trabajos del Club Hípico de Santiago al cronometrar por pista de arena un guarismo de 35 segundos y un quinto para los 600 metros. Adolfo González estuvo sobre la cruz de la pupila de Samuel Fuentes.

TOSTADILLA, para los 1.200 metros cronometró 1 minuto, 14 segundos y un quinto y finales de 12 4/5 en los últimos 200 metros. Elías Silva estuvo a cargo de la conducción. ASALDUA, sigue demostrando óptimo training al poner en el kilómetro 1 minuto, dos quintos y finales de 12 segundos y un quinto.

En pista de carreras sobresalió RECLUTA con crono de 46 segundos y dos quintos, Luis Muñoz lo condujo. REJUNTA puso los 1.000 metros del partidor en 1 minuto, cuatro quintos.

Detalles de la sesión realizada en el recinto de la Avenida Blanco Encalada.

1.200 metros

TOPEADOR, L. Muñoz en 1.17
SENTADO, L. Muñoz en 1.15 3/5.
ARMET, P. Muñoz en 1.16 2/5.
ALLEGRO, M. Alvarez, en 1.17.
SUNDANCE, H. Mellado en 1.16 2/5.
PILDORITA, R. Pérez en 1.16 3/5.
TOSTADILLA, E. Silva en 1.14 1/5. Ultimos 200 en 12 4/5.
HAKIMI, E. Suárez en 1.16 2/5.
TORREMAR, R. Olivos en 1.17.
TRANSADA, P. Santos, en 1.18 2/5.
SEPARADO, S. Vásquez en 1.18 3/5.

1.000 metros

REFRESCO, J. Muñoz en 1.02 3/5.
CAMERARIA, L. Muñoz en 1.04 3/5.
RED LYNN, C. Delgado en 1.02 2/5.
GENERAL, J.J. Barraza en 1.03 1/5.
HALDA, C. Leighton en 1.02.
MY LADY, N. Urrutia en 1.02 1/5.
NEBULA, J. Barraza en 1.03.
ABEJA MAYA, L. Cornejo en 1.01 2/5.
PERONE, G. Barrera en 1.03.
PLUMER, G. Barrera en 1.04.
COBRADOR, G. Barrera en 1.03 4/5.
ASALDUA, M. Santos en 1.00 2/5. Ultimos 200 en 12 1/5.
GALIANO, G. Barrera en 1.02 4/5.

800 metros

QUISQUILLOSO, L. Muñoz en 49.
FORUPA, C. Leighton en 51 2/5.
PANAL, N. Urrutia en 48 1/5.
PELAYO, C. Leighton en 50 1/5.
QUILIN, P. Muñoz en 47 4/5.
PROVIDENCIA, C. Delgado en 48 4/5.
PELICANO, O. Escobar en 48 4/5.
CROCK VIILLE, J.C. Silva en 49.
BEBÁ, E. Silva en 50 2/5.

700 metros

MONSERRAT, G. Barrera en 43 3/5.
MENSAJE, S. Vásquez, en 42 1/5.

600 metros

ENAGUA, A. González en 35 1/5.
PALINOK, C. Leighton en 35 4/5.
RÍO SECO, V. Barrera en 37 4/5.
SAL MORENA, S. Vásquez en 37.
MARTEL, S. Vásquez en 36.

500 metros

MOCITA SERENA, S. Vásquez en 27 3/5.
SOLANADA, P. Santos, en 27 3/5.

PISTA DE CARRERA N° 1

MANGOLA, C. Leighton 1.000 en 1.01 4/5.

1.200 metros

ISIDORO, H. Mella, BRAMADORA, C. Paredes y DOÑA GAUCHA, J. Ayala, en 1.15 1/5. Ganó ISIDORO por 3 cuerpos.



Inches
cm

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20

26 hípica

En el Valparaíso Sporting Club

"Mostazo" contra la sombra de "Shadow"

Programa extraordinario de nueve competencias se desarrollará esta tarde a partir de las 17.30 horas en el Valparaíso Sporting Club. Las autoridades locales han preparado un interesante "fixture" hípico veraniego donde la Carrera Especial "La Cuarta" es su principal atractivo.

La prueba, un homenaje de la costa al medio de comunicación "popular", está consignada en el quinto lugar de la cartilla y se largará a las 20.10 horas sobre 1.300 metros.

Participan ocho elementos.

Mágico, 60 kilos, Amthar Jalil. Levindo lo relegó por ventaja perceptible en handicap de 1.400 metros. Tiempo: 1.24.4/5. Resiste alto peso.

Fosadura, 59 kilos, Juan Maira. Décimo en última presentación con algunos atenuantes. No hay que desestimar.

Skylakia, 53 kilos, Carlos Verdugo. No ha podido redituar sus excelentes presentaciones capitalinas aquí en la playa. Es superior al conjunto, pero no lo ha demostrado.

Golden Wald, 53 kilos, Ernesto Guajardo. El sábado no alcanzó mayor figuración en la apretada victoria de Sol Frío. Vale como sorpresa.

Shadow, 56 kilos, Sergio Azocar. Invento la superró por 3/4 cuerpo en el tradicional premio "Copa El Mercurio". Defenderá gran favoritismo.

Chamizal, 49 kilos, Marcos Aranda. Cerró la tabla en ganancia de Capeletti. El hijo

de Deshielo luce pareja campeona.

Mostazo, 51 kilos, Manuel Santos. Capeletti lo aventajó por dos cuerpos en 1.300 metros. Antes fue tercero de Levindo y Mágico. Es nuestro indicado para ganador.



DUNCAN, por el centro, se presenta con buenas figuraciones a la disputa del premio "La Cuarta", central del programa de hoy en el Valparaíso Sporting Club.

VALPARAISO SPORTING CLUB

(Martes, 5 de febrero de 1985)

CORRAL 3 con 4

6º CARRERA.— Premio "GOMERO". 1.300 metros. A las 20.50 horas. 3º serie. Ind. 21-12 (1º Triple del Desquite).

235	O. Martinez	1-9	1	DUBU ex Minoru 59 F. Carvajal	3
235	A. Abarca	5-0	2	NADEZHA 58 N.N.	10
230	F. Olave	1-0	3	QUELINDO 57 R. Soto	5
238	R. Lorca	2-0	4	DOÑA CAMILA 56 R. Lorca	11
233	C. Silva	2-1	5	L.LLANQUIHUE 56 E. Guajardo	9
238	O. Martinez	4-8	6	RIO JANEIRO 55 M. Aranda	8
238	M. Segura	4-0	7	ROBLE HUACHO 55 A. Jalil	12
235	A. Padovani E.	14-0	8	YAITI 55 O. Muñoz	2
2807ch	L. Bobadilla	Reap.	9	ORDENADO 53 V. Cáceres	13
226	J. Leiva	2-1	10	BALMORAL 52 M. Santos	7
233	J. Leiva	2-0	11	P.TIBIO 50 F. Araneda	16
238	J. Bernal	9	12	Equidad 52 H. Berrios	1
230	M. Muscatt	46	13	MATON 52 L. Valencia	15
230	P. Campos	14-0	14	S. RUPEREZ 51 R. Reyes	4
230	R.F. Bernal	11-0	15	MULETERO 50 N.N.	14
230	R. Chelley	6-13	16	PRUDENCIO 50 J. Pailamilla	6
57c	G. Reyes	Reap.	17	ROYALON 53 N.N.	

CORRAL: 10 con 11

7º CARRERA.— Premio "Geminis". 1.300 metros. A las 21.30 horas. 5º serie. Ind. 5-2. 2º Triple del Desquite.

144	F. Hernández	9-0	1	DON QUERIDO 53 N.N.	3
236	O. Alaga	10-0	2	PISTILO 55 R. Geissler	10
228	G. Pombo	7-9	3	PRETENDIENTE 55 F. Carvajal	5
228	A. Padovani E.	1-6	4	VILDITA 55 M. Santos	11
229	G. Pombo	Reap.	5	BELEN 54 J. Pailamilla	9
236	J. Bernal	1-14	6	ESPERANZA BUENA 54 N.N.	8
236	C. Zúñiga	5-0	7	POTENTADA 54 J. Hernández	12
236	J. Leiva	6-0	8	REFLOJA 54 F. Araneda	2
225	E. Castro	3-0	9	GOLDEN WINNER 53 N.N.	13
67ch	E. Castro	Reap.	10	HELENICA 53 N.N.	7
229	R.F. Bernal	4-2	11	HERIDA 53 M. Motto	16
225	R. Vera	2	12	LIBERTADO 53 R. Reyes	1
207ch	S. Bécar	Reap.	13	BALLANTINE 52 H. Berrios	15
228	J. Bernal	2-13	14	EAST END 52 V. Cáceres	4
227	L. Urbina	2-9	15	FASCIA 52 N.N.	14
229	P. Campos	5-3	16	LAMORDI 52 A. Gutiérrez	6
144	P. Campos	15-0	17	HICKMAN 55 L. Valencia	
236	A. Padovani E.	12-0	18	MORTIFERA 54 O. Muñoz	

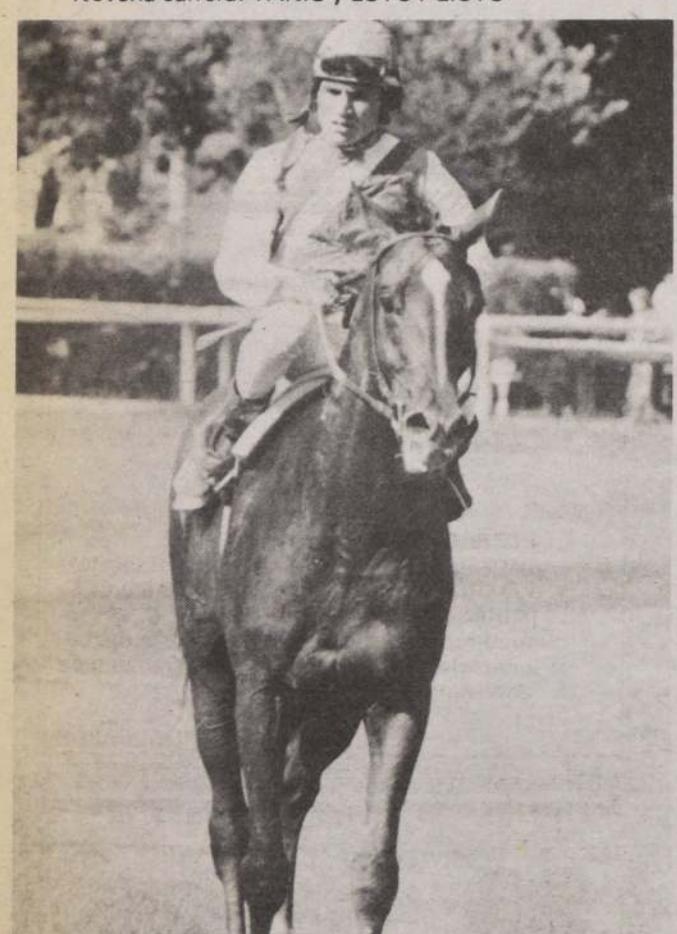
8º CARRERA.— Premios "GALANTEO". 1.300 metros. A las 22.10 horas. 4º Serie Ind. 11-9. 3º Triple del Desquite.

230	A. Padovani C.	12-15	1	BARULLERA 55 A. Jalil	3
230	L. Urbina	7-0	2	ECONOMICO 55 N.N.	10
233	A. Carreño	3-0	3	PADDOCK 55 H. Berrios	5
13c	L. Urbina	Reap.	4	SIMONIA 55 N.N.	
233	R. Allen	5-5	5	TAN NINA 55 M. Aranda	9
237	L. Urbina	2-0	6	ADELLE 54 N.N.	8
219ch	O. Martinez	Reap.	7	DING DONG 54 N.N.	12
233	L.A. Bernal	13	8	EMPALIZADA 54 E. Guajardo	2
223	G. Pombo	7-1	9	FARRANDA 54 G. Pombo	13
147	L. Urbina	11-8	10	FIGGETA 54 N.N.	7
214ch	E. Acevedo	Reap.	11	PURANDIN 54 R. Soto	16
141	G. Reyes	10-0	12	CASCADERA 53 G. Pardo	1
233	J. Leiva	1-11	13	CLINICA 53 F. Carvajal	15
233	R. Maggi	7	14	MILLILA 53 N.N.	4
236	A. Padovani E.	2-015	15	SOLY SOL 53 O. Muñoz	14
147	G. Silva	11-0	16	TRATERO 53 C. Verdugo	6
226	A. Padovani E.	11-0	17	COICO 55 V. Vásquez	
142	H. Inda	15-0	18	LAGARTITO 54 R. Vargas	

9º CARRERA.— Premio "GANANCIOSO". 1.300 metros. A las 22.50 horas. 4º Serie Ind. 8-6.

9	O. Salinas	1-9	1	DISTINGUIDITA 55 M. Aranda	3
237	R. Vera	14-15	2	MAMIGA 55 R. Geissler	10
144	G. Reyes	10-0	3	PELUSSY 55 L. Valencia	5
237	M. Hernández	4-0	4	PEPE ANTARTICO 55 R. Vargas	11
237	E.2º.Guaíjaro	9-0	5	YASHINA 55 Rob. Olivos	9
1	237	E.2º.Guaíjaro	2-10	6 MIA CLAUDIA 54 E. Guajardo	8
237	R. Quirós	5-0	7	ESTOY LISTO 54 J. Hernández	12
237	F. Olave	3-12	8	RIFADO 54 N.N.	2
67ch	E. Castro	Reap.	9	SHARP KING 54 N.N.	13
141	P. Campos	15-9	10	ABRA 53 A. Gutiérrez	7
228	R. Chelley	14-14	11	CIUDADANA 53 H. Berrios	16
144	G. Reyes	11-0	12	CREMOBO 53 J. Pailamilla	1
223	J. Jara	4-12	13	LAMPARA 53 O. Muñoz	15
223	H. Inda	16-15	14	SANS DERRIERE 53 N.N.	4
145	O. Martínez	1-0	15	TANIS 53 M. Santos	14
2	142	F. Hernández	9-16	TELESFERICA 53 C. Verdugo	6
238	EJEMPLARES SUPLEMENTES:				
226	A. Padovani E.	11-0	17	COICO 55 V. Vásquez	
142	H. Inda	15-0	18	LAGARTITO 54 R. Vargas	
6	CORRAL: 5 con 6				

GUSTAVO BARRERA se lució durante la jornada del último domingo en el Club Hípico. El astro penquista consiguió tres estupendas victorias, con FALCAO, REY DEL SUR y VIANDANTE. Con el último de los nombrados, en todo caso, concretó su triunfo "olvidando" un tanto el reglamento al abrir y cargar a varios de sus rivales. Los comisarios lo multaron en tres mil pesos, castigo que no opaca su magnífica faena global.



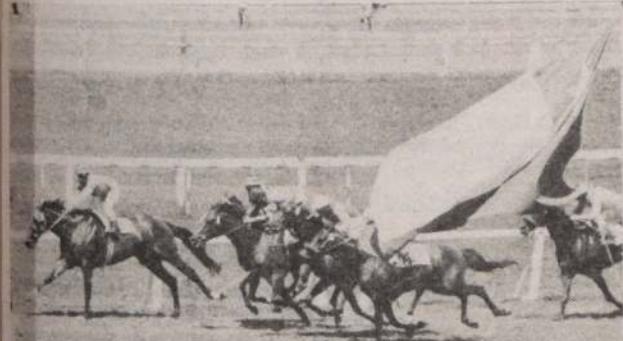


Notigráficas

(Por Juan Vicente Pérez)



DOS "GUAGUAS" CON FUTURO, Grosor, por los palos, y Combatillo, por fuera, ratificaron en su debut las grandes cualidades que avizoraban sus responsables en la víspera. Ambos fueron reservados por sus criadores, el primero, ganador, por el "Mantilla", y su escolta por el "Tarapacá".



LA FEROCIDAD DE "FERAZ", el potrillo Feraz luchó desde la partida para tomar el liderato de las acciones y con igual coraje defendió el primer lugar cuando sus rivales se le vinieron encima.



MAITENERA, potranca perteneciente a la primera generación del potro Marsino, "masacró" en su primera aparición. La pupila de Delfín López había pasado 1.200 metros en 1.14 sin que la exigieran mayormente.

En suspenso actividad hípica

- Preparadores solicitan a los hipódromos bonificación por caballo presentado
- Los profesionales inscribieron pocos ejemplares para las reuniones del próximo fin de semana. La Palma, sin embargo, cumplirá con su programa sabatino

Al cierre de esta edición continuaban reunidos a puertas cerradas los gerentes de los hipódromos capitalinos para resolver acerca de las exigencias de los gremios de preparadores quienes solicitaron una bonificación de 1.600 pesos por caballo presentado, petitorio apoyado por una es-

JOAQUIN BRAHM, gerente del Club Hípico, se reunió ayer en horas de la tarde con sus colegas del Hipódromo Chile para acordar una respuesta a los preparadores capitalinos que solicitan bonificación.

I. MUNICIPALIDAD DE NAVIDAD LLAMADO A CONCURSO

Por reemplazo de pre y postnatal llamamos a ocupar vacante de profesor de educación Gral. básica - Escuela G-383 de Navidad — 30 horas.

Fecha reemplazo a contar del día 18 marzo 85 en adelante.

Enviar antecedentes académicos a Depto. de Educación de la I. Municipalidad de Navidad (Plaza Gral. Bonilla s/n).

ALCALDE

I. MUNICIPALIDAD DE NAVIDAD LLAMADO A CONCURSO

Llámase a concurso para ocupar cargo de profesor de Estado mención matemáticas y castellano. 30 horas semanales.

Liceo B-18 de Navidad.

Enviar antecedentes académicos a: Depto. de Educación I. Municipalidad de Navidad. (Plaza Gral. Bonilla s/n).

Plazo de entrega de antecedentes día 18 al 22 de febrero 85.

MINISTERIO DE VIVIENDA Y URBANISMO SERVICIO DE VIVIENDA Y URBANIZACION REGION DEL BIOBIO

LICITACION PUBLICA N° 04 / 85

MANDATOS I. MUNICIPALIDADES (LEY 18.138)
SISTEMA DE OBRA VENDIDA D.S. N° 170/82.

LICITACION	COMUNA	CANTIDAD	VALOR
04/85-1	MULCHEN	18 VIV.	\$ 7.304.796
04/85-2	YUNGAY	10 U. S.	\$ 2.350.000
04/85-3	LAJA	27 U. S.	\$ 6.210.000

- PARTICIPANTES. Contratistas con inscripción vigente, cualquier categoría Rubros A-B o D Registro Nacional de Contratistas MINVU.
- VENTA ANTECEDENTES: SERVIU Región del Biobio, Rengo 476, tercer piso, Concepción, desde el 14/02/85.

SERVIU Metropolitano desde el 18/02/85.

SERVIU Región del Maule desde el 18/02/85.

SERVIU Región de la Araucanía del 18/02/85.

- VALOR ANTECEDENTES: \$ 1.000 (I.V.A. incluido).

- PRESENTACION OFERTAS: El día 04/03/85 a las 16,00 horas en la Oficina del Jefe del Departamento Técnico, Rengo 476, Concepción.

DIRECTOR SERVIU
REGION DEL BIOBIO

I. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO



ORDENANZA

Ordenanza N.º 37
enero 25 de 1985

EXTRACTO:

ARTICULO PRIMERO: Agrégase el capítulo IV – PROPAGANDA EN EL MERCADO CENTRAL – a la Ordenanza Municipal N.º 4, sobre Propaganda en la Vía Pública y Otros Lugares de acceso al Público en la Comuna de Santiago.

EL ALCALDE



DAR SANGRE ES DAR VIDA

Para Ud. sólo una gota de sangre
Para quien la necesita...
la vida

CRUZ ROJA CHILENA
Unión de Donantes Voluntarios
de Sangre - Santa María 0150

inches
cm
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
8

28 económicos

1 JUDICIALES Y LEGALES

NULAS por extravio facturas del 0001 al 0050 Industrias Químicas Begliomin Rut. 4.582.608-2 Los Canteros 8534 La Reina.

5-6-7

POR robo quedan nulos cheques Serie A del N° 785360 al N° 785375 cuenta corriente N° 0-601650-00-2 y Serie B del N° 551056 al N° 551070 cuenta corriente moneda extranjera N° 0-680144-50-8 ambas de Citibank sucursal central.

5-6-7

¡ATENCION!!

Prepárese para este invierno
Le ofrecemos la solución definitiva
Estufa aserrín \$ 30 gasta c/10 horas de calor.
Acero Inoxidable planchas 1x3x0.5 líquido.

\$ 498 Kg.
Calidad 316 **\$ 580 Kg.**
Aproveche llámenos: Montajes y reparaciones industriales.
Mosqueto 459 Of.: 105 F.: 383304

Defunciones

GENTILEZA DE FUNERARIA CARRASCO HNOS. LTDA.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, cuñado y tío, Sr.

JUAN CARLOS QUINTANA OPATO (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio de Maipú, saliendo el cortejo desde Eduardo Frei 1335, Pobl. Los Presidentes de Chile, Maipú, a las 15 hrs.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro, abuelito, hermano, cuñado y tío, Sr.

JUAN LUIS IBÁÑEZ PEREIRA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde Llancahue 19, Pobl. Qta. Buin, a las 16 hrs.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa, madre, suegra, abuelita, hermana y tía, Sra.

ANA OTILIA GONZALEZ GONZALEZ (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde Cobre 3871, Pobl. José Santos Ossa, Conchali, a las 15 hrs.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hijo, cuñado y tío, Sr.

ALFREDO DANIEL SALGADO TORO (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano, saliendo el cortejo desde Paillaco 12186, Pobl. Gutemberg, La Pintana, a las 14 hrs.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hijo, hermano, cuñado y tío, Sr.

ULISES EDMUNDO HENRY DARRICADES (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde la Parroquia San Lucas (Av. La Marina 2695, San Miguel), después de una misa que se oficiará a las 12.30 hrs. por el eterno descanso de su alma.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hermano, cuñado, tío y amigo, Sr.

ABEL SEGUNDO ARIAS FERNANDEZ (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde la Parroquia de Fátima (Independencia 2363), después de una misa que se oficiará a las 11.30 hrs. por el eterno descanso de su alma.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro, abuelito, hermano, cuñado y tío, Sr.

ERNESTO RIQUELME VALLEFIN (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde la Parroquia de Fátima (Independencia 2363), después de una misa que se oficiará a las 10.30 hrs. por el eterno descanso de su alma.

La familia

Con profundo dolor tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra, tía, abuelita, bisabuelita y amiga Sra.

JUANA EVANGELISTA SARZOSA CAAMANO VDA. DE GARCIA (Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy martes a las 11.00 horas, en el Cementerio General por Recoleta, saliendo el cortejo desde Andes 4137 (Quinta Normal), después de un responso que se oficiará por el eterno descanso de su alma.

LA FAMILIA

SEGUNDO Juzgado Civil Santiago, causa Rol 27.943 caratulada "Berstein Kigel Dora". Se autorizó subasta inmueble de calle Juan Crisóstomo Jaques N° 2287, Santiago, título inscrito a Fs. 51.390 N° 65.137 Registro Propiedad Santiago de 1981. Mínimo postura \$ 6.500.000. Precio al contado pagadero dentro de 5º dia fecha remate. Interesados deberán presentar Boleta de Garantía, vale vista bancario o comprobante de depósito en cuenta corriente del Tribunal, equivalente al 10% del mínimo. Remate se efectuará el día 18 de Marzo de 1985 a las 14.30 horas. Bases y demás antecedentes en Secretaría. Secretaria.

2-4-5

PRIMER Juzgado Civil Santiago. Practicará Secretaría inventario solemne y tasación bienes sociedad conyugal Gilberto Muñoz Jeldes y Estela Ramírez Jara, seis febrero 1985, doce horas. Notifico a cónyuges mencionados y terceros interesados. Secretaria.

2-4-5

ORDEN de no pago cheques 19540 - 19542 serie SMC cuenta 14-5550173-4 Banco Español sin nombre beneficiario por incumplimiento obligación y robo premeditado.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María Montenegro Sánchez para Alicia, Mario, María, Roxana, María Eugenia, José, Armando y Alessandra Herrera Montenegro, sin perjuicio derechos Mario Herrera Sandoval. Practicará Secretaría Inventario Solemne cuatro marzo 1985, quince horas.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva María Montenegro Sánchez para Alicia, Mario, María, Roxana, María Eugenia, José, Armando y Alessandra Herrera Montenegro, sin perjuicio derechos Mario Herrera Sandoval. Practicará Secretaría Inventario Solemne cuatro marzo 1985, quince horas.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pedro Calisto Muñoz, para Uberlinda Lorca Ojeda, sin perjuicio derechos como cónyuge.

2-4-5

PRIMER Juzgado

En Teno, VII Región

Se esperan sesenta cultores al Encuentro Nacional de Payadores

□ El torneo cuenta con el auspicio de la Secretaría de Relaciones Culturales

Se espera que unos 60 cultores de payas en Chile, asistan al III Encuentro Nacional de Payadores que se realiza el 1º y 2 de marzo, en el Estadio Municipal de Teno. Este torneo cuenta con el auspicio de la Secretaría de Relaciones Culturales y los por menores fueron entregados ayer en una conferencia de prensa presidida por Jorge Gastón Mancilla, alcalde de la comuna rural y por Juan Guillermo Prado, Secretario Nacional del organismo cultural.

La autoridad edilicia manifestó que el III Encuentro de Payadores llevará el nombre del folclorista Raúl de Ramón, por ser éste uno de los más fructíferos investigadores del quehacer artístico del hombre del campo. Como Teno, localidad vecina a Curicó, es netamente agrícola y vecina a Santa Cruz, tierra natal de Raúl de Ramón, se decidió que esta muestra de payadores fuera un homenaje a quien entregó todo por el folclore nacional", enfatizó.

Asimismo, Juan Guillermo Prado manifestó que el torneo de dos días se realiza por invitación de parte de los organizadores, pero en estos momentos se espera que los muchos payadores existentes, se pongan en contacto con la Municipalidad de Teno para gestionar su participación.

"Ya contamos con Alfonso Santos Rubios o el "Juarel" de San Antonio que son reconocidos en todo el país por su calidad. Pero queremos que también lleguen a probar suerte aquellos culto-

res desconocidos que buscan una tribuna donde medirse. Nosotros estamos esperándolos porque queremos incentivar aún más esto que es tan nuestro", manifestó Oscar Ramírez, relacionador público del municipio de Teno, quien acotó que el anfitrión oficial del torneo, será "El Puma de Teno", el mayor payador de esa localidad.

RESCATAR VALORES
Juan Guillermo Prado explicó que la Secretaría de Relaciones Culturales auspició el III Encuentro Nacional de Payadores, por ser la paya una actividad que llegó en el siglo XVI y que en Chile hay muchos exponentes y de buena calidad. "Esta actividad cultural-folclórica no

puede desaparecer. Todo lo contrario. Por eso, le damos nuestro auspicio y a la vez, estamos confiados que esto incentivarán aún más la afición al verso de lo humano y lo divino que es tan nuestro". agregó el Secretario de Relaciones Culturales.

Puntualizó, asimismo, que la viuda de Raúl de Ramón, María Eugenia, asistirá al Encuentro de Payadores en carácter de invitada oficial, porque su marido incursionó con mucho éxito en esta actividad folclórica y rescató importantes conocimientos sobre esta materia en sus investigaciones. "Tener a María Eugenia allí será de mucha satisfacción para nosotros", puntualizó Jorge Gastón Mancilla.

El alcalde de Teno puntualizó también, que los gastos de traslado y estadía de los payadores serán a cargo de los organizadores. "Cada jornada comienza a las 12 del día y termina pasado las dos de la mañana. Me explico. Los competidores se juntan a almorzar y en medio de la merienda comienzan a pagar. Como esto se hace en un recinto abierto, llega el público. Esto continúa hasta la hora de trasladarse al Estadio Municipal, sede del encuentro. Aquí, fácilmente se llega a la medianoche y de ahí los payadores concurren a la Peña Folklórica, donde siguen con sus dimes y diretes", puntualizó Jorge Gastón Mancilla.



Jorge Gastón Mancilla, Alcalde de Teno, y Juan Guillermo Prado, secretario nacional de la Secretaría de Relaciones Culturales, manifestaron que esperan tener el máximo de payadores en Teno, porque ésta es una actividad necesaria de preservar.

Tercer estelar de Viña se sabría hoy

□ Carlos Ansaldi, director artístico del Festival, manifestó que de fracasar las gestiones, el show quedaría conformado tal cual está. "Rellenos no queremos en la Quinta Vergara", enfatizó

VIÑA DEL MAR (Alfredo Villalobos Silva, corresponsal).— Para hoy martes fue postergado el anuncio de la contratación o no de una nueva gran figura para la vigesimosexta versión del festival internacional de la canción, que se desarrollará en la Quinta Vergara entre el 13 y el 18 del presente mes.

Carlos Ansaldi, vicepresidente ejecutivo de la comisión organizadora del certamen, manifestó a "La Nación" que: "Estamos barajando varias posibilidades para lograr la presencia de una nueva atracción. Esto depende de ciertos llamados telefónicos desde el extranjero, de manera que preferimos postergar cualquier anuncio hasta mañana (hoy). Ahora, de fracasar las gestiones que se hacen con artistas de primer

nivel, simplemente el show quedaría como está conformado y que ya es de primera magnitud para cualquier escenario del mundo. No traeremos a nadie de relleno".

¿Será cantante o un conjunto, la última contratación?

"Las dos posibilidades están dadas. Reitero que puede ser un artista o un grupo, pero de ser contratado alguien será para reforzar aún más el festival".

ACTIVIDADES EXTRA-ARTÍSTICAS

Por otra parte, la oficina de prensa del festival entregó el calendario de actividades extra-programáticas. Estas son: Lunes 11 de febrero, a las 12 horas, inauguración del

programa "Viña 85", de Radio Chilena.

Lunes 11, 20.00 horas, cóctel inaugural en el Casino Municipal de los programas especiales del núcleo de Emisoras Portales, integrado por Radio Alondra y Carolina FM.

Martes 12, a las 12 horas: cóctel inaugural del festival ofrecido por la Comisión Organizadora en el Palacio Vergara. En la oportunidad se efectuará el sorteo de las canciones participantes.

Miércoles 13, a las 12 horas: cóctel del día de la prensa, ofrecido por Televisión Nacional en el Salón Independencia del Hotel O'Higgins.

Jueves 14, a las 12 horas. Cóctel de Televisión Nacional a la prensa extranjera,

artistas y representantes de sellos grabadores, en el Hotel Miramar.

Jueves 14, a las 24.30 horas. Invitación a la disco Hiepen Topsy Topsy de Reñaca.

Viernes 15: Almuerzo de Televisión Nacional a invitados paraguayos

Viernes 15, a las 11 horas: Estadio Valparaíso, partido de fútbol entre artistas extranjeros y nacionales.

Sábado 16: cóctel ofrecido por Canal 47 de Televisión de Nueva York a la prensa nacional, en el Hotel O'Higgins.

Se informó también, que por razones de ensayo de artistas participantes en el festival, no se realizará el almuerzo de clausura en la localidad de Casablanca, como se había anunciado originalmente.



En los templos de la capital actuará la Orquesta Filarmónica durante el mes de febrero. Las jornadas se inauguran hoy en la Iglesia de San Francisco.

Con la dirección de Miguel Patrón Conciertos en iglesias anuncia la Filarmónica

Ocho conciertos con las obras más escogidas de gusto de todo público, ofrecerá la Orquesta Filarmónica de Santiago, dirigida por el maestro Miguel Patrón Marchand, en diversos templos de la capital durante el presente mes.

Las primeras presentaciones las realizará en la iglesia de San Francisco los días 5 y 6, en la oportunidad interpretará la obertura Guillermo Tell, de Rossini; la "Suite Argelina" de Sains-Saenz; "Campo" de Fabini y "España" de Chabrier.

El 12 y 13 de febrero se presentará en la parroquia María Auxiliadora (ex Gratitud Nacional) e interpretará "Marcha Húngara" de Berlioz, "Marcha Fúnebre" y "Cabalga de las Walkirias" de Wagner; obras de Weber, Soro y Kodaly.

Los días 19 y 20 la Orquesta Filarmónica actuará en la Iglesia La Recoleta Domínica. Presentará la obertura de Las Alegres Comadres de Windsor de Nikolai; "Concierto de Violín" de Puelma en la interpretación de Stefan Terc, "Concertino" de Weber en la interpretación de Luis Rossi; "Teniente Kije" de Prokofiev y "La Gran Pascua Rusa" de Rimsky Korsakov.

El ciclo de conciertos finalizará los días 26 y 27 con presentaciones en la Iglesia de Los Sacramentinos. En la oportunidad ofrecerá "Obertura Poeta y Aldeano" de Suppe; Divertimiento, de Letelier, "Concierto para Violín N° 4" de Mozart y "Rapsodia Española" de Ravel.

Todos los conciertos se realizarán a las 20.30 horas y la entrada para el público es libre.

RESTAURANT

BUSCA

PERSONAL PARA:

Adicionista con nociones de contabilidad

- Maitre • Portero
- Jefe - Cocina
- Maestro - Cocina •
- Pastelero • Panadero

De preferencia sobre 35 años

ENTREVISTA DIAS 6 y 7

FEB. DE 10 A.M. A 18 P.M.

AV. COLON 5146

inches
cm
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100

Inches
cm
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19

30 cine-tv

Santiago de Chile,
Martes 5 de Febrero de 1985 **LA NACION**

CANAL 5



- 19.30 SINTONIA.
- 19.40 PIPIRIPAO EN VERANO. Programa infantil con comentarios y situaciones didácticas. Entretenidas películas de dibujos animados.
- 21.25 VIDEO GOL. Los grandes momentos del fútbol profesional chileno, revividos en un micro espacio. Hoy: Una jornada memorable con muchos goles. Colo Colo y U. de Chile.
- 21.30 LA QUINTA PATA DEL GATO. Programa de opiniones con la participación de destacados personajes de la vida nacional. Ellos opinan y analizan un tema de interés general. Conducción de Enrique Evans.
- 22.30 BIENVENIDO. Notas turísticas y datos para pasar un buen Verano 85, conociendo nuestra V Región.
- 22.35 DEPORTE VISION REGIONAL. Un completo panorama del deporte amateur y profesional de la V Región, presentados con un enfoque y un lenguaje diferente. Conducción de Fernando Muñoz.
- 23.00 PANORAMA ITALIANO. Magazine desde la romántica Italia.
- 23.15 CONVERSANDO. El comentario cristiano de Monseñor René Pienovi.

Los cambios de programación de última hora son de exclusiva responsabilidad de los canales de televisión.

CANAL 7



- 10.45 CARTA DE AJUSTE.
- 11.00 DIBUJOS ANIMADOS.
- 12.30 VAMOS A VER. Con Raúl Matas. Hoy: Ricardo Ceratto, Chuck Berry.
- 14.20 EDICION UNO. Avance informativo.
- 14.30 LA FIERA. Televisión mexicana.
- 15.15 LOS HARTS INVESTIGADORES.
- 16.10 NANCY DREW.
- 17.00 DIBUJOS ANIMADOS.
- 17.30 TARDES DE CINE. "El chico que regresó". Con John Ritter, Susan Dey. Un popular jugador de béisbol que por su comportamiento y bajo rendimiento ha sido separado de su equipo, conoce a una muchacha que dirige un establecimiento para niños abandonados y que necesita un entrenador para los pequeños. Interesado en el cargo, comienza a trabajar con ellos logrando, después de varios intentos, ganarse su confianza. Sin embargo, no son los niños su verdadero interés sino contar con los elementos necesarios para entrenar y volver a ser la estrella.
- 19.50 CHISPITA. Televisión mexicana.
- 10.30 SESENTA MINUTOS.
- 21.25 T.V. TIEMPO.
- 21.30 EL AUTO FANTASTICO. Hoy: "Michael se mueve".
- 22.30 MIKE HAMMER. Aventuras de un detective privado. Hoy: "Mátame, mátame" (segunda parte).
- 23.30 EDICION DOS. Síntesis informativa.
- 23.50 CINE DE TRASNOCHE. "Cómo matar a un tío rico". Con Michael Caine, Charles Coburn. En su intento por apoderarse de la fortuna de su tío, el sobrino trata de asesinarlo, pero sólo logra eliminar a otros integrantes de la familia.

CANAL 11



- 10.15 CARTA DE AJUSTE.
- 10.30 DOCUMENTAL.
- 11.00 FABULAS DEL VERDE BOSQUE.
- 11.30 MASAMIGOS. Programa infantil.
- 12.00 EL TESORO DEL SABER. "El planeta Venus".
- 12.30 LA PEQUEÑA LULU.
- 13.00 EL TREN EXPRESO DE LOS ANIMALES. Hoy: "El pulpo más grande del mundo".
- 13.45 PANORAMA AL MEDIODÍA. Noticias.
- 14.00 LA LINEA ONEDIN. Hoy: "Navegando a la deriva".
- 15.00 MATINE EN EL ONCE. "Un fin de semana con un oso". Con James Richardson, Ernest Thomson. Las aventuras de un grupo de guardabosques de un parque nacional en los Estados Unidos que se enfrentan a la búsqueda de un oso que se dedica a esparcir a los visitantes...
- 16.30 LASSIE. Serie infantil.
- 17.00 MASAMIGOS. Programa infantil.
- 17.30 EL TESORO DEL SABER. "El planeta Venus".
- 18.00 FLIPPER. Aventuras del delfín más famoso del mundo.
- 18.30 HOT. Programa musical juvenil.
- 19.00 EL ESCUADRÓN DE LAS OVEJAS NEGRAS. Las aventuras de un grupo de aviadores norteamericanos durante la Segunda Guerra Mundial.
- 20.00 LA HECHIZADA. Comedia.
- 20.30 PANORAMA. Noticiero.
- 21.00 EL PRECIO DEL DEBER. Hoy: "Corazones y mentes". Con Daniel Travanti.
- 22.30 LOS SOBREVIVIENTES. Hoy: "La última sonrisa". Greg es atacado por cuatro individuos.
- 23.30 PANORAMA AL CIERRE.

CANAL 13



- 10.30 CARTA DE AJUSTE.
- 11.00 LO MEJOR DE MIDNIGHT SPECIAL.
- 12.00 FESTIVAL INFANTIL. -La Abeja Maya. -El teatro del oeste.
- 13.00 EXITO. Conducción: José A. Fuentes.
- 14.30 TELESTAR. Noticias.
- 14.48 VISIONES. "Mueller Prat" Valparaíso.
- 14.50 RONDA DE PIEDRA. Televisión brasileña.
- 16.00 HE-MAN. Hoy: "El doble filo de la espada".
- 16.25 CINE EN SU CASA. "Afectará el éxito a Rock Hunter". Con Jayne Mansfield, Tony Randall. Un agente publicitario en aprietos contrata a una sensual muchacha para promocionar un producto pero su éxito hace tambalear su vida personal.
- 18.15 VISIONES. "Iglesia Evangélica Alemana" Valparaíso.
- 18.17 AVANCE NOTICIOSO.
- 18.20 LA MADRASTRA. Televisión chilena.
- 20.30 TELETRÉCE. Noticias.
- 21.30 RIPLEY. Aunque Ud. no lo crea. Serie basada en las insólitas investigaciones de Robert L. Ripley. Anfitrión Jack Palance.
- 22.30 CAGNEY Y LACEY. Aventuras de dos mujeres que pertenecen al departamento de policía de la ciudad de New York. Con Tyne Daily y Sharon Gless.
- 23.28 VISIONES. "Iglesia de los Sagrados Corazones" Valparaíso.
- 23.30 TELENOCHE. Noticias con Jorge Díaz.
- 23.50 CUMBRES BORRASCOSAS. Miniserie producida por la BBC. Escrita por Emily Brontë.
- 00.30 PALABRAS AL CIERRE. Con un mensaje de amor y paz.

CINES:

- ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848) Desde las 11 hrs. "Omega el encuentro final" (Burt Lancaster) y "Mis problemas con las mujeres" (Burt Reynolds, Julio Andrews) \$ 70 (18).
- APOQUINDO. Apoquindo 3364 (2313560) 16, 19 y 22 hrs. "Gremlins" (14) (Phoebe Cates, Zach Galligan) \$ 200.
- ASTOR. Estado y Huérfanos (392100) A las 11.30 hrs. "Dos puños contra Rio" (men) \$ 180 (Terence Hill, Bud Spencer).
- ALFIL. Alameda 776 (335357) Desde las 13 hrs. "Amor a domicilio" y "La caja del amor" (21) \$ 100.
- AUTOCINE VIZCACHAS. (500931) Funciones viernes, sábado y domingo.
- BANDERA. Bandera 76 (714403) Desde las 11 hrs. "Supergirl" (men) \$ 100.
- CALIFORNIA. Irarrázaval 1568 (2230976) 17, 19.15 y 21.45 hrs. "Los cazafantasmas" (men) \$ 180 y \$ 200 L. a V. may. 60 años \$ 120.
- CAPRI. Monjas 825 (392414). Desde las 10 hrs. "El poder y la pasión", "10, la mujer perfecta" y "Servicio de noche" (21) \$ 90.
- CENTRAL. Huérfanos 930 (333555) Desde las 11.30 hrs. "La venganza de los Nerds" (21) \$ 180 L. a V. May. 60 años \$ 120.
- CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894) Desde las 11.30 hrs. "La trucha" (18) \$ 180 L. a V. May. 60 años \$ 120. (Jeanne Moreau)
- CHILE. Recoleta 2104 (778176) Desde las 14 hrs. "El exterminador del año 2000", "Mujeres son siempre mujeres" y "Mónica y las quinceañeras" (21) \$ 40.
- CINELANDIA. Puente 540 (6967532) Desde las 12.30 hrs. "Christine", "Un irresistible cara-dura" (A. Celentano) \$ 80 (18).
- CITY. Agustinas 1022 (6966687) Desde las 11 hrs. "Comportamiento sexual de una adolescente" (romance de alcoba) \$ 140 (21) D. y F. Desde las 13 hrs.
- CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (6960735) Desde las 12 hrs. "El padrecito" (men) \$ 100 (Cantinflas)
- DUCAL. Agustinas 777 (335375) Desde las 11 hrs. "Los cazafantasmas" (men) \$ 180 (Bill Murray).
- EL GOLF. Apoquindo 3384 (2313485) 16.30,

HOY EN ESPECTACULOS

- 18.45 y 22.15 hrs. "La chica de rojo" (18) \$ 220 (Gene Wilder).
- ESPACIOCIAL. Candelaria Goyenechea 3820 (2421326) 16.30, 19.45 y 22 hrs. "Crimen en el campo de cebollas" (18) \$ 180 estudi. \$ 160.
- FLORIDA. Estado 226 (380578). Desde las 11.30 hrs. "Locademia de policía" (18) \$ 150 L. a V. May. 60 años \$ 120.
- GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (6960082) Desde las 11 hrs. "Ya nunca más" (Luis Miguel) (men) \$ 150.
- HUELEN. Huérfanos 779 (331603) Desde las 10.30 hrs. "La Cenicienta" (men) \$ 150 L. a V. May. 60 años \$ 120.
- HUERFANOS. Huérfanos 930 (336707) Desde las 11.30 hrs. "Gremlins" (14) \$ 180 (Phoebe Cates) L. a V. May. 60 años \$ 120.
- IMPERIO. Estado 235 (397960) Desde las 11.15 hrs. "Dos bribones tras la esmeralda perdida" (18) \$ 180 (Michael Douglas).
- KING. Huérfanos 840 (332838) Desde las 10 hrs. "Cama motorizada" (21) \$ 120.
- LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (2208816) 16, 19 y 21.45 hrs. "Karate Kid" (men) \$ 180 y \$ 200 (Ralph Macchio, Noriyuki "Pat" Morita).
- LIBERTAD. Vivaceta 1680 (773454) Desde las 14 hrs. "La leyenda de Tarzán, el rey de los monos", "Tal para cual" y "Relámpago azul" (21) \$ 40.
- LIDO. Huérfanos 680 (330797) Desde las 11.45 hrs. "El karate Kid" (men) \$ 180 (Ralph Macchio, Elizabeth Shue).
- MAIPO. San Pablo 4251 (731982) Desde las 14 hrs. "La ardiente Emanuelle" "Sahara Cross" y "El gran robo de mujeres" (21) \$ 50.
- MAYO. Monjas 879 (301201) Desde las 10 hrs. "Adios Bruce Lee" y "Mc Quade el lobo solitario" (Chuck Norris) \$ 100 (14).
- MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782) Des-

de las 14 hrs. "El desquite", "Perdiendo la pureza" y "La ardiente pasajera" (21) \$ 60.

NILO. Monjas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Delito en la playa del vicio" y "Fiebre y pasión" (21) \$ 100.

NORMANDIE. Alameda 139 (392749) 15.30, 18.30 y 21.30 hrs. "Mahler" (14) \$ 150 Estud. \$ 100. (Robert Powell-Georgina Hale)

OPERA. Huérfanos 837 (330176) Desde las 10 hrs. "Danesas del placer" y show strip (21) \$ 130.

ORIENTE. P. de Valdivia 099 (2317151) 17.15, 19.30 y 21.45 hrs. "La venganza de los Nerds" (21) \$ 180 y \$ 200 L. a V. May 60 años \$ 120.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia 1719 (2238546) 16, 19.15 y 22 hrs. "Dos puños contra Rio" (men) \$ 200 V. y N. \$ 200 (Bud Spencer).

PLAZA. Compañía 1068 (6984714) Desde las 10 hrs. "AC/DC, deja que haya rock" y "Woodstock" (14) \$ 120.

PRAT. San Diego 2117 (5550754) Desde las 14 hrs. "Africa adios", "Acción en la frontera" y "Crimen en el internado de señoritas" (18) \$ 70.

PROVIDENCIA. M. Montt 032 (42867) 16, 19 y 22 hrs. "Dos bribones tras la esmeralda perdida" (18) \$ 200. (Michael Douglass).

REAL. Compañía 1040 (6965555) Desde las 10.45 hrs. "Río de Locura" y "Clase" (Andrew Mc Carthy, Jacqueline Bisset).

REX I. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "Puerca vaca" (21) \$ 180.

REX II. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "La chica de Rojo" (18) \$ 180 (Gene Wilder).

REX III. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "Fury" (18) \$ 180 (David Bowie, Tom Conti).

RÍO. Monjas 743 (333550) Desde las 11 hrs. "Clase 1984", "Primavera en la piel" y "Shock" (21) \$ 90 J. y V. \$ 60.

RITZ. San Antonio 50 (380613) Desde las 10.30 hrs. "Condonación a la cama". \$ 350.

hrs. "Amor a domicilio" y "Tu placer es el mío" (21) \$ 75.

ROXY. Huérfanos 1055 (6980809) Desde las 10 hrs. "La jungla de cemento" y "La muchacha de Trieste" (Ornella Mutti) (21) \$ 100.

SALA DEL PARQUE. Av. Kennedy 5413 (2460609) 15.30, y 17.30 hrs. "Más loco que un plumero" (men) \$ 200 (Jerry Lewis) 19 y 22 hrs. "Echale la culpa a Rio" (21) \$ 200 (Michael Caine).

SALA LILA. Vitacura 6780 (2242466) 16, 19 y 22 hrs., "Los locos del Cannonball" (men) \$ 180 y \$ 200.

SALA VERDE. Vitacura 6780 (2242466) 15.45, 18.45 y 21.45 hrs. "Dos puños contra Rio" (men) \$ 180 V. y M. \$ 200 (Terence Hill)

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (336666) 15, 18.30 y 21.30 hrs. "Los locos del Cannonball" (men) \$ 160.

YORK. Agustinas 1022 (6966687) Desde las 11.45 hrs. "Fanny Hill, memorias de una mujer de placer" (21) \$ 140 domingo desde las 13 hrs.

TEATROS

CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (6961412), 19.30 hrs. "La Meka", de Enrique Lihn. \$ 300. Estud. y Conv. \$ 150. Jael Unger - Gonzalo Roble.

DEL ANGEL. San Antonio 255 (333605) En gira "La Nona" de Roberto Cossa.

EL CONVENTILLO. Bellavista 173 (774164) Jueves: "Educación seximetal" de Noisvander y Cornejo.

HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (5567669) 20.30 y 22.30 hrs. "La chica lo tiene rojo" \$ 250. Aliro Vega, Lily Olmedo, Alex Oliva res...

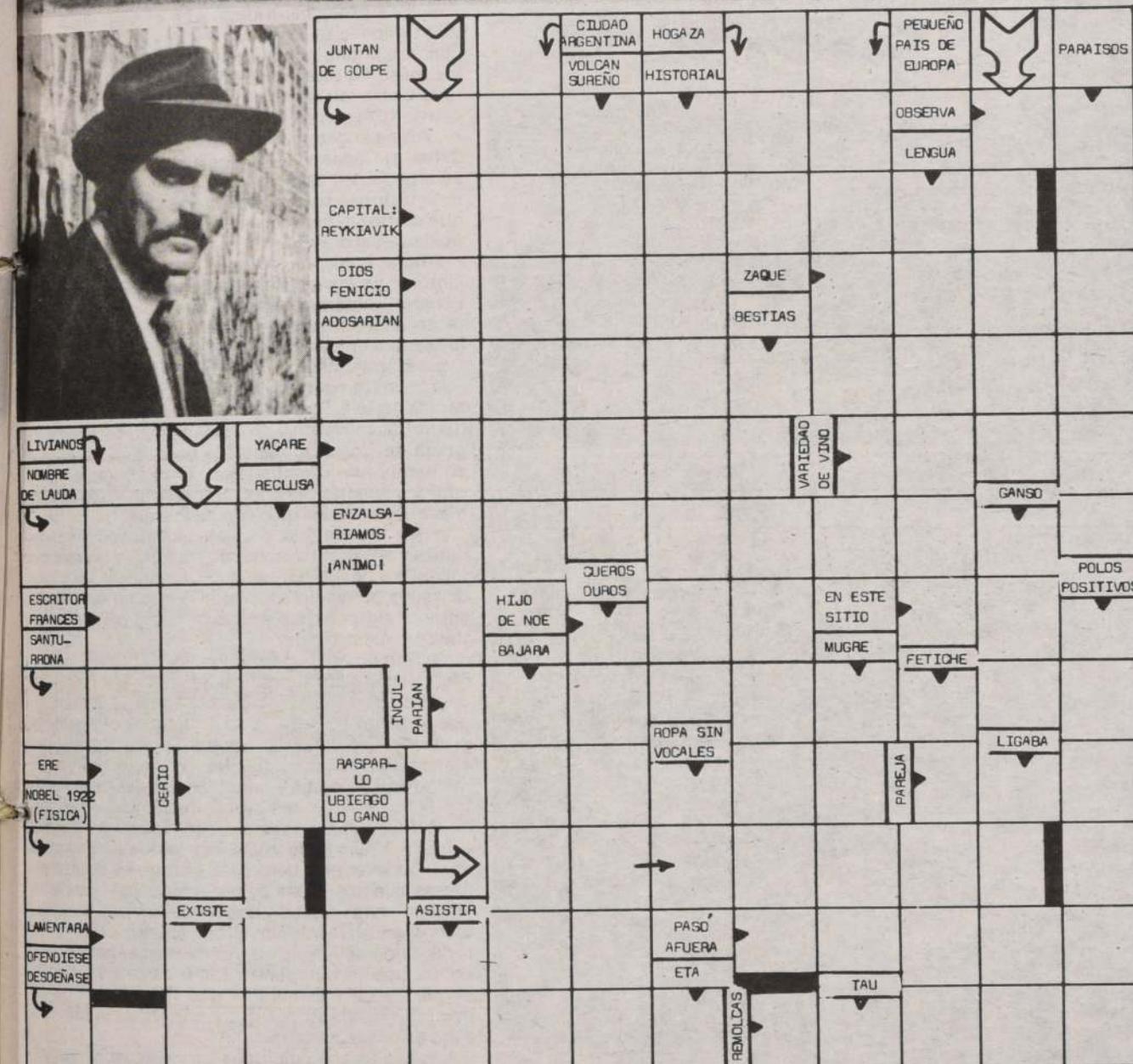
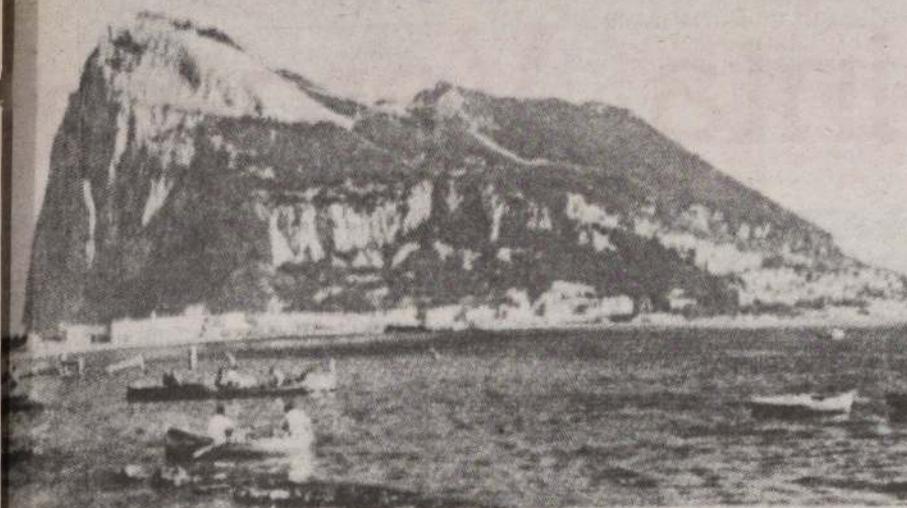
LA COMEDIA. Merced 349 (391523), 12.30 hrs. "Ser un romántico viajero", de ICTUS y Julio Bravo. \$ 50. 19 hrs. "Primavera con una esquina rota", de ICTUS y Mario Benedetti. \$ 360.

LA TAQUILLA. Los Leones 238 (2311099) Jueves: "Regreso sin causa" de Jaime Miranda. Con: Julio Jung y M. Elene Duvauchelle.

MONEDA. Moneda 920 (715451) Pronto: "Ro-se, el diario de una mujer" de Andrew Davies. Con: Liliana Ross, Claudia Paz, Patricia Larraguibel...

PICARESQUE. Recoleta 345 (776883), 21 y 23 hrs. "Condonación a la cama". \$ 350.

PUZZLE



ASTRO SUERTE



ARIES
21 de Marzo al 21 de Abril



LIBRA
23 de Sept. al 22 de Oct.

Realizaciones de otros lugares le inspiran para mejorar su creatividad. Las actividades culturales y artísticas le proporcionarán agrados. Los negocios deben mantenerse dentro de marcos conservadores para evitar pérdidas.



TAURO
22 de Abril al 21 de Mayo

Armoniosas relaciones conyugales y amistosas. Malentendidos con sus compañeros de trabajo. Sería bueno que pensara en ampliar sus conocimientos para que sus colegas no le dejen atrás. No prometa lo que ignora si cumplirá.



ESCORPION
23 de Oct. al 21 de Nov.

Configure sus valores está amenazado (a) por malas inversiones o pérdidas de otro tipo. Debe ocultar planes que pueden ser copiados restándole posibilidades a Ud. mismo (a). Fortuna en asuntos afectivos.



GEMINIS
22 de Mayo al 21 de Junio

Mejores las finanzas de los trabajadores independientes. Suerte en planes que ha meditado cuidadosamente. Excelente para avanzar social y profesionalmente. Los amores pasajeros occasionarán gastos desmesurados.



SAGITARIO
22 de Nov. al 21 de Dic.

Buen día para sostener entrevistas de negocios con personas influyentes que actúan detrás de bastidores. Propiciadas las actividades de beneficencia, hospitalarios, internados y prisiones.



CANCER
22 de Junio al 22 de Julio

Hasta mañana le parecerán más enojosas que de costumbre las naturales interferencias de los demás en sus propósitos. Satisfacciones por viajes largos y estadías lejanas a su lugar de residencia. Suerte en lo amoroso.



CAPRICORNIO
22 de Dic. al 19 de Enero

Parientes de su cónyuge pueden obligarle a cambiar planes del matrimonio o personales. Las actividades sociales no imprescindibles debieran ser pospuestas. Agrados en reuniones con amistades íntimas.



LEO
23 de Julio al 22 de Agosto

Criticas expresadas con agresividad le acarrearán una molesta enemistad femenina. Los suyos le acercarán al cumplimiento de anhelos acariciados en secreto. Bueno para gestionar arriendos y compraventa de propiedades.



ACUARIO
20 de Enero al 18 de Feb.

En el campo amoroso posibilidades nuevas si no tiene compromisos. Perspectivas mejores a través de viajes cortos. Resolución de un problema práctico mejora el rendimiento en su labor de todos los días.



VIRGO
23 de Agosto al 22 de Sept.

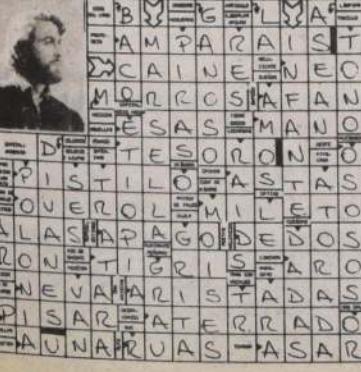
Los consejos respecto a finanzas de las amistades íntimas no serán muy acertados. Viajes de promoción y reuniones de trabajo contribuyen a mantener elevada su imagen. Busque la forma adecuada de tratar a su pareja.



PISCIS
19 de Feb. al 20 de Marzo

En el plano sentimental tienden a consolidarse algunos sentimientos. Situaciones de trabajo se transforman inesperadamente en su beneficio. Hoy es peligroso hacer confidencias a subordinados o colegas.

CICUTA

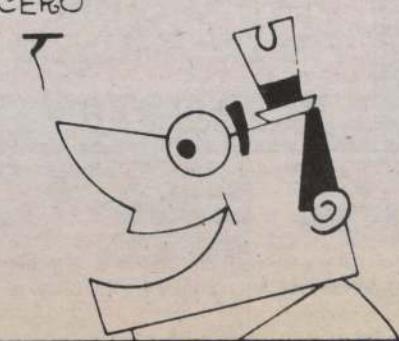


¿COMPRASTE
BILLETE DE
LOTERIA?



¡CLARO!

TENGO TERMINACION UNO,
DOS, TRES, CUATRO, SEIS,
SIETE, OCHO, NUEVE Y
CERO



¡QUÉ GRACIOSO SI SALIERA
CON EL CINCO!

Distribuidos exclusivamente en la América Latina por
United Press International
220 East 42nd St. New York 17, N.Y.

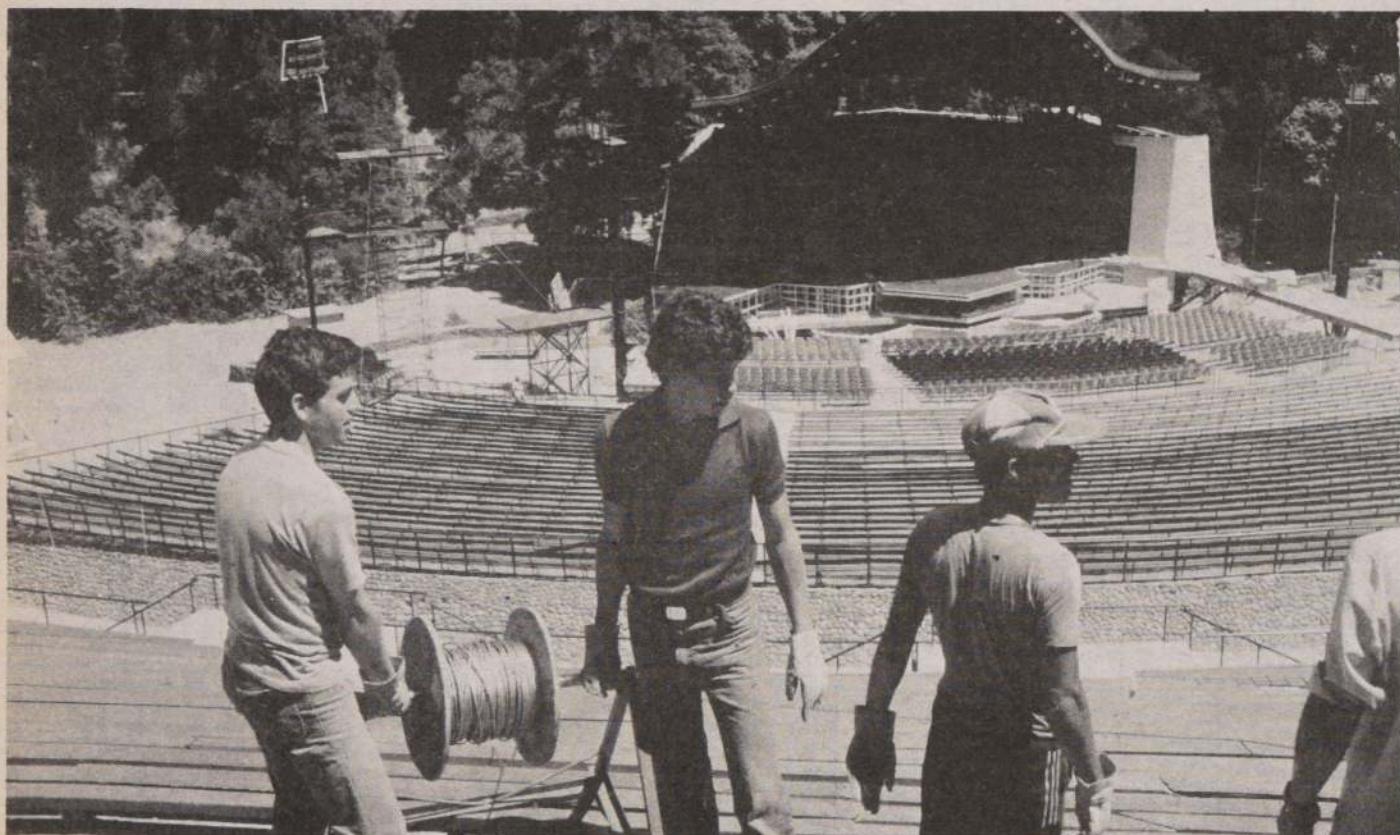


1734

inches
cm
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36

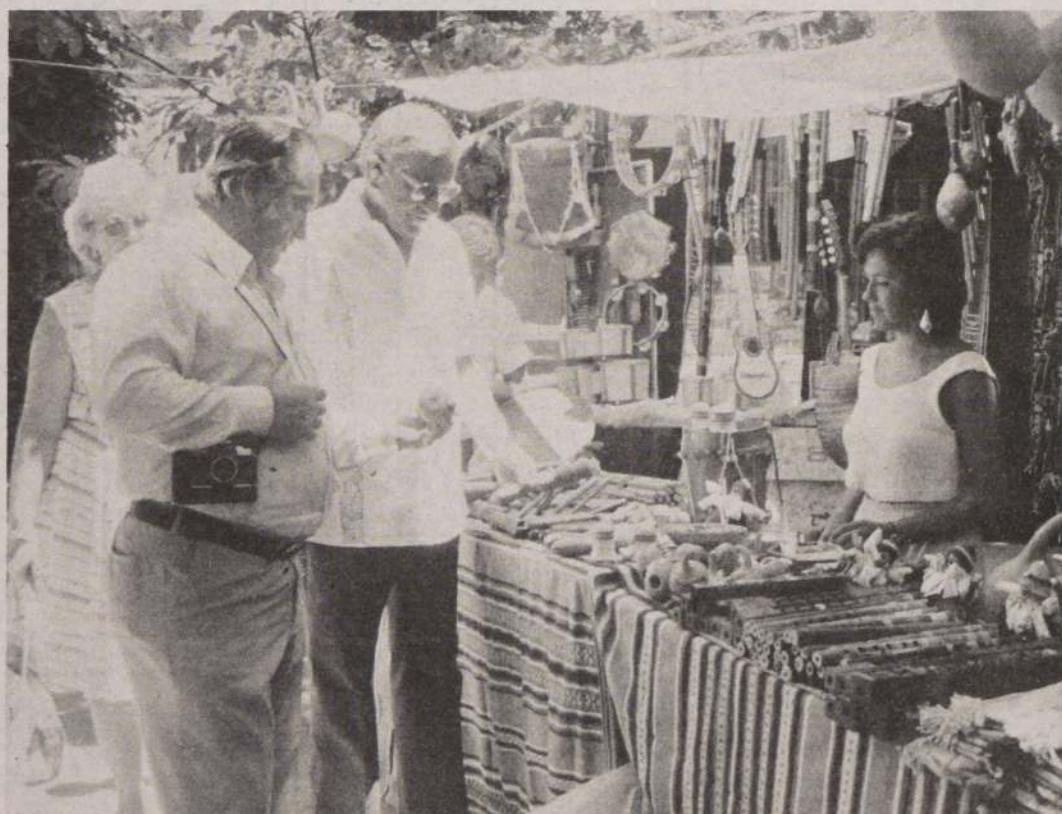
Mientras Viña espera el Festival

La artesanía y el turismo llegan a la Quinta Vergara



A medida que se acerca la iniciación del Festival, se aceleran los trabajos de implementación de acomodaciones y del escenario en la Quinta Vergara.

Frank y Pat Douglas, de Australia, y Charles Beshears, de Estados Unidos, admiraron las pequeñas obras de artes en la Feria Artesanal.



Mientras Viña del Mar espera expectante la iniciación del XXVI Festival Internacional de la Canción, máximo evento de la temporada veraniega de la región y quizás del país, la Quinta Vergara trabaja intensa y silenciosamente remozando su gigantesco escenario, el que hace algunas semanas conservaba todavía la escenografía que configuró toda una época ya ida de la Ciudad Jardín.

En esta oportunidad quiere ponerse más a tono con las estrellas que actuarán en sus noches de gloria. Lucirá grandes y luminosos rombos de espejos que reflejarán coquetamente su moderna figura 1985.

Pero a pesar del tráfico que ello significa, que interrumpe la quietud de las grandes arboledas, la Quinta Vergara continúa siendo el sitio preferido de los miles de turistas que llegan hasta sus contornos, buscando saciar su curiosidad universal en los numerosos puntos de interés que ofrece al visitante. Allí se encuentra el Museo, la Escuela de Bellas Artes, el Conservatorio Nacional de Música, todos albergados en edificios que son la esencia misma de la histórica ciudad, además del Jardín Botánico, que conserva especies arbóreas, totalmente extinguidas en el mundo.

Ahora, como en todas las temporadas, en su recinto se ha instalado la tradicional Feria Artesanal conjunto heterogéneo de artistas y orfebres, que tallan anónimamente en piedra, arcilla o madera, los sentimientos más puros del arte popular.

En stands, caprichosamente distribuidos, desde que se inicia su entrada, van entregando a los visitantes un bello panorama geográfico de Chile, con hermosas miniaturas de Quinchamalí; cachorros de greda de Pomaire; canastos finamente trabajados en mimbre de Chimbarongo; finas figuras en crin, de Rari, además del ónix, el lapislázuli y los siempre misteriosos moais de la Isla de Pascua.

Entre los cientos de potenciales compradores que la visitan, aprovechando las frescas horas de la mañana viñamarina, destacan los turistas llegados de todas partes del mundo, atráldos en su afán de adquirir algún objeto artesanal que grafique su estadía en nuestro país.

En uno de ellos sorprendimos en amable compañía (por relación idiomática) a Frank y Pat Douglas, de Australia, y Charles Beshears, de Estados Unidos, quienes contaban con los buenos oficios de la profesora de música, Louise Davis, inglesa nacionalizada chilena, que les servía de intérprete mientras admiraban y adquirían detalles de la Feria.

"Todo en Viña nos parece fantástico —nos decía Pat Douglas— ojalá que esto llegara a Australia por intermedio de la televisión, lo que serviría para dar a conocer este bello país. Una de las cosas hermosas que nos ha sucedido —continúa— es haber visitado esta ciudad, que encontramos sencillamente sensacional. Nosotros venimos de estar en toda Sudamérica, pero nunca esperábamos encontrarnos con un puerto como Valparaíso, con el buque Escuela Esmeralda que desgraciadamente nos prohibieron fotografiar y con Viña del Mar tan llena de cosas agradables".

Las expresiones de todos los visitantes son coincidentes en este aspecto.

Mientras tanto la Quinta Vergara vive el ajetreo normal a la espera del Festival, que llenará sus noches de luces y de atracciones internacionales.

LIBROS DE VERANO

AHORA TODOS LOS JUEVES SU DIARIO LA NACION LE REGALA UN LIBRO ¡DISFRUTELO!

¡EXIJA GRATIS!
Este jueves
EL FARO DEL FIN DEL MUNDO
de Julio Verne

Y AHORA exija GRATIS todos los viernes, HISTORIETAS a todo color

Este viernes **PICAP'EDRAS**



DISTRIBUIDORA
TEXTIL LTDA.
mayoristas

SAN DIEGO 1818
5566731 - 5568688

POPELINA
Plumón Crudo
\$ 210 + IVA
CONTADO

POPELINA ESTAMPADA
\$ 120 + IVA
CONTADO

CHINTZ
1,15 colores
Camperas
\$ 300 + IVA
CONTADO

TELA
Para amasado
COLORES
1,40
100/100 cotton
\$ 300 + IVA
CONTADO

PALM-BEACH
Colegial
1,50
\$ 180 + IVA
CONTADO

POPELINA
TEÑIDA
LENCIERIA
67% Polyester
33% algodón - 0.90
\$ 149 + IVA
CONTADO

OSNABURGO
60% Polyester
40% algodón - 0.83
Blanco
para amasado
\$ 69 + IVA
CONTADO

PIQUE
Popelina
Bambula
0.90 Oferta
\$ 160 + IVA
CONTADO